Megillah

מגילה

مگیلا

Year 18, Number 78 **Published by the Mashadi Youth Committee** Cheshvan 5763, October 2002

Megillah
Mashadi Youth Committee
Three Grace Avenue
Great Neck, N.Y. 11021

Non-Profit Org.
U.S. Postage
P A I D
Great Neck, N.Y.
Permit No. 7

Time Value

Platinum Capital Corp.

MORTGAGES

NYAMB
A Member of the
New York Association of Mortgage Brokers

Registered Mortgage Broker,
N.Y.S. Banking Dept.

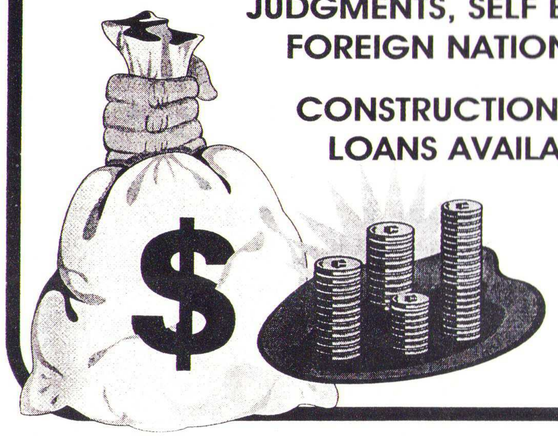
متخصص در اخذ وام مسکن و تجارتی

Residential & Commercial Loans Specialist

Lowest Rates	با پائین‌ترین نرخ بهره
No Income Check	بدون چک کردن درآمد
No Asset check	بدون چک کردن سرمایه
No Credit	بدون احتیاج به داشتن اعتبار
Confidencial & Fast	سریع و محرمانه

ALL TYPE OF CREDITS, BANKRUPTCIES, FORECLOSURES, JUDGMENTS, SELF EMPLOYED, NONE EMPLOYED, FOREIGN NATIONALS, OK.

CONSTRUCTION LOANS AND HOME EQUALITY LOANS AVAILABLE.



Call: Roozbeh Hakimian

Bus: (516)482-23 13

Cell: (516) 637-83 44

Dress to Impress?

Editorial

By: Mehran Etessami

Advertisement flyers and e-mails that were recently distributed in our community by our teenagers to promote a party they had organized concluded with the words "dress to impress." I suppose this is an innocent enough catchy phrase used to advertise a party. But reading it made me wonder when our youth, particularly our young girls, are getting dressed up these days, exactly whom and in what way are they trying to impress?

In 1854, Henry David Thoreau wrote: "Every generation laughs at the old fashions, but follows religiously the new." It seems like the new fashion trends young women around the country are following religiously these days are those of "teen idols" like Britney Spears and Christina Aguilara, who seem to be competing for the "How little you can wear and still be considered dressed" prize. This might make men stare, but does it really impress?

It is the nature of human existence that every generation is at some point shocked at the behavior of the younger generation. Every generation, at some point, is horrified by the music the younger generation listens to, by its appearance and dress, by its attitude, or by its new, or lack of values and ideology. I admit that, in some respects, I have already reached that point. I don't know how rap music arrived, how it became so vulgar, and how it became so popular. I don't know when and how it became so fashionable for girls to walk around dressed like cheerleaders. I don't know how sex and drugs became such an acceptable part of the lives of teenagers.

Nevertheless, whether we understand them or not, these generational changes arrive at a brisk pace and, as the Borg species on Star Trek would say, "Resistance is futile." Unless you live in an ultra-religious Chasidic community and completely isolate your children from the outside world, they will be exposed to the good and bad of our surrounding culture and be affected by it. The question is, should we, as parents and as a community, just accept all these trends as they arrive? Or, as difficult as it may be, should we fight and resist some of these changes?

As a traditional Jewish community, we have a duty to teach our children to maintain certain moral, cultural, and religious standards and values. After all, if we want to assimilate every aspect of American culture, and don't want to preserve any part of our heritage and standards, then what is the point of having a community? What is the point of having a Central Board, Sisterhood, Youth Committee, Talmud-Torah, MORA, CMPA, and all those other boards and committees? What is the point of building synagogues, if we are not willing to enforce or maintain any standards, even in our synagogues?

The best place to start to re-establish some of our standards and values and to impress them upon our children is in the synagogue. A great number of our community members come to the synagogue every Shabbat, whether it is mainly to pray or to socialize. And the synagogue is where most of our youngsters will develop an understanding of what our community is all about. Young children are very impressionable and very attentive to their surroundings. Every Shabbat, they develop a better understanding of how much respect we have for our values, our heritage, our religion, our synagogue, and for ourselves.

The way that we should dress and behave in synagogue on Shabbat should not only be dictated by the latest fashion trends. The way we dress in synagogue is a measure of how much respect we have for our place of prayer, for the Torah scrolls that we take out and read, and for our religious and cultural values. From a young age, our children should develop an understanding that the fashions they might see in music videos or in magazines are not necessarily suitable for the synagogue.

Frankly, I am not as much surprised by the appearance and attitude of our younger generation, as I am by how passive our elder generation has been in the face of the disrespect being shown for our synagogue by some of our youth. If young men started wearing torn jeans and sleeveless t-shirts to synagogue, wouldn't we be outraged? Then why is it that we are not alarmed by the way some young women dressed for synagogue this past summer? Perhaps the fathers and the men who run the affairs of our synagogue are embarrassed to admit that they have noticed the lower waist-lines, the occasional exposed hips (or navels), or the extremely tight, sleeveless dresses. But shouldn't the mothers or the ladies of the Sisterhood have approached some girls and told them that the way they are dressed is not really respectful in the house of G-d?

As a community, we have always been very proud of the way a large number of our youth attend synagogue every week. We have had the attitude and belief that it is better to not do anything to turn off anyone from coming to synagogue. We believed that as long as our children come to synagogue, they will eventually learn our values and pass them on to the next generation. I would like to argue that it is better for a few to be turned off temporarily, so that all the young children learn how to show true respect for our synagogue and our heritage. What good is it if many children come to synagogue, and learn that it is fine to chew gum, throw garbage on the floors, destroy synagogue and personal property, dress in sexually provocative ways, and treat the synagogue like a nightclub or any other social setting?

Some might say that it is the responsibility of parents to tell their children how to dress. But, when some parents object to the way their children are dressed, the response they get is, "Don't be so old-fashioned Mom and Dad, everybody else is dressed like this!"

It is primarily the responsibility of the synagogue to set the standards. The Shaare Shalom Synagogue Board published a set of guidelines for synagogue attendance last year, which included a dress code. But what good are guidelines if no one is enforcing them? These guidelines need to be enforced vigorously to help keep the respect and honor of the synagogue.

There are different ways to "impress" people by the way you dress. You might impress people superficially by putting your figure on display; or you might impress them by displaying your modesty, dignity, and your sense of self-respect. Which kind of impression do you think lasts longer?

دفتر وکالت دیوید پور و شرکاء

با مدیریت

دیوید اسحق پور

Tel: (516) 829-1990

برنامه ریزی مالیات بازرگانی	معاملات املاک	برنامه ریزی مالیات بر ارث
• روشهای قانونی برای تقلیل مالیاتها: مؤسسات شخصی، اجاره املاک، امور حرفه ای، معاملات جزئی و کلی	• کلوزینگ • اجاره نامه/ مسکونی و تجاری • امور مالک و مستأجر	• وصیت نامه • تشکیل «تراست» • مسدود کردن مالیات بر ارث

• امور قضائی تجارتی و خصوصی	• تنظیم قراردادها و موافقت نامه ها
• مدیکر و مدیکید	• تشکیل و ثبت شرکتها

مشاوره رایگان، محرمانه بودن کامل

DAVID POUR & ASSOCIATES, LLP

Attorneys At Law

David Eshagh Pour, ESQ.

Managing Partner

Estate Planning
- Wills
- Trusts & Estate
- Family Limited Partnership

Real Estate
- Closing
- Leases
- Landlord-Tenant

Tax Planning
- Legal Strategies f
  owned Business, Real Estate Holding
- Income Shifting

- **Commercial & Civil Litigation**
- **Elder Law/ Medicare-Medicaid**
- **1031 Like Kind Exchanges**
- **Contracts/ Agreements**

Free Consultation, Full Confidentiality

10 Cutter Mill Road, Suite 406

Great Neck, New York

TABLE OF CONTENTS

Editorial: Dress to Impress	1
Central Board Report	4
Public Affairs Committee Report	6
Mazal Tov	8
Youth Committee Report	9
Shaare Shalom Board Report	12
Sisterhood Report	14
Senior Citizen Club Report	15
Higher Education Report	16
Community News	18
Parents & Kids	20
Poetry Passage	21
Nutrition & Health	23
Money Matters	27
MJC Summer Basketball League	29
What to Eat, Where to Eat	30
Brainteasers	32
Viewpoints	33
MYC Financial Report	36
Farsi Section	37

Cover Photographs:

- *MS Bike Tour of Manhattan – October 2002*
- *Whitewater Rafting Trip – August 2002*

Megillah

מגילה مگیلا

is published quarterly by:

Mashadi Youth Committee
کمیته جوانان مشهدی
ועד צעירי משהד

a non-profit organization
affiliated with the
United Mashadi Jewish Community of America

Three Grace Avenue, Great Neck, NY 11021
Phone: (516) 829-3443 ● Fax: (516) 829-2822

Managing Editors:
Laleh Asher, Behnaz Dilmanian, Mickey Karimzadeh,

Associate Editors:
Yousef Davoudzadeh, Behrouz Dilmanian, Mehran Etessami

Contributing Writers:
Heshmat Bassali, Yaghoub Ismaili, Mansour Karimzadeh, Mark Karimzadeh, Bernard Livi, Robert Livi, Yaghoub Mardkhai

Desktop Publishing:
Behnaz Dilmanian

Photo Editor:
Farshad Namdar

Art Director:
Robert Mardca

Advisory Board of Past Editors:
Michel Dilamani, Farrokh Dilmanian, Ph.D., Louis Ebrani, Nancy Hakimian, Bahman Kamali, Bernard Livi, Natascha Nassimi

Subscription Mailing List:
Shahab and Shiva Etessami

Advertisements:
Behnaz Dilmanian

Treasurer:
Jamie Kamali

Distribution:
Kimberly Bassalian, Ilene Etessami, Amanda Hajibai, Bianca Hakimi, Shirley Hakimi, Adin Levian, Nabila Levian,

Overseas Distribution: Dan Lolai, Pirooz Dilmanian

Advertising space is sold to cover part of the cost of Megillah's publication. Megillah is not responsible for the validity of Kashrut claims of advertisers.

© Copyright 2002: Mashadi Youth Committee - Printed in the U.S.A.

Central Board Report

By: Mansour Karimzadeh

130 Steamboat Road

Our community is in serious need of additional facilities. Our youth have nowhere to go but to hang around Middle Neck Road or in bars in Manhattan. Our young adults have no seat in their minyan as the place is bursting at the seams. Our smaller children need pre-K, nursery and toddler space. Our older seniors need somewhere to meet. All of these needs make us even more determined to push ahead with the 130 project. The committees that were formed to handle this project have had a number of meetings in the past few months, as follows:

- The Construction Committee - The contract with the architect for the construction and engineering plans of the building was finalized and signed.
- The Planning and Administration Committee – A second meeting was held and various issues were discussed. The main issue being the different uses of the building and managing the use conditions. This meeting brought to light the serious needs of our community's youth and the Central Board's responsibility to take care of those needs.
- The Fundraising Committee – Several meetings have taken place examining various alternative options for fundraising for this project.

Successful Fundraising during the Holidays

We appreciate and thank all community members who made great efforts to raise *kavods* (pledges) in the six minyanim during the recent Holidays. These included the Main Sanctuary, the Young Adults, the Singles, the Teens, the Huntington Hilton and the Colbeh Minyanim. The *kavods* exceeded last year's by 25%. This helps the Central Board to continue to provide all its programs to the whole community. It should be noted that the Singles and Teens surprised the community by raising an unexpected $43,000 during the holidays. Approximately 80-90% of our annual budget is satisfied by the Rosh Hashana, Yom Kippur & Simcha Torah fundraising.

Community awareness of HIBM

Credit should be given to the Medical Advisory committee for making the following arrangements with Professor Argov. In a recent seminar, a presentation by Professor Argov, the genetic nature of HIBM was explained. Professor Argov does research in this field at the Hadassah Hospital in Jerusalem. He has developed a blood test method that can indicate whether the HIBM gene is present.

Arrangements have been made with a counselor in New York to assist in the collection of blood samples, liaison with Professor Argov and relaying the test results directly and completely confidentially to the individual being tested.

Progress with Senior Citizen Club

The Senior Citizen club has gone from strength to strength, with more people attending and enjoying their time at the Center. Mini buses have been arranged to bring those from Queens who wish to join in these sessions. Different activities are planned for those who attend. From this month, there will be a social services counselor, paid for by the UJA, who will be present every other Wednesday at the senior citizen center. The counselor will deal with any issues regarding Medicare, Medicaid, Social Security, SSI, Home Care, immigration, hospitalization etc. that the senior members may have.

Reorganized Jewish Educational Committees

The two Jewish educational committees have been reorganized and have successfully completed their work for the start of the new academic year. These are the Talmud Torah Committee and the Jewish Day School Scholarship Committee.

The Jewish Day School Scholarship Committee has been expanded from a two person team to a ten person committee with the addition of several respected community members and a few members of the Central Board and Synagogue Board. The new committee has established several new policies for the scholarships.

Within the new committee, a 5-person review subcommittee has been chosen to meet with the applicants and review the requests for scholarship. All five members of the review committee work together to approve requests.

The Talmud Torah Committee has also been reorganized with the addition of Central Board members and educators and concerned parents from the community. The Talmud Torah program has started to inform parents of the actual cost of the program for their children and now gives an option to the parents to pay the full cost of educating their children in the new forms.

Rabbi Jensen of North Shore Hebrew Academy who is extremely popular with our youth, has agreed to teach the post Bar Mitzvah classes with the departure of Rabbi Kassorla.

The Central Board recently decided to combine the fundraising and budget reporting of receivables for Talmud Torah and Jewish Day School Scholarship fund for the sake of unity in the community. Funds collected from all synagogues during Simcha Torah will go towards the budgets and expenses of both functions. During Simcha Torah, baskets of fruit and grape juice and long stem red roses were sold to many congregants. This raised part of the budget for the two committees.

Budget for next year

Before the end of our financial year (end of September) a new budget was approved by the Central Board for all its activities for the new financial year. This budget is approximately the same as the budget approved for the previous fiscal year. Some cuts were made in areas that would not affect community services.

Solidarity Fund for Israel

All monies collected for the Israel Solidarity fund have been allocated to causes for Israel. The additional items that are new in the list are as follows:

- Four Scooters for the Zaka Foundation – These scooters will help the emergency staff get to the scene of accidents very quickly to save lives. Also, Zaka volunteers have the grim task of collecting body parts for a proper Jewish burial.
- Bullet Proof Vests – 36 units being purchased for the Israeli soldiers.
- Additional help to families of the victims of terror in Israel, through the Israel Emergency Solidarity Fund.

Temporary Minyan for Yom Kippur

As every year, the Yom Kippur additional services were organized at the Huntington Hilton and at Colbeh. Both services were attended fully, and the kavods this year from both have substantially increased from previous years. We would like to thank all those who helped arrange and run these services.

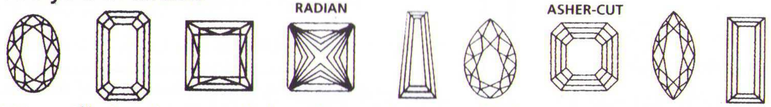
Young Singles Cruise program

This year, for the second year running, a cruise program was arranged for young singles from USA, Israel, and Europe. This took place in August with the American and European contingents flying to Israel to start their cruise on a ship from the port of Haifa.

We thank all those who helped in arranging and running the program. As a result of this annual event, our young people have established a close bond with their Mashadi cousins who live in different countries. This has resulted in four officially announced engagements so far that unifies our communities across the world.

MATI NAMDAR DIAMONDS EXPORT
יהלומי מתי נמדר (מסחר יצור ויצוא יהלומים)

We specialize in the purchase of diamonds for foreign buyers and look forward to welcome you among our clients.
see you in Israel.



We will do also special orders. Please call for more Information

54, Bezalel St., Diamond Tower, Suite 14/91-92 Tel: 03-5751693, Fax: 03-5751882, Int: 5549, 5550, 5799 Ramat-Gan Israel

OFFICES FOR RENT

Jewelry District Office Spaces

500 to 4000 SQF in the best Manhattan location with 24 hours, 7 days a week security and access to the building, is available for rent.

Please call **Moses** at:

212-944-8772

تعدادی آفیس در مرکز جواهرفروشی های منهتن به مساحت ۵۰۰ تا ۴۰۰۰ فوت مربع
با موقعیت بسیار خوب و در محیطی مطمئن با سکوریتی و امکان استفاده از ساختمان
در ۷ روز هفته و ۲۴ ساعت در شبانه روز اجاره داده میشود.

لطفا" با آقای «موزس» با شماره ۸۷۷۲-۹۴۴-۲۱۲ تماس حاصل فرمائید.

Public Affairs Committee

By: Eddie Levian

In the last few weeks, by the invitation of the Public Affairs Committee of UMJCA the following speakers have spoken at the Shaare Shalom synagogue.

Congressman Gary Ackerman

Congressman Gary Ackerman spoke one Shabbat in August in all four minyans, including the Teens, the Singles, the Young Adults and the Main Sanctuary. Please see the Central Board Report for a more detailed review.

On the subject of Israel, Congressman Ackerman, who prides himself in being fair minded and even handed, is just as proud of canceling a second meeting with Yasser Arafat, once he ordered the latest Intifada. Congressman Ackerman is the Chairman of the House Foreign Relations Committee.

State Senator Balboni

Another well received recent speaker, State Senator Balboni briefed the community of his involvement pre and post 9/11 on the state level with Homeland Security and the War on Terror. He explained how the Federal Government works along with state resources to respond to any need Senator Balboni expressed the need for providing a Nassau County Police presence on Shabbat's at the parking lot entrance of the Mashadi Jewish Center and explained how he was pursuing the matter.

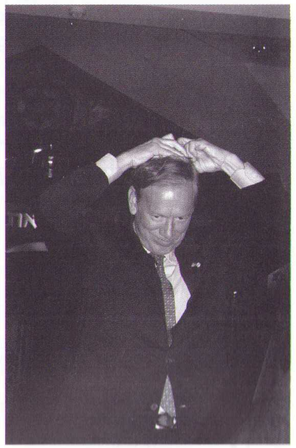
Governor George Pataki

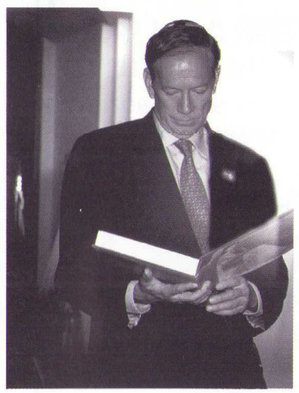
Possibly the most successful event ever held at the Mashadi Jewish Center was the recent governmental affairs briefing to the entire Great Neck Community by New York's Governor George Pataki on Sunday October 13th, 2002 regarding the War on Terror, Homeland Security and Israel.

The event was co-sponsored by the Public Affairs Committee of the UMJCA and the Jewish Political Education Foundation Over 750 persons attended the session from the Community with an estimated 250 members attending from other Synagogues.

Eddie Levian, as Chairman of the Public Affairs Committee, welcomed the Governor and other guests. Then Mr. David Kordvani, the Coordinator of the Board of Mashadi Jewish Center welcomed everyone for attending.

Arella and Emanuel Aharonoff, children of Sam and Anita Aharonoff, lead the congregation in the singing of the US and Israeli National Anthems.





Rabbi Eliyahoo Ben Haim, who is considered one of the most respected Sephardic rabbis in America, read a "Mishe Berach" for the health of Governor Pataki and the entire Community.

Mr. Milton Mitzner, the president of the Jewish Political Education Foundation explained the mission of his organization. He presented the Governor with beautiful hand knitted "kippa" with the George Pataki name a knitted on it. The Governor promptly changed his kippa.

Mr. Robert Davoodzadeh, the president of the UMJCA welcomed the entire community and the Governor in an impassioned speech that reviewed the difficult history of the Mashadi Jewish Community in Iran and how those events have forged our closeness and fierce support for the survival of Jews and Israel.

Governor Pataki, who addressed the community from his own podium with the official seal of the State of New York

The briefing focused on the state government's efforts since 9/11 to fight the "War on Terror" in its quest to maintain "Homeland Security". He explained how by September 13, 2001, the State of New York had already passed an anti-terrorism bill that he signed into law

Governor Pataki iterated the inalienable right of the American people to defend ourselves by destroying the networks of the terrorists who attacked us, anywhere in the world. He went on to draw a parallel to Israel, the only democracy in the Middle East, who has the same inalienable right to defend itself against the terrorist networks that are attacking its innocent citizens.

Governor was especially concerned that the news organizations, in their quest to offer a so-called balanced picture, have equated the terrorist attacks and suicide bombings against innocent Israeli civilians by the Palestinians in the Intifada with Israel's legitimate efforts in self defense by its Army.

Governor Pataki especially praised the efforts of JPEF and the Public Affairs Committee, and also the values of the Mashadi Community and explained how he had especially chosen to come to this community because it is a very special community.

Governor Pataki was then presented with a book from the Mashadi Jewish Community entitled "The Children of Esther", which has segments that contain the history of the Mashadi Jews.

The following text is based on the introductory note given by Mr. Robert Davoodzadeh, President of the Central Board on October 13, 2002 as an introduction to Governor Pataki's speech.

Governor Pataki, distinguished Rabbi's, invited guests welcome to the Mashadi Jewish Center of Great Neck and the Shaare Shalom Synagogue. It is an honor and a privilege for the Mashadi Jewish Community to be hosting this event.

We are called Mashadi because our origin is the city of Mashad in Northeastern Iran, one of the most prominent holy cities to Shiite Muslims. In fact, Mashad was built around the burial site of the Shiite Muslim martyr Imam Reza.

I would like to share with you a few of the defining features of the historical journey and tranformation of this community from an oppressed and persecuted religious minority in the city of Mashad to a free and successful immigrant community in America.

The origins of Jewish settlement in the city of Mashad date back to the mid 1700's when the capital of Iran was moved to Mashad and the monarch of the time Nader Shah transferred forty Jewish families from other cities to Mashad presumably to safeguard the treasures he had brought back from his conquests in India.

By early 1800's the Jewish community in Mashad had flourished and established its own Synagogues, religious schools, cemetery, and public baths despite the bigotry and antagonism of Muslim leaders.

In the month of march of 1839 the demoralized army of the monarchy (Mohamad Shah Qajar) retreated to Mashad from its defeat in Afghanistan. The army which had not been paid for months proceeded to loot houses to feed themselves. Ignited with some potent agitation stirred by the local Muslim leaders a violent mob attacked the Jewish quarters in Mashad. They burned down the Synagogue, destroyed the Torah, attacked the inhabitants, stole and looted property, and abducted young girls, 30 to 40 Jews met their death. The elders saw conversion to Islam as the only way to save the community. This marked the beginning of an entire century of dual existence by Mashadi Jews. Practicing Islam openly in public Mosques, and Judaism secretly at home and in underground Synagogues. This communal experience and its span way into the 20th century forged a unique sense of bonding in this community unparalleled among other Iranian Jews. As a community we existed as Muslims but we survived as Jews.

The journey back to open Judaism did no start until the rise of the Reza Shah father of the late Shah of Iran in 1925. In the years following the Second World War Mashadi Jews left for Tehran and Israel. By the 1950's there were only a few families of Jews left in Meshed.

Prejudice and religious persecution had left such deep scars in the psyche of the community that the rise of Muslim fundamentalism and the departure of the Shah in 1979 prompted an immediate mass migration of the Mashadi Jews out of Iran and principally to the United States.

The Mashadi Jewish Community in the U.S. which I have the privilege of serving consists of approximately 1200 households about 800 of which live in the Great Neck Peninsula with smaller pockets in Manhasset, Roslyn and Kew Gardens in Queens. The current Synagogue was completed in 1996 and a new Synagogue and community center is planned to be built down the street from here.

A strong faith, solidarity with Israel, love of family and community, a strong work ethic, and respect for law and order characterize this community.

Our oppressed past is a testimony to the vital importance that we attach to a strong and secure Jewish State as a symbol of the Jewish resolve to survive.

In this time of crisis, our eyes are focused on the promised land of Israel and our hearts are pounding for the people of Israel in their struggle against this senseless campaign of terror.

We pray to God for peace and security in Israel and success for America's War against terrorism.

Mazal Tov

מזל טוב

Collected by: Elena Hajibai & Sandy Mordekhai

Births:

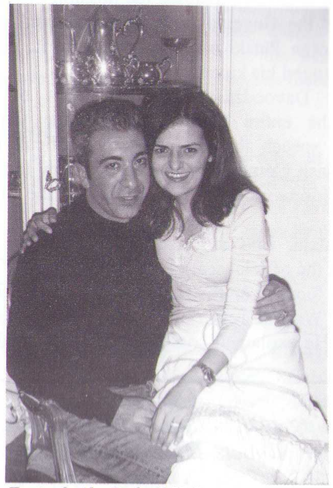
Sydney Leah Batya daughter of Leila & Isaac Simchayof
Lauren daughter of Elsa & Reuben Dilamani
Eliyahou Aaron and Yonaton Shem twin sons of Sheila & Ramin Hekmati
Eden son of Naghmeh & Afshin Dilmanian
Mikael Jacob and Natanel David twin sons of Shirin & Rodney Rahmani
Netanel Shmuel son of Tzippy & Levid Hakimian
Sasha son of Naghmeh & Ramin Etessami (Italy)
Aaron son of Candice & Mehran Enayatian
Yehuda son of Farnoosh & Kourosh Zarnaghian
Michelle Dina Sarah daughter of Erika & Eli Saghirnejad
Claudia daughter of Bonnie & Raymond Hakimi
Yechiel Moshe son of Devorah & Joshua Kohanim Hosseinoff
Jarrett son of Tirana & Ramin Gorgian
Eliyahu Baruch son of Sandy & Simcha Siouni
David son of Anat & Michael Kamali
Nathanel Yaacov son of Ruthy & Robert Mardca
Roniel Jared-Evan son of Judy & Jeffrey Carmeli (Washington)
Jake Alexander son of Deborah & Shayan Hakimian
Yehoshua twin son and Noa twin daughter of
Tzippi & Roby Navaei (Italy)
Vanessa daughter of Romina & Edmond Enayatian
Gabriel son of Liora & Danny Livi
Aharon Yehoshua son of Leah & Kambiz Livieim
Arieh Shmuel son of Aviva & Sharon Deil
Eliyahu son of Yvette & Bessalel Ben Haim
Melanie Rebecca daughter of Nahal & Michael Mayer
Ariel son of Malca & Shahab Nabavian
Eitan Yitzhak son of Dalia & Avi Aziz

Engagements:

Corrine Hakimian & Emil Hakimi
Eva Etessami & Rex Hakimian
Candice Bassalian & Ronen Kashi
Sharon Herbert & Iwan Nassimi
Monica Enayatian & Moshe Enayatian
Sepideh Kashinejad & Hooman Enayatian
Michal Enayatian & Bijan Enayatian
Ania Ghassabian & Isaac Gorjian
Lilly Namdar & Moshe Bassali
Eli (Navid) Kashi & Giorgia Baron

Weddings:

Esther (Lavian) & Eliyahu Rouin Dilmanian (Israel)
Rivka Sioni & Ben Zion Siouni
Tiffany Rahmanan & Brian Hakimian
Stella Elishahi & Alfred Bassal
Romina Rahmani & Sam Tehrani
Candice Kalaty & Jackie Moheban
Dana Rafinia & Afshin Bassali



Tania & Abe Rafaeil Kalim

Rivka Sioni & Ben Zion Siouni

Bar-Mitzvahs:

Rodney Nassimian
Johnathan Zar
Ariel Liviem
Adam Kordvani
Ryan and Adam Hakimi
Ronnie Aziz
Michael Chafian
Daniel Ismaeli
Ronnie Kalatizadeh
Emanuel Karmeli

Youth Committee Report

By: Hooman Rafael Yaghoutiel

Dear Community Members,

On behalf of the Mashadi Youth Committee, we would like to wish you, your families and all Jews across the world a happy, healthy and prosperous new year and peace in the State of Israel. We also wish health and happiness to all good and descent people in the world and success to our US government, especially in its fight against terrorism.

On a somber note, we express our deep and sincere condolences to Rabbi Avraham Nissanian and his family for the loss of their beloved son, and our community's dear friend, Yair Nissanian, z"l. The late Mr. Haroun Kohanim, z"l, and Rabbi Nissanian were the catalysts and the center stones behind the youth minyan in Shaare Tova in Queens, and Mr. Kohanim was also the mastermind of our community's Talmud Torah program. As a result of their extraordinary efforts, many young members of our community learned to read the Torah on Shabbat…and Yair was a big part of that effort as a young child. In memory of Mr. Kohanim and Yair Nissanian, the MYC, the Synagogue Board and the youth and college-age minyans in Shaare Shalom Synagogue are jointly planning an award system to promote the younger generation in reading the Torah on Shabbats.

Below is the MYC report for this issue of the Megillah. Also included is MYC's financial report for the fiscal year which ended August 31, 2002. One of the highlights of the financial report is that the MYC raised over $18,000 (some of which was separately matched by the Central Board) for Israeli charities and the Israel Defense Force through various MYC events, including the hilarious CNN Live from Steamboat play and the charity Car Wash.

The MYC's general target audience is ALL community members between the ages of 12 to 36, and we attempt to implement various events that cater to the individual needs of the various age groups. The latter however, often proves to be a tedious and difficult task, and we therefore need more than ever before the assistance of the various age groups.

To reiterate our mission statement, the MYC is devoted to the preservation and enhancement of the Mashadi Separadic Jewish tradition and culture through religious, Zionistic, educational and social programs and publications. As in the past, we encourage all community members to help out and participate in the upcoming MYC events and help us help the community.

Shanah Tovah and G'mar Hatimah Tovah!

CULTURE CLUB SUBCOMMITTEE

NY Philharmonic Concert in Central Park

On Wednesday, July 24th, and again on Thursday, August 1st, the NY Philharmonic performed on the Great Lawn in Central Park free of charge. Combined, approximately 200,000 people showed up for this event, including about 40 from our own community of various ages. This MYC promoted event included a picnic (including delicious food, snacks and wine prepared by our community's attendants) and some of us were also engaged in card games in the front lawn of the concert. To begin, Senator Chuck Schumer delivered an inspirational speech about New York being one of the centers of arts and music in the world, and several of us were able to shake hands with Mayor Michael Bloomberg as he passed by our sitting area. The classical music pieces were performed out in the fresh air and under clear skies. The beautiful evening ended appropriately with breathtaking fireworks over the magnificent NY sky line (although a formidable twin NY icon was missing, but was nevertheless in our hearts). Those who did not attend truly missed out a memorable night and a chance to further appreciate fine arts and music. Separately, we would like to congratulate and wish luck to Mrs. Tina Livian, a key coordinator of this event, on her new pursuit of a Masters degree in teaching, and also thank her for her many contributions to our community to promote awareness of fine arts and music.

HEALTH & FITNESS SUBCOMMITTEE

MYC Blood Drive

Prada bag… $500; a trip to Disney World… $1,500; saving a human life by donating blood… priceless! Following the tragedies of September 11th, there has been a tremendous outpouring from our community to donate blood. Unfortunately, local blood centers were not able to accommodate us immediately following those events. On Sunday, July 14th, the MYC held a blood drive at Shaare Shalom Synagogue for donors 17 years old and up. Over 200 caring and gracious community members donated blood at this event – an increase of over 200% from the prior year! *Kol Hakavod* to all the contributors for your selflessness! We look forward too seeing you and new donors in future MYC, or any other, blood drives.

MYC Whitewater Rafting Trip

On Sunday, August 25th, the Health and Fitness Subcommittee took 34 nature lovers down the rivers of the beautiful Lehigh River in scenic Pennsylvania. The trip included breakfast, rafting, lunch and a snack. It was a fun, adrenaline pumping and exhilarating day going down the rapids. From those who attended, every person who was asked about the event referred to it as "amazing" or "I loved it." We hope to see others in future trips so that they too could share the same experience.

MYC Apple Picking Trip

On Sunday, October 6th, 25 members of the community visited Lewin Farms for an apple picking trip. The group ranged from 9 year olds to parents. Apples were picked and other fruits and vegetables were purchased at the farm stand. The group also enjoyed lunch and snacks in the scenic wading river, and the trip ended with a "haunted" haystack ride through the farm. The bus ride, which included sing-a-longs and lots of humor, was as always entertaining. Several people who attended donated some of their apples for community programs, and we thank them for that. Another memorable experience was enjoyed by all.

ISRAEL & ZIONISM SUBCOMMITTEE

AIPAC Visit to Our Community

As publicized in prior community publications, the American Israel Public Affairs Committee (AIPAC), a pro-Israel lobbying group, is one of the most important organizations affecting America's relationship with Israel and is believed to be one of the most powerful interest groups in the United States. AIPAC is at the forefront of the most vexing issues facing Israel today, including stopping Iran from acquiring nuclear weapons, fighting terrorism and achieving peace. Above all, it is committed to ensuring that Israel is strong enough to meet these challenges and ensuring the U.S. government's $3 billion annual aid to the State of Israel.

On Shabbat, August 31st, the MYC invited Tod Richman, the Northeastern Deputy Director of AIPAC, to our four minyans at Shaare Shalom Synagogue to educate us on how our community can better support the State of Israel. Mr. Richman emphasized the importance of contacting our elected government officials to pass, or thanking them for passing, pro-Israel resolutions by the U.S. government, such as the Syria Accountability Act. He also mentioned some of the more recent roles AIPAC has played in the American-Israeli relationship, such as the implementation of the Arrow missile, an advanced defensive mechanism for intercepting incoming missiles that was made possible by American dollars and Israeli technology. The community's reception of Mr. Richman was very enthusiastic, and several community members have since become members of this *extremely* important organization, one of the best ways we as Americans can support our Jewish homeland. We expect to invite AIPAC in the future for informational workshops on the American-Israeli relationship. Please stay tuned for additional information in future announcements.

Membership cards with envelopes are available at Shaare Shalom Synagogue and are being distributed by several community members. For more information about AIPAC, please visit www.aipac.com or call the MYC office at (516) 829-3443. To e-mail pre-written letters to the White House and members of Congress in support of Israel on various issues, such as an emergency fund for Israel or the Syria Accountability Act, please visit www.aipac.org/Action1.cfm and click on the "E-mail Congress" link that follows the text.

MASHADI TEEN CLUB (MTC) SUBCOMMITTEE

Great Adventure 2002 Trip

The MTC held its annual teen trip to Six Flags Great Adventure this year on Tuesday, August 13th. Although at first the trip was close to being called off due to slow ticket sales, two full busses departed that morning with over 100 enthusiastic teen-adventurers and chaperones. The day included breakfast, snacks and admission to the park (the Batman and Robin ride was a major hit), and believe it or not, we left to the trip and came back pretty much on time. As always, everyone had plenty of fun (despite the hot weather) and a sense of unity was created… the trip ended up being a great success! We look forward to next year's MTC summer event and encourage community members to purchase tickets in advance (in general, to all MYC events) to avoid the possibility of cancellations.

MTC End of the Summer Bash

The MTC held a party at the Mashadi Jewish Center on Thursday, August 22nd. The party consisted of youth between the ages of 12 and 19. Everyone's favorite pizza was ordered from Pizza Professor in Queens while DJ Justin mixed the music with his amazing tunes all night long. Everyone had a blast and enjoyed their time together. It was the perfect way to end the summer!

PARTIES & RECREATION SUBCOMMITTEE

Yankees vs. Mets Game

On Sunday, June 16th, approximately 40 baseball fans from our community attended the Yankees vs. Mets game which brought back memories from the 2000 subway series, a dream come true for many NY baseball fans. The Mets won the game with a score of 3 to 2. Special thanks to Arun Bassalali for providing the tickets for this MYC sponsored event.

RELIGION & HERITAGE SUBCOMMITTEE

Saturday Night Lecture & Selichot

On motzei Shabbat Shuva, September 14th, the MYC, in conjunction with the Young Adults Minyan, held a special memorial program that included a lecture by the world-renouned speaker and Rabbi, Rabbi Benjamin Blech, followed by late night Selichot prayers, special prayers for the State of Israel and the HaTarat Nedarim service for Yom Kippur. Rabbi Blech spoke about true forgiveness, or *teshuva*, and tied it all into September 11. His lecture was enthusiastically followed by many questions from those who attended. We would like to thank the Zaroovabeli and Hematian families for sponsoring the dinner for the event and all those who put in their time and effort to help. The turnout consisted of over 300 community members, of all ages, who became well prepared for Yom Kippur the following night. It was another great success!

Wednesday Night Siddur Reading Classes for Women

Siddur reading classes for girls ages 14 and older, taught by our own Jennifer Zar, have and continue to be held at Shaare Shalom Synagogue on Wednesday nights starting at 7:00 p.m. Participants learn the basic meaning of tefillot and how to follow along during Shabbat morning services. To make suggestions or to sign up please contact Jennifer Zar at (516) 353-1036 or at SiddurReading@aol.com.

UPCOMING EVENTS & ANNOUCEMENTS

MYC Bowling Night

On Saturday night, November 2nd, the MYC is planning the all awaited bowling night, a major hit this past year. For more information please contact Ilene Etessami at (516) 655-0440, Tiffany Shaer at (516) 498-9312 or the MYC office.

MYC Israel Charity Sport-A-Thon

The MYC will be hosting an Israel Charity Sport-a-Thon to support the Israeli Defense Forces and families of fallen Israeli soldiers on Sunday, November 10th, from 12:00 p.m. to 7:00 p.m. Funds will be raised through the sponsorship of community youth between the ages 12-20 who will participate in various sporting events. The night will conclude with an award ceremony by representatives from the IDF for the young participants. We *strongly* encourage everyone to partake in this program, thereby promoting Zionism to our youth and supporting the Jewish State. For more information or to register to participate, please contact David Liviem at (917) 414-5765, Michael Hakimian at (516) 487-1250, or Ilene Etessami at (516) 655-0440.

MYC Substance Abuse Event for Youth

On Thursday night, November 14th, the MYC is planning a program in which a professional counselor, who himself was a victim of substance abuse and who works with our own Dr. Danny Benilevi, will address the young members of our community. For more information please contact Karen Karmely at (516) 487-9012, Kimberly Bassalian at (516) 551-9451 or the MYC office.

MYC Weekend Shabbaton

The MYC Religion and Heritage Subcommittee will be holding a Shabbaton on the weekend of February 28th. The MYC is looking for families to help sponsor this event, such as sponsoring a meal in memory of a loved one. For more information, please contact Jennifer Zar at (516) 773-4550 or Gidon Akler at (646) 515-0473.

MYC Concert & Show

With your participation, the MYC hopes to organize a grand Mashadi Concert & Show this year, which would include musical performances, comedy acts and various other talents. Community members of *any age* that would like to participate, help out or know more about this event, please e-mail the MYC event coordinators at talentshow@mycweb.com or call Nabila Levian at (516) 482-2863 or Karen Dilmanian at (516) 312-7176.

Sponsors for HaChodesh Needed

Due to financial constraints, MYC's monthly newsletter, HaChodesh, is in need of additional financial assistance from community members to continue to be published. The MYC is accepting sponsorships for the monthly issues of HaChodesh. Both businesses and community members are encouraged to participate as sponsors (for example, in tribute to a happy occasion or in memory of a beloved one). To sponsor an issue please contact the MYC office at (516) 829-3443 or via e-mail at myc@mycweb.com.

MYC Website Enhancement Project

The MYC is planning to give a face lift to its current website and enhance its design and content in an effort to make it the main source of information for the community in a user-friendly format. We expect to complete the enhancements in the next few months. All those interested in helping out with this project, such as to provide technical expertise and support or to give ideas, please e-mail us at website@mycweb.com or contact Farshad Namdar at fred@mycweb.com, Mickey Karimzadeh at mickey@mycweb.com or the MYC office at (516) 829-3443.

Mashadi Jewish Center-
Shaare Shalom Synagogue Report

By: Yossi Namdar

1) Our Youth Minyans

The Shaare Shalom Synagogue Board is extremely proud of both of our two minyans downstairs. The "Youth Minyan" (ages 12-17) as well the "Singles & Young Couples Minyan" have been the shining stars of Shaare Shalom Synagogue. Those congregants visiting these two minyans during Yom Kippur Services would agree that watching these young boys and girls was a beautiful sight.

Besides giving us great hope for our future, it is noteworthy to mention that these minyans all by themselves, raised an astonishing $41,000 in Kavods through the High Holidays! We would like all those young men and women who helped organize and make these minyans such a great success to know that their efforts are greatly appreciated.

2) Mr. Bassalian's Lectures

As this report is being drafted, we have obtained a commitment from our beloved Mr. Nassim Bassalian to resume his very popular lectures every Sunday night, beginning Sunday Oct. 6th with "Parashat Bereshit" for a full year.

Even though the Synagogue Board has no problem sponsoring refreshments for these lectures, we felt that if every week a different community member would sponsor the refreshment expenses it would give the whole program a more personal atmosphere.

We encourage congregants to contact any board member for sponsorship schedules and details.

3) Combined Shiras

After much deliberation the Synagogue Board has decided to have a combination "Shira Singing" whenever there are more than two Shiras on a Shabbat (i.e. three shiras & up)

This decision which has already proven quite successful has been made solely in order to save time and maintain as much order in our synagogue as possible. It was not done in any way to undermine this beautiful custom.

4) Restriction on Baby Strollers

In order to minimize the fire hazards in our synagogue, the board has instituted a new policy of not allowing empty strollers in the hallways. This policy is not meant to discourage young parents from bringing their little ones to the synagogue. On the contrary, we always try to accommodate a special area outside as a "Stroller Storage."

Babies sleeping in the strollers while arriving to the synagogue are exempt from this rule.

5) Rabbi Ben Haim's Visit

On the Shabbat between Rosh Hashanah and Yom Kippur, Rabbi Eliyahu Ben Haim, the Chief Rabbi of the Mashadi Community and his wife were guests of Shaare Shalom. Our synagogue sponsored a special Kiddush for all the congragants to celebrate the Rabbi's visit.

The Rabbi visited all four minyans on that day and was extremely touched by the outpouring of respect and support that he felt from our congregants in every single one of these minyans.

The atmosphere and spiritual feeling of our synagogue by far exceeded what the Rabbi had imagined before his visit!

6) New Regulation and Schedules for our Gymnasium

In order to give more young people access to our gym, the Synagogue Board has approved sweeping reforms in the usage and schedules for the gym from Sunday through Friday.

We are confident that these changes will benefit our youth as a whole, and will even generate extra income for upgrade of our synagogue's gym.

7) Additional Security

Additional armed and unarmed security guards have been hired and many other security measures such as concrete bricks, a gate and a state of the art security camera system are being implemented. Also, Larry, our chief of security, who is well known throughout our community, has been hired on a full time basis and his responsibilities have been greatly expanded.

Abby's Closet

Ava Nassimiha

European and American Designer Clothing
for Newborns, Infants and Toddlers
By Appointment Only: ***(516) 482-5930***

e-mail: abbysclosetny@aol.com

لباسهای اروپائی و آمریکائی دیزاینری برای نوزادان

برای تعیین وقت قبلی لطفا" با آوا نسیمی ها تماس حاصل فرمائید.

8) Siddur Reading Classes

A "Siddur Reading Class" was organized in Shaare Shalom Synagogue by Miss Jennifer Zar. The program has been extremely successful and has attracted many young ladies. We commend Miss Zar for her efforts.

9) Landscaping on Steamboat Road

New water pipes have been installed in order to maintain the planned new landscaping on Steamboat Rd. We hope that by the time you read this article, the new trees will have been planted in order to beautify and screen the parking lot adjacent to our synagogue.

10) MJC Nursery Program

A successful nursery program, consisting of four full classes of toddler, nursery, pre-k and kindergarten classes has been established in Shaare Shalom Synagogue for our community members. This very successful program is being run under the leadership and expertise of Ms. Leah Malka Diskind who has been associated with the Syrian school program for the past twelve years.

By installing new wall to wall closets and curtains in our rooms downstairs and by virtue of a soundproof divider wall between the rooms the beautiful and spiritual minyans of our youngsters downstairs are within hours transformed into a full-fledged nursery school every Sunday night.

We encourage our community members to visit our two minyans on any given Shabbat and once again visit the same area on a weekday, and witness this amazing transformation and the unbelievable change in scenery.

11) TV Room for Youngsters

In between all these transformations, every Sunday throughout the football season, the rooms downstairs will be available for our youth to gather together and watch their footballs games.

12) Letter to Encourage Youngsters to Attend Synagogue Services

A letter from your Synagogue Board was drafted and mailed to every household. The letter detailed some unpleasant statistics regarding our community's youth attendance in our synagogue services. Even though we are all extremely proud of the youth who do attend the services and the fact that actually in recent weeks we have already seen an increase in attendance, we still have a long way to go in order to achieve maximum efficiency. Once again, we urge each and every one of our congregants to analyze their own particular situation. If you feel that your son or daughter does not attend any Shabbat services, do not ignore the situation but encourage them with all your might to start coming to any one of our different minyans.

There is still some room in each one! One day they will thank you!

دکتر ناهید نعمان

دندانپزشکی برای اطفال و بزرگسالان

NAHID NEMAN D.M.D.

General & Pediatric Dentistry

★ چك آپ كامل Check Up
★ كاشتن دندان Implant
★ سفيد كردن دندان Bleaching
★ گذاشتن دندانهای مصنوعی فوری در يك روز
★ درمان و جلوگيری از بيماريهای لثه Gum Therapy
★ دندانهای متحرک و ثابت Full or Partial Dentures
★ روكش و بريج چينی Crown & Bridge, Laminate
★ روت كانال (درمان ريشه دندانهای عفونی) Root Canal Therapy
★ ترميم دندانهای شكسته و تغيير رنگ داده شده با تكنيك باندينگ Cosmetic Bonding

EMERGENCY SERVICE 7 DAYS A WEEK
EVENING & SUNDAY APPOINTMENTS

اورژانس ۲۴ ساعته و پذيرائی از بيماران
در شبها و روزهای آخر هفته

قبول اكثر بيمه‌های دندانپزشكی و مديكيد

64 Bayview Ave.
Great Neck, N.Y. 11021
(516) 773-4554

68-63 108th St., Suite 1J
Forest Hills, N.Y. 11375
(718) 263-1010

Sisterhood Report

By: Anna Carmili

Ladies Picnic

Every year the Mashadi Sisterhood organizes a picnic for our senior citizen ladies. Due to the hot weather, the party was taken indoors to Shaare Shalom Synagogue. This year, not only did the senior citizens attend, but many of them brought their daughters and daughters-in-law with them. We are happy to announce that we had the largest number of guests ever to attend this event. Almost 200 people attended and spent the day enjoying each others company, had great food, danced to the music of DJ Behyar and had fun and excitement with our raffle, the prizes of which we bought from Mrs. Maroch Ebrani. To mark the ten year anniversary of the grand-opening of the old age home in Israel, we brought in a huge ice cream cake with candles and gave ice cream to our guests. We would like to thank all our volunteers and we especially appreciate Mr. Farochzad from StudioFlash for coming to this event and taking pictures.

Challah Baking Class

In August, our second annual challah baking class was organized. This time all Bat Mitzvah girls were invited and even some mothers attended. Our guest speaker was Avigail from Kolel. She spoke about the responsibilities of a Jewish woman in her home. One of the things discussed was the tradition of giving to charity (tzedaka). Tzedaka boxes were distributed to all participants. All the money which will be collected through these boxes will go to the Jewish National Fund. The girls were informed that the world famous Hadassah Hospital in Israel is starting a fundraiser to build a much needed center for Emergency Medicine. After the recent bombings in Israel, all hospitals there are overwhelmed by the increase of victims, and this new center will improve the situation of patients. When hearing this, the girls started a collection and within minutes they had a large sum of money which was sent in their name to Hadassah Hospital. All the girls received large amounts of dough and, under the guidance of Mrs. Caroline Hematian, learned the Blessing, the recipe and the various types of braiding and shaping of the dough. Everybody took their own challah home. All ingredients for this event were donated by Mrs. Anna Carmili and the dough for all 33 participants was prepared and kneaded by hand the day before by Mrs. Yaffa Basalely. Thank you to everybody involved.

Cooking Classes with Mrs. Tamar Gohari

In the early summer, the sisterhood offered cooking classes to the females in our community. The class was organized by Mrs. Tsipporah Nassimi and taught by Mrs. Tamar Gohari. On four different Sundays, more than 25 participants met at the Shaare Tova kitchen for three hours. They learned to make rice, choresh, fish, chicken and different desserts. Thanks to Tsipporah and Tamar Khanom whose class was a great success.

Toy Drive for Israeli Children

The participants of the 2002 Community Bar and Bat-Mitzvah party held the first ever toy drive for Israel. On registration night, all boys and girls and their parents brought in brand-new toys and children's clothing. A large number of items were collected. At the same time, all Jewish organizations, schools and synagogues in Great Neck and Kings Point had a toy drive as well. Everything collected is being sent to hospitals and institutions in Israel. Thank you to everybody involved.

Support for Israel Rally in Washington D.C.

In May, our community joined many Jewish organizations, schools and synagogues across the USA in the Support for Israel Rally in Washington D.C. More than 270 members of our community went to Washington either by bus, train or car. Several members of the Sisterhood participated in this event for the unforgettable experience of a lifetime. More than 100,000 people from all walks of life and every religious background joined together by coming to this city. Gathering in front of the Capitol Building, people heard speeches by politicians and dignitaries, including Benjamin Netanyahu and Elie Wiesel. The cheering and support was tremendous and it gave everybody a sense of belonging and unity. G-d bless Israel and G-d bless the USA and may He bring peace and security for Jews all over the world.

Senior Citizen Club Report

By: Linda Kamali

The Senior Citizen Club is progressing smoothly with the help of our community members. The center was open on a regular basis during the summer with an additional Bar Beach program on Mondays.

We would like to extend our appreciation to the ladies who have spent time and energy to make the program a success.

Many thanks to Mrs. Ania Nassimi, Mrs. Cathy Banilivy, and Mrs. Fariba Levian for their tireless efforts and the time they spend on the project. Our special gratitude towards Mrs.Tova Rahmanim, Mrs. Shokat Hakimi and others who make sure that each and every session runs smoothly.

This valuable program will be moved to Mashadi Jewish Center by the end of October.

Events:

It was a delightful day when fifteen young ladies with the leadership of Karen Dilmanian and the MYC spent a day with our elderly and entertained them with their dancing and music.

Mrs. Tamar Gohari with her special talent in cooking made a delicious Ghabeli on the Wednesday after Yom Kippur, which served about eighty people.

Birthdays

There is always a special day when it's a birthday of a member at the center.

Happy Birthday to Mrs. Golandam Rajabzadeh Hakimi (Mrs. Davood Rajabzadeh) and Mr. Abdolrahman Levian and may they live to become 120 years old.

High Holidays

Before the High Holidays, bottles of honey were distributed among the members to take home. On another occasion, Mrs. Sara Karmily spent a day at the center to tell stories from the Torah for the members. On a Wednesday during Sukkot, the senior program was held under the sukkah in Shaare Shalom Synagogue. The day started with story telling of Rabbi Shoub from the Torah and continued with singing and music and finally having lunch under the sukkah.

Additional services

Through a grant from UJA, a Farsi Speaking social Worker has been hired by Jewish Association For Services For the Aged (JASA) to assist the elders in the Iranian Communities. Mrs. Yafa Farhadian who will start visiting the Senior Center in October, will be available every other Wednesday to direct each resident of Long Island of his or her qualification to obtain the following benefits: Medicare, Medicaid, Citizenship, Social Security, Supplemental Security Income (SSI) Food Stamp, Transportation, Home Care, and Medicine.

Sponsorship

The cost of the senior citizen program is approximately $3,600 per month. The Central Board has pledged to pay for half of the monthly expenses. The remaining half will be collected through the generous donations from various community members. We are pleased to announce that we have secured pledges for the upcoming months:

September 02	Mr. & Mrs. Aghajan Nassimi & Sons
October 02	Mrs. Pari Levian & Sons
November 02	Mr. & Mrs. Fatollah Hematian & Sons
December 02	Mr. & Mrs. Davood Zar & Sons
January 03	Mrs. Rachel Hakimi Saraf & Sons
February 03	Mr. & Mrs. Aghajan Hakimian & Sons
March 03	Mr. & Mrs. Eli Zar & Sons
April 03	Mr. & Mrs. Changiz Hakimi & Sons
May 03	Mrs. Hana Karmily & Sons
June 03	Mr. & Mrs. Moussa Kashimallak & ons

Happy Birthday Mrs. Golandam Rajabzadeh Hakimi

Happy Birthday Mr. Abdolrahman Levian

Higher Education Report

By: Dr. Farrokh Dilmanian

Graduation Ceremony 2002

This year's Graduation Ceremony of the community was delayed until July 23 because of difficulties in finding an appropriate time in June that would not interfere with other graduate activities and with community events. The ceremony, taking place in Shaare Shalom Synagogue, was well received; relatives, friends, and a general audience joined the graduates and their families to cheer the graduates. The evening's "guests of honors," close to 60 high school graduates, more than 22 college graduates, and four Masters' degrees recipients, wore red corsage and lapel flowers for the first time in these events, which added greatly to the festivity of the event. Another new tradition, starting this year, was that the participation of the graduates in a group picture taking session in front of the sanctuary's "heikhal" before the start of the program. In the absence of a community "year book," these pictures will be excellent records of the graduates' friendship ties with their classmates and friends in the community.

Following the National Anthem, the program was opened with the Welcome of Mrs. Sheila Rahmanan, the Master of Ceremonies. This was followed by the Benediction by Mr. Moti Kohanim. The greetings of the Central Board were delivered by Dr. David Nematzadeh.

The centerpiece of the evening was the Lifetime Achievement tribute to four physicians of the community who pursued their medical education in Switzerland in the 1950s, at the time that the community primarily resided in Mashad. These were Drs. Jonas Chafiian, Moussa Hakimi, Jalal Hakimian and Esmail Rahmanan. All these doctors came later to the United States for their specialties. Dr. Chafiian then stayed in the US, serving the community following its migration to New York about 22 years ago, while Drs. Hakimi, Hakimian, and Rahmanan went back to Iran and served the community in Tehran for close to twenty years. The bold venture of these doctors in going abroad for higher education became a source of inspiration for many community students who chose to study abroad, mostly in the US. After historical notes by Mrs. Rahmanan, Dr. Hakimi elaborated on the circumstances that allowed him and his colleagues to study in Switzerland, and on his experience as a physician practicing in Iran. He highlighted the great foresight and sacrifice of the parents to allow their children to go abroad for higher education. He also emphasized the great satisfaction that he experienced as a physician helping patients, and encouraged the graduates to consider this aspect to the physicians' work. Dr. Chafiian indicated the significance of the remarks of Dr. Hakimi, and encouraged the graduates to go after their dreams and not to compromise.

The program included short speeches by the graduates: Hooman Yaghoutiel, Melissa Ghafarian, Assaf Moghadam, Adina Hakimian, Jeremy Nikfarjam, and Natasha Banilivy and Jessica Kashizadeh who presented a joint speech. As is customary in these events, the gifts to the graduates were given by donors to the Higher Education Scholarship Funds and by the members of the community's boards.

In the report on the Committee's Scholarship/Loan Program, it was indicated that the program currently awards about $100,000 in interest-free loans to the college graduates, and that it appreciates very much the contributions by the donors and the Central Board. The report on the Committee's fundraising event appeared in the last issue of Megillah. The list of the graduates appears below.

The ceremony was followed by thanks to the people who helped prepare the program, which included congratulating the Program Directorl, Mr. Marty Bassaly on his engagement. The evening ended with the Hatikva. The Higher Education Committee uses this opportunity to thank once again Mrs. Sheila Rahmanan (Master of Ceremonies), Mr. Marty Bassaly (Program Director), and the following colleagues who assisted in the preparation of this program: Mr. Tony Aziz, Miss Judy Bassaly, Mrs. Behnaz Dilmanian, Miss Karen Dilmanian, Mrs. Nooshin Dilmanian, Miss Ilene Etessami, Mr. Mehran Etessami, Mr. Farshid Hakimian, Mr. Michael Hakimian, Mrs. Minoo Hakimian, Miss Sharona Hakimian, Mrs. Yafa Hakimian, Mr. Mickey Karimzadeh, Mrs. Taraneh Karimzadeh, Miss Jessica Kashizadeh, Miss Anita Namdar, Mr. Farshad Namdar and Mr. Farshad Rahmanan.

JEWELRY SALESMAN WANTED

Experienced salesperson wanted to carry line to existing and new customers with yearly sales of over $1,000,000. Will be paid commission & all expenses.

Office Position also available.

Please call: **212-302-6233** Ext.: **201**
Or fax resume: **212-302-6279**

به چند فروشنده باتجربه جواهرات نیازمند است.

LIST OF GRADUATES – 2002

Masters

Joshua Amini	جاشوآ امینی
Melissa Ghafarian	ملیسا غفاریان
Assaf Moghadam	آسف مقدم
Hooman Yaghoutiel	هومن یقوتیل

College

Ronen Agadi	رونن آگادی
Daniel Bassaleli	دانیل بصلئلی
Andy Bassaly	اندی بصلی
Natalie Carmili	ناتالی کرملی
Stella Elishahi	استلا الیشاهی
Benny Hakim	بنی حکیم
Eileen Hakimi	آیلین حکیمی
Adina Hakimian	ادینا حکیمیان
Angela Hakimian	آنجلا حکیمیان
Michael Hakimian	مایکل حکیمیان
Nicole Hakimian	نیکل حکیمیان
Johnny Hezghia	جانی حزقیا
Kimberly Jenkins	کیمبرلی جنکینز
Collette Karmily	کولت کرملی
Ronen Khordipour	رونن خوردی پور
Seda Livian	سدا لیویان
Tania Nassimi	تانیا نسیمی
Natalie Rahmani	ناتالی رحمانی
Rad Roubeni	راد روبنی
Davide Roubini	داویده روبینی
Jamie Simchayof	جیمی سیمخایوف
David Zar	دیوید زر
Lobat Zaruwabeli	لعبت زروباولی

High School

Monica Aghajanoff	مونیکا آقاجان اف
Tony Aziz	تونی عزیز
Natasha Banilivy	ناتاشا بنی لیوی
Daniel Basalely	دانیل بصلئلی
Debbie Basalely	دبی بصلئلی
Adam Bassalali	آدام بصلئلی
Melissa Dil	ملیسا دیل
Hedy Dilmanian	هدی دیلمانیان
Jason Dilmanian	جیسون دیلمانیان
Karen Dilmanian	کارن دیلمانیان
Desiree Dounell	دزیره دونل
Steven Ebrani	استیون عبرانی
Yadina Ebrani	یدینا عبرانی
Avi Eitan	آوی ایتان
Matthew Eliassi	متیو الیاسی
Nathan Etessami	ناتان اعتصامی
Eileen Gol	آیلین گل
Evan Hakimi	ایوان حکیمی
Justina Hakimi	جاستینا حکیمی
Neil Hakimi	نیل حکیمی
Jackie Hakimian	جکی حکیمیان
Niki Hakimian	نیکی حکیمیان
Sara Hakimian	سارا حکیمیان
Sarah Khatereh Hakimian	سارا خاطره حکیمیان
Jessica Hematian	جسیکا همتیان
Candice Jamshidoff	کندیس جمشیداف
Rodney Kamali	رادنی کمالی
Karen Karmely	کارن کرملی
Jordan Karmily	جردن کرملی
Jacob Kashanian	جیکوب کاشانیان
Pamela Kashi	پاملا کاشی
Joey Kashimallak	جوئی کاشی‌ملاک
Jessica Kashizadeh	جسیکا کاشی‌زاده
Benny Levian	بنی لیویان
Pamela Levian	پاملا لیویان
Sheena Levian	شینا لیویان
Talia Livi	تالیا لیوی
Nathan Livian	ناتان لیویان
Moshe Mashiach	موشه ماشیخ
Hope Nabavian	هوپ نبویان
Robert Namdar	روبرت نامدار
Jessica Nassimi	جسیکا نسیمی
Dorian Nemati	دوریان نعمتی
Jeremy Nikfarjam	جرمی نیک فرجام
Vanessa Rahmanan	ونسا رحمانان
Sandra Sabzevari	سندرا سبزواری
Tiffany Shaer	تیفانی شاعر
Yasmin Shahverdi	یاسمین شاهوردی
Benjamin Soleimani	بنجامین سلیمانی
Talia Soleimani	تالیا سلیمانی
Justin Toussi	جاستین طوسی
Blanche Zabihi	بلنش ذبیحی
Jon Zabihi	جان ذبیحی
Rodney Zabihi	رادنی ذبیحی
Jonathan Zaboulani	جاناتان زبولانی
Jasmine Zar	جاسمین زر
Michael Zar	مایکل زر
Stacey Zar	استیسی زر

Community News

Historic Hamburg School

At the end of World War II, what was once a large Jewish community in the city of Hamburg ended up with just a few hundred Jews.

The Jews' offices were closed, their stores were plundered and the remains of the synagogues and school buildings were set on fire, and left deserted and empty. As we are all aware was the fate of personal properties, homes, and factories. Under such conditions and circumstances, one of the most valuable buildings in a favorable location, the large Jewish school building, confiscated and occupied by the Nazis in 1938, was returned back to the Jews. However, due to financial difficulties however, the Jewish community sold this building, together with thirty-two other properties, to the city of Hamburg. The city allocated the site to the future home of Hamburg University.

The Jewish community of Hamburg, had their eyes on the building, and requested that the building be returned to them.

Upon presentation of the program, the city not only granted their request, but also undertook the responsibility of building renovations, including installation of bulletproof glass windows. Two years ago, the building was donated to the Jewish community.

After almost 200 years, a building that was originally built in 1805, with the Jewish community's school established there in 1911, was getting ready to accept Jewish students to continue their vocational studies. It is ironic that members of the Christian community are persistently interested to enroll their children in this school.

Recently, in the office of the Mayor of Hamburg, the key of the building was officially delivered to Mr. Eric Dilmanian, who was working on the completion of this project for a long time on behalf of the Jewish community.

The opening ceremony of the building took place in the presence of the Mayor of Hamburg, Chief of the Police Department, Minister of Education, rabbanim of various cities, as well as representatives of many Jewish organizations, and Jewish residents. The ceremony was broadcast via radio stations and European television stations.

The overall costs of running the school will be paid for by the prestigious Estee Lauder Corporation that has a long and brilliant track record supporting the advancement of Jewish culture and religion, both in Israel and around the world. For this reason, the sales of Estee Lauder products are boycotted in Arab countries. It is befitting that Jewish women everywhere support this organization by using their products.

Nassau County New Property Tax Assessments

The Central Board of the Mashadi Jewish Center in conjunction with The Iranian-American Democrats of New York invited Mr. Howard Weitzman, Nassau County Comptroller as the guest speaker on October 9, 2002.

Mr. Weitzman is responsible for all contracts, payments, payroll and healthcare for the entire Nassau County government. The following are excerpts of his presentation:

He informed the attendants how bad Nassau County's fiscal situation is. The problem with Nassau County is over spending by the government or "Structural Imbalance." Property taxes make up about 30% of the county's revenues. Deficit as of April of 2002 is 429 million dollars. The stock market decline has also hurt the county pension plans and increased the deficit.

The last property tax assessment was performed in 1938, based on construction costs. No major changes have been made since 1960. The new changes are necessary to offset the county's deficit and to make the property tax structure fairer. The highest impact is on school taxes since they make up the largest portion of the property taxes. The new system will be based on the fair market value of each property relative to the cost of similar properties most recently sold in each area.

All Nassau County property owners should have received a letter from Cole.Layer.Trumble Company informing them of their new tax assessments. If you disagree with their findings and wish to challenge it, you must call (516) 873-9701 to make an appointment before January of 2003. You can also go online (www.mynassauproperty.com) to compare the assessed value of your property to similar properties in your area. Take bank appraisals, purchase contracts if within last two to three years plus any other documents that may help your case to your scheduled appointment.

Nassau County encourages all property owners to challenge these assessments, as any reductions now will reduce refunds by the county at a later date.

Submitted by: Joseph Hakimi

Community News

NORTH SHORE - LONG ISLAND JEWISH HEALTH SYSTEM
SETTING NEW STANDARDS IN HEALTHCARE
NORTH SHORE UNIVERSITY HOSPITAL
300 COMMUNITY DRIVE, MANHASSET, NEW YORK 11030 • (516) 562-0100

September 18, 2002

Dear community member,

Professor Zohar Argov of Hadassah Medical Center in Jerusalem is one of the foremost researchers in the field of muscle disorders. Recently, at the invitation of the Medical Committee of the Central Board, Professor Argov visited New York and conducted consultations and a seminar on HIBM, a muscle disorder more common amongst Iranian Jews.

The Medical Committee of the Central Board, based on the recommendation of Professor Argov, has established a local channel through which community members may seek genetic screening for this condition. The procedure is a simple, and totally confidential, blood test at minimal expense. Additionally, some of the expense may be covered by your health insurance carrier.

In order to take advantage of this service please follow the steps outlined below:

Call Dr. Martin Bialer, of North Shore University Hospital, at (516) 365-3996 Ext. 2805. Make your screening appointment with Dr. Bialer, who is a geneticist, only. You are not to be seen by any other doctor. The session and blood test results are completely confidential.

On your appointment day, Dr. Bialer will take a blood sample and send it to Israel to Professor Argov's laboratory for analysis. The test results from Israel will be returned to Dr. Bialer only.

In about four to six weeks after your initial session, Dr. Bialer will call you for another appointment with him. If the test results are positive, Dr. Bialer will explain all the options available to you.

We wish to stress again that all tests are on a voluntary basis and that the results are absolutely confidential. Furthermore, please be aware that a carrier of HIBM gene is symptom free and can expect a normal life span.

For additional information, please feel free to contact Dr. Bialer or one of the Medical Committee members.

Medical Committee
Central Board/UMJCA

Genetic Testing for Hereditary Inclusion Body Myopathy

All of us are carriers of certain changes in our genetic material, called mutations, which can cause a gene not to function correctly. Since we have 2 copies of all our genes, as long as one copy is working, there is no problem. This is true for many conditions which follow a pattern of inheritance called autosomal recessive. Many ethnic groups carry certain mutations that are uncommon in other ethnic groups, such as Tay Sachs disease in Ashkenazi Jews and sickle cell disease in Blacks.

Recently a common mutation was identified in the Iranian Jewish population. Having 2 copies of this mutation causes a condition called hereditary inclusion body myopathy (HIBM), but about 1 in 20 Iranian Jews carries 1 copy of this mutation. Being an HIBM carrier does not affect your health in any way. However, if an HIBM carrier marries another HIBM carrier, their children would have a 1 in 4 chance of being affected with HIBM. HIBM usually starts causing problems for people when they are in their 20's. Their arms and legs get progressively weaker and they wind up very incapacitated after 10-20 years. Knowing the mutation that causes HIBM allows us to do things that we couldn't do before. We can make a diagnosis of HIBM by a simple blood test instead of doing a muscle biopsy. It also allows us to screen couples to see if they are at risk for having a child who will develop HIBM. Some couples may choose to do this before they marry, others when they are planning a pregnancy and still others during a pregnancy. If the parents are both carriers, we could even test a pregnancy to see if it is affected. Different couples will make different choices. Knowing the cause of HIBM is also the first step in devising an effective treatment, but no one knows how long this will take. So far, the HIBM gene test is only done in Israel, so American health insurance plans do not cover it. However the cost of the test and shipping is not very expensive. If you think you would like to be tested, we can arrange a genetic counseling appointment for you at the Division of Medical Genetics of North Shore University Hospital (Schneider Children's Hospital at North Shore). Just call us at (516) 365-3996, X2805. The session and test results are confidential.

Martin G. Bialer, M.D., Ph.D.
Chief, Division of Medical Genetics
North Shore University Hospital

Parents & Kids

Getting to the Root of the Problem

By: Vivian Cohen and Lynne Bursky-Tammam, Ed.D.

What are the things that someone must have in order to make the most of his or her life? Some would argue that it is a sense of self-esteem or self-worth, confidence in one's self, and a positive self-image. People who do not feel valuable as human beings, lack confidence in themselves, or have negative views of themselves often create obstacles to achieving their goals. Moreover, individuals who feel this way about themselves are at risk for developing serious emotional difficulties.

The delicate process of making someone feel good about himself or herself begins when children are very young. The easiest part of this process is showing our excitement when children start to speak, master physical milestones, and create things. We become so happy that we smile, we laugh, we clap, we dance, we kiss our little ones, and we hug them. Most children continue to do whatever they can to get that joyful reaction from us; however, not all children love to be kissed or cuddled. Some children cannot tolerate being the center of attention. It's just not their nature to be unconditionally affectionate and outgoing. Naturally, the children who respond positively to people's affectionate overtures and attention tend to be the beneficiaries of even more attention and affection. It's so easy to show love and adoration to a child who responds immediately to a request to perform, or a request for a kiss or a hug. Which one of us doesn't respond to a delicious conversation with a small child or a hug and kiss from a sweet little one?

It is only natural that we're more likely to pay attention to and express happiness upon seeing the children who are talking to us, bringing us things, making us smile or laugh, and kissing us and hugging us. The ultimate challenge is to show that same level of happiness and love, that comes so naturally when children are outgoing in such a positive way, to children who do not give us easy opportunities to show our love for them. Every effort must be made to call attention to the many positive attributes or qualities that these children have. Any time a child exhibits any measure of sensitivity, generosity, kindness, respect for elders, or helpfulness, it is an opportunity to give them love and approval. When children engage in art, music, or creative play, it's a reminder to take note and pay attention to them. It's always an opportunity for a hug, a kiss, or some physical contact.

Children are born with different temperaments. For example, some children do not respond to being touched in the same way; some children find it hard to adapt to changes; some children tend to be moodier, and less expressive than others; and some children are not as carefree about demonstrating their affection as others. Imagine a great-grandfather who adored his first great-grandchild. For some reason, when it came time to say good-bye after a visit, his four year old great-granddaughter didn't want to give him a kiss. His granddaughter, the child's mother, tried to cajole her little girl into giving him a kiss but for whatever reason she refused to comply. The grandfather, who had not made any other effort to engage the attention of his great-granddaughter started to yell in an angry voice, "Who needs your kiss?! I don't want a kiss from you anymore! Don't even bother trying to give me a kiss next time!" How could this child possibly understand that he was behaving this way because he loved her so much and felt rejected? Luckily, she had a loving mother who was able to explain her grandfather's behavior and this little girl learned to give a kiss willingly to her great-grandfather upon ending each visit. Luckily this child walked away feeling loved.

It is not easy to show love and attention to a child who does not initiate affectionate encounters or does not initiate conversation. There are no ready-made opportunities that require responses or returns of affection. These encounters have to be created and it really involves effort. Showing love and attention to someone who does not return the sentiments to you immediately is not easy because the reward for that effort is not easily apparent. When a child is kissed and kisses back right away or a child is told, "I love you," and responds "I love you, too," that child is likely to get kissed again and told that he or she is loved again and again. It's simply an innate trait of human nature for people to engage in behavior that is reinforced in a positive way.

Mental health professionals agree that receiving consistent and unconditional love from parents is one of the single most important predictors that children will grow up to be adolescents who will turn to their parents for support during difficult times. This love can be as simple as looking into a child's eyes and listening intently to what he or she wants to say to you.. It can be as simple as sensing when a child's feelings have been hurt and stopping everything to address the source of the pain. The provision of material things can never serve as a substitute for this love. Children who have an early sense that their parents are not attending to their emotional needs or have a sense that they are not truly loved are in danger of seeking that attention and love from others. As adolescents, they are likely to turn to their peers for caring, attention, and love. Every opportunity must be taken when children are young to convey to them that they are loved and that they are an important part of their family. This creates feelings which are the basis for a sense of self-worth or self-esteem.

Confidence comes from experiencing success and having that success acknowledged by the people who are most important in a child's life. Success for one child may not be the same as success for another. Two children who are both four years old may be developing at different rates so their language levels may be quite different. One child's achievement may be speaking in a full grammatical sentence. For the other child, success may mean telling a story in chronological sequence. What both of these children deserve is to see the same level of excitement, happiness, and joy from their parents upon their achievements. Children who consistently receive this kind of attention when they experience success develop confidence in themselves and their abilities regardless of the level of achievement.

One might think that the pre-school years are too early to think about a child's self-image. However, this is the time when children can begin to learn to feel comfortable about their bodies. Children will perceive themselves based on what they hear from the people they love and respect most. For example, if they hear sincere comments that they are beautiful or handsome, they will believe that they are and they will behave with the confident air of a beautiful or handsome person. If children continuously hear negative comments about their physical appearance (for example, their weight, hair, skin color, or the size of their nose or ears), this is what they will carry with them as their image of themselves. Early childhood is the time when patterns of interaction with family and extended family members develop. Comparisons between siblings or between cousins and early characterizations of children, although they may be made innocently, can reinforce the unhealthy preoccupation with appearance that exists in our culture. Imagine in front of all her cousins, an uncle exclaims to his little niece who is obviously overweight, "My gosh, what is your mommy feeding you?" At the same time, this girl's mother is complimenting the other girls about their slender figures. Another uncle says to a niece, "I never saw such big feet on a little girl! Where did you get such big feet?!" So many of our comments to our children are focused on their physical attributes. Sometimes it is simply the easiest way to make conversation. How many of us take the time during family gatherings to get to know our nieces and nephews well enough so that we would be able to give them a sincere compliment about something wonderful they said or did?

Unfortunately, many children are growing up to be adolescents who base their self-worth on their weight and the type of figure or body they have. What children need to be taught is that they are beautiful the way G-d made them. Hopefully, they will learn that real beauty is measured by how kind and sincere a person is.

The next article in this series will discuss how parents can help children cope effectively with experiences of social rejection and academic failure that may occur during their elementary school years.

How these problems are handled can have enormous impact upon children's self-esteem and confidence.

Recognizing signs of low self- esteem and depression will also be addressed.

POETRY PASSAGE

A short time to enjoy life

"There is a reason for everything", they said.
"But, Why did it have to be him?", I begged.

He was so happy to be alive.
He loved his sweet family of five.

He was so young, delicate, and pure-hearted.
His kind, innocent tongue was always guarded.

He was accidentally taken away by another driver.
He is now mourned by his family survivors.

He had a deep love for the land of Israel.
There, he now lies, waiting for the rest of bnei' yisroel.

I will never know what the reason was for his untimely death.
But, what consoles me is knowing that Hashem took his breath.

In loving memory of Yaeer Nissanian,
May he rest in peace.

- Nabila Levian

Autumn

Fall is here.
Another year
is coming to an end.

Summer's finished,
Summer's gone,
Winter's round the bend.

Fall is piles of crunchy leaves,
orange, gold, and red.

Fall is sweaters with long sleeves
and blankets on the bed.

Fall is football,
Fall's where summer ends.

and Fall is coming back to school,
and seeing all my friends.

- Ashley Livian, 12

MORRIS BARNARD, M.D.

Gastroenterology & Liver Diseases

Internal Medicine

Weight Management & Nutrition

دکتر موریس برنارد

دارای بورد تخصصی در بیماریهای داخلی و دستگاه گوارش و کبد
فوق تخصص در دستگاه گوارش و اندوسکوپی
مافوق تخصص در جراحی های اندوسکوپی کبد و لوزالمعده

با پیشرفته ترین متد درمانی آماده پذیرایی از هموطنان عزیز

فارغ التحصیل از New York Medical College
آسیستان پروفسور Albert Einstein College of Medicine
عضو کادر پزشکی بیمارستان Long Island Jewish Hospital و انجمن پزشکان آمریکا

کنترل وزن و پیشگیری از امراض مختلف با تغذیه سالم

- Colon Cancer Prevention
- Hemorrhoid Treatment
- Abdominal Pain
- Ulcer Disease & Colitis
- Gastrointestinal Bleeding
- Liver Diseases & Gallstones
- Obesity & Nutritional Intervention

- پیشگیری از سرطان روده
- درمان بواسیر با لیزر، بدون عمل جراحی
- دردهای شکم
- زخم معده و روده
- خون ریزی های دستگاه گوارش
- بیماریهای جگر و سنگ کیسه صفرا
- اضافه وزن و تغذیه

پذیرایی با تعیین وقت قبلی

(516) 829-9191

241 East Shore Road. Great Neck, N.Y. 11023

Iron: Not the Appliance, and Not the Metal, But the Nutrient

By: Dana Rafinia

What is Iron? Why does my body need it? How do I get it? What happens to it in my body? What kind of it does my body need, and how much of it? What if I don't get enough? What if I get too much? …

If you find yourself asking these questions, keep reading. Even if you have never thought about it, it can't hurt to keep reading. If you just don't care, then what can I say, your loss.

To clear things up, we aren't talking about an iron to get wrinkles out of your clothing, or iron, the metal used on construction sites. The Iron we are discussing is a trace mineral, found in many foods, and supplements. It has a couple of major functions in the body, including roles in hemoglobin, myoglobin, enzymes, neurotransmitters, and immune system function.

Iron's major function is with hemoglobin. Within the structure of the hemoglobin is an iron molecule. For those of you who didn't pay attention in high school biology, hemoglobin carries oxygen through the blood to all your body cells, and exchanges it with carbon dioxide and carries that back to the lungs. The iron in the middle is what attaches to the oxygen and carbon dioxide to carry it. Iron also forms myoglobin, which is the oxygen reservoir in muscles. For those of you who work out; you know when you get the burning feeling in a specific muscle while you do an exercise, that is caused by a lack of oxygen to the muscle (oxygen that is held in the muscle normally by myoglobin).

So you know why you need it, now how do you get iron into your body? When a baby is born their body takes as much iron as it needs from their mother. This lasts the baby a couple of months. Breast milk provides the baby with its iron needs, as does formula. Eventually the baby starts to eat solid foods. Many different foods contain iron, so from infancy through adulthood iron needs can be met through consumption of different foods, and if necessary through supplements. Figure 1 contains a list of some foods that provide iron and the amount of iron in them.

Just eating foods with iron in them doesn't always mean that your iron needs are met. The problem is that from the iron in food and supplements consumed only 2-23% is actually absorbed by the small intestine into the body. But don't worry even though its hard to get the iron into your body, its just as hard to get it out. Your body stores 3-5 grams of iron at one time, and once your body uses it, and is done with it, it gets recycled.

Take a look at figure 2 to get a better idea of what I'm talking about. Food or supplements containing iron are consumed, then move along to the stomach for some digestion, then to the small intestines for some more digestion and absorption. In the small intestines, the amount of iron absorption is based on a couple of factors. 2-23% is a big range, so if your body needs more iron it will automatically absorb more. And you might ask what would make the body need more iron? If the iron stores (the place in your body that stores iron) are running low, then your body will absorb more, and if the stores are full it will absorb less. Get it? When a woman is pregnant she needs more iron so the body again will absorb more. Remember the baby will take all the iron it needs when it is born, even if it means leaving the mom with nothing (selfish children). Also during growth even more iron is needed. And the last reason the body might absorb more iron is if blood loss has occurred. Oh yeah, I didn't tell you about that yet. The only way to lose iron that is already absorbed is through blood loss, like menstruation and blood donation. Remember the iron floats around in the blood helping carry around oxygen, when there is blood loss, iron loss, then the body will need more iron and in response absorb more.

If your body needs iron there are some factors that can enhance or slow down absorption. The type of iron is the main factor. There are two types: maybe you noticed the distinction in Figure 1. They are: Heme Iron and Non-Heme Iron. Heme iron, which comes from animal sources (meat), is absorbed better. Iron from meat comes from the animal's hemoglobin and myoglobin. Non-heme iron is from plant sources, and isn't absorbed as well. However consuming heme and non-heme, iron sources together, improves absorption of the non-heme iron. So to improve absorption, instead of having a lot of meat (a heme source), which can be high in fat, just have the meat together with a vegetable or grain (non-heme sources). Vitamin C can also enhance iron absorption if taken at the same time, add a cup

of orange juice (or any other vitamin C source) to your meat, vegetable/grain meal. **A great Persian meal example would be *Polo Ghabeli*. The rice, carrots (which aren't listed on figure 1 but do have some iron), chicken (or any meat traditionally made with the dish), and raisins on top, with a fresh vitamin C rich fruit for desert, is an iron rich meal, that will enhance iron absorption.**

There are also factors that may deter iron absorption. The tannins in tea and coffee and Calcium in milk can prevent absorption, so try not to have your tea right after the *polo ghabeli*, and if you are following the laws of *Kashrut*, the calcium shouldn't be a problem. Iron and zinc also interact with each other, so too much of one will prevent the absorption of the other.

After all those factors, the iron that is actually absorbed into the blood is taken to the bone marrow. Go back to Figure 2 to visualize what's going on. There, iron is synthesized into hemoglobin, which is then synthesized into red blood cells (RBC). RBCs are circulated through the blood, and as you hopefully know by now carry around oxygen. The oxygen (held by the iron in the hemoglobin) is carried to body tissues to be used. Excess iron not used to synthesize hemoglobin and RBCs is taken to the liver where it is stored. When the RBCs die the kidney filters the iron out of them to be reused, or in my words recycled.

So now you know what iron is, why you need it, how to get it, what kind you need, what happens to it in your body, but you still don't know how much if it to eat. Take a look at Figure 3, the recommended dietary allowance (RDA) for iron. At different life stages different amounts of iron are needed. As you know a baby doesn't need a lot right away. Formula has a lot of iron but the baby absorbs only about 4% of it. Breast milk has a very low amount of iron in comparison, but 50% of it is absorbed, so the baby ends up getting the same amount or more this way. The only way a baby wouldn't have enough iron is if it were born premature, because the iron stores are formed at the end of the pregnancy.

During childhood there is a constant need for iron, and girls and boys need the same amounts. However during adolescence iron needs increase, because of growth, and women and men's needs change. Girls start menstruation (blood loss), therefore needing more iron, and the extra need continues until menopause (menstruation stops). During pregnancy iron needs practically double, to provide iron for the mother and the baby. If your paying very good attention to figure 3 you might notice that iron needs decrease during lactation (breast feeding), can you mothers out there figure out why? Fine I'll tell you, menstruation stops during lactation, meaning there isn't any blood loss and increased need for iron.

Lets move on to Iron Anemia. Any anemia results from a nutrition deficiency, meaning there is a lack of a nutrient in the body. Now based on all the information you have so far on iron and absorption, do you think it is possible to have iron deficiency anemia? It is more common in women because of blood loss during menstruation. During pregnancy, if the mother doesn't supplement her diet, her iron stores will get used up and can take up to 2-3 years to replace (even eating a meat diet without supplements). Anemia, is the last stage of iron deficiency. Stage 1 is a mild decrease in the iron stores. Stage 2 is more loss, but it is still tolerated by the body. Finally at stage 3, some of the symptoms begin, like fatigue, but even with severe deficiency, symptoms may not show. That is why many people with deficiencies don't even know. Stage 4 is actual anemia. The iron stores are completely depleted and symptoms show. These symptoms include, inadequate muscle function, in children, impaired growth, compromised immune system, fatigue (tiring very easily), and loss of appetite. Anemia can be clinically determined through blood work, and the doctor should determine an absolute diagnosis after using more then one determining method. Anemia should be treated through dietary changes and with medication (prescription iron supplements), not one or the other.

Believe it or not Iron toxicity (too much iron in the blood) is also possible. This isn't common because as you know by now the body absorbs as much iron as it needs and if it has enough it doesn't over-absorb. There is a hereditary defect, Hemochromatosis, which causes a person to absorb too much iron; tthis is the only way. The body can't handle too much iron, and the symptoms are fatigue, irritability, another anemia, and infection among others. People who have this can control it by regularly having blood removed, like by blood donation.

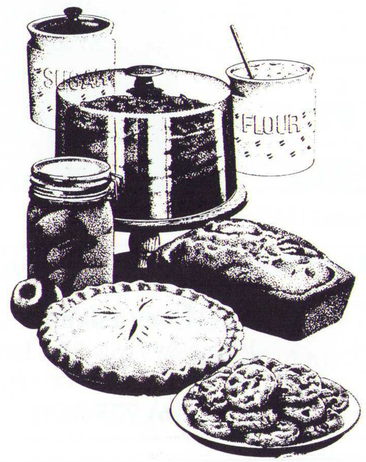
That was a lot of information to soak up, so the take home message is try to eat a variety of foods. Every day try to have grains, fruits, vegetables, meat, and dairy products, and have fats, oils and sweets, in moderation. Iron is an important nutrient for the body, but it isn't the only one. Consuming a variety of foods will insure that you get all the necessary nutrients your body needs. If you feel you may have an iron deficiency contact your doctor.

Figure 1:
Iron Sources – Heme and Non-Heme – Iron Availability

	Total Iron (mg)	Available Iron (mg)*
HEME & NONHEME - Meat/Poultry/Fish (3 oz/cooked/lean)		
Beef, liver, pan fried	5.3	.60
Beef, tenderloin, roasted	3.1	.46
Beef, top round, broiled	2.5	.37
Lamb, loin, roasted	2.1	.31
Veal, loin, roasted	.93	.14
Chicken, leg, roasted	1.1	.17
Chicken, breast, roasted	.88	.13
Turkey, leg, roasted	2.3	.34
Fish, tuna, light meat, canned	2.7	.31
Fish, salmon, sockeye, dry heat	.47	.06
Fish, flounder/sole, dry heat	023	.03
NONHEME		
Cereal, raisin bran (enriched), dry, 1/2 c.	4.5	.23
Cereals, corn flakes (enriched), dry, 1oz.	1.8	.09
Grain, Bagel, 1	1.8	.09
Grain, whole wheat bread, 1 slice	1.0	.05
White rice (enriched), cooked, 1/2 c.	0.9	0.5
Fruit, apricots, dried, 7 halves	1.2	.06
Fruit, raisins, 2 T.	.38	.02
Fruit, banana, 1 med.	.35	.02
Vegetable, potato, baked w/skin, 1 med.	2.8	.14
Vegetable, broccoli, raw, ½ c.	.39	.02
Vegetable, spinach, raw, 1/2 c.	.76	.04
Legume, Kidney beans, boiled, 1/2c.	2.6	.13
Legume, baked beans, canned, plain, 1/2c.	.37	.02
Tofu, raw, reg., 2 x 2 x 1 inch	2.3	.12
Egg, whole	1.0	.05
Milk, 1% lowfat, 1 c.	0.1	.01
Peanut butter, 2 T.	0.6	.03

*Available iron, is the iron that is actually absorbed from the foo

Figure 2:
The Path of Dietary Iron in the Body



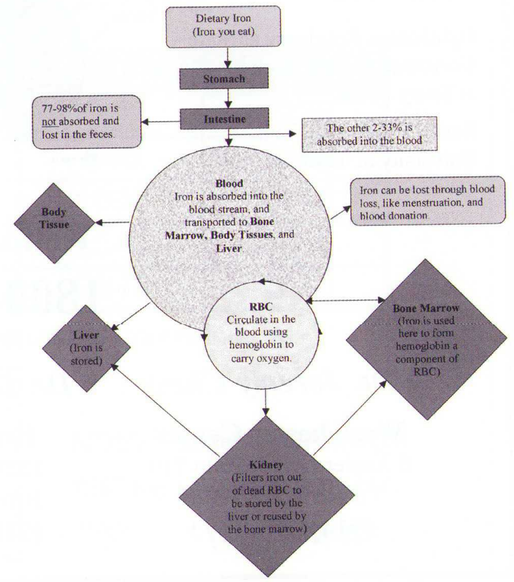


Figure 3:
Recommended Dietary Allowance (RDA) for Iron*

Category	Age	Iron RDA (mg/day)
Infants	0-6 mo.	0.27 **
	7-12 mo.	11
Children	1-3 yr.	7
	4-8 yr.	10
Males	9-13 yr.	8
	14-18 yr.	11
	19->70 yr.	8
Females	9-13 yr.	8
	14-18 yr.	15
	19-50 yr.	18
	51->70 yr.	8
Pregnancy	<50 yr.	27
Lactation	<19 yr.	10
	19-50 yr.	9

*Adapted from Institute of Medicine, Food and Nutrition Board (1).
**Adequate Intake.

Iron Supplements, Yes or NO? Personally I prefer to get all nutrients naturally, iron is absorbed better from foods then from supplements. However, if you are going to take them, the best form is Ferrous Sulfate, it is absorbed the best. Try to take them between meals or at bedtime, not with milk or coffee/tea. The supplements may also cause constipation so make sure to increase your fluid intake too.

Navid Hakimian, M.D.

Board Certified Ophthalmologist
Subspecialist in Retinal Surgery and Diseases

دکتر نوید حکیمیان

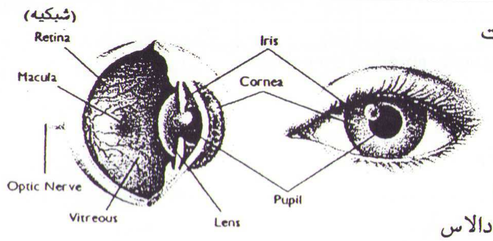
متخصص جراحی چشم
فوق تخصص در بیماری های شبکیه
دارای بورد تخصصی چشم

- Specialist In Ocular Inflammation — متخصص امراض تورمی چشم
- Laser Surgery for Senile Macular Degeneration — جراحی لیزر برای امراض پیری شبکیه
- Laser Surgery for Diabetic Eye Disease — جراحی لیزر چشم برای مبتلایان به قند خون
- Laser Surgery for Retinopathy of Prematurity — جراحی لیزر چشم برای نوزادان زودرس
- Surgery for Retinal Detachment — جراحی چشم برای جدا شدن شبکیه
- Surgery for Diabetic Retinal Disease — جراحی شبکیه چشم بیماران مبتلا به قند خون

Graduate of Tufts Medical School

Ophthalmic Residency at State University of New York at Stony Brook

Retina Fellowship from University of Texas at Dallas



فارغ التحصیل دانشکده تافت در بوستن
متخصص جراحی چشم
از دانشکده طب نیویورک
فوق تخصص امراض شبکیه
از دانشکده طب تگزاس در دالاس

Retina Group PC

1800-559-5594

www.RetinaGroupPC.com

Dr. Jeremy Chess
Westchester Center
6 Xavier Drive, Suite 710
Yonkers, NY 10704
(914) 376-2273

Dr. David Haft
Bronx Center
2221 Boston Road
Bronx, NY 10467
(718) 798-3030

Dr. Navid Hakimian
Long Island
1915 New Hyde Park Road
New Hyde Park, NY 11042
(516) 775-6641

PROTECT YOUR RIGHTS
Real Property Reassessment

Money Matters

By: Robert Bichoupan, Esq.

As a Nassau County property owner, you probably are aware that Nassau County has been sending new assessment "Tax Impact Notices" to property owners for the past few months. It is now more critical than ever that Nassau County property owners protect their rights by making sure that the new taxes imposed are consistent with the complex new set of legal rules.

The current re-evaluation was undertaken by Nassau County, because last year the County reached a settlement with a group of homeowners who claimed in Federal Court that their property assessments were unfairly high and that they were discriminated against. Historically, the assessments on residential property has been based on construction cost, and since some neighborhoods increased in value over the last sixty years more than others, these proportionate tax burdens fell on lower income neighborhoods.

As a result, Nassau County has undertaken the tremendous project of reassessing all residential properties. This reassessment program started over a year ago. The appraisal company hired by the County, Cole-Layer Trumble, began by photographing each property, and comparing the picture to the County's records. Since then Cole-Layer Trumble has checked sales and lease information and has attempted to correct the information in the County's records

All the new assessments will be based upon one (1%) per cent of the county's estimate of full market value. The Department of Assessment has recently released a report, identifying several school districts that will have substantial increased assessments, including Port Washington, Manhasset and Great Neck.

The County will estimate the 2002/2003 tax based on the new assessment. On January 2, 2003, the assessor will adopt these evaluations and file the tentative assessment roll. Taxpayers are given until March 1, 2003 to grieve the assessment, by filing a tax protest. It is crucial that property owners exercise their rights in a timely manner, with assistance from legal counsel familiar with this complex and confusing area of law. Some estimates place the average tax increase to be expected at between 15-20%. These assessments cannot perfectly match market values, and therefore, in many cases your property will be over-assessed. It is more important now more than ever before that taxpayers protect their rights and seek assistance from learned legal counsel. The time to act is now by contacting your tax reduction expert.

Robert Bichoupan is a member of the Mashadi community and has served the community for over ten years as an attorney. He graduated Cornell University undergraduate and Boston University School of Law.

AFFORDABLE LIFE INSURANCE

CAN YOU AFFORD NOT TO HAVE IT?

AGE/INSURANCE	250,000	500,000	1 MILLION	2 MILLION
30	210	370	640	1230
35	210	380	640	1230
40	330	610	1090	2130
45	450	850	1540	3030
50	633	1215	2240	4430

ANNUAL RATES ARE BASED ON SELECT PREFERRED /NS.

CAN YOUR WIFE PAY YOUR MONTHLY MORTGAGE AND RAISE YOUR CHILDREN ?

MOSHE BABAK RAMBOD
PHONE : (718) 567-3166
FAX : (718) 382-6015

Business Tax Planning: Reversed Like Kind Exchange

By: David Eshagh Pour

As discussed in a recent article, like kind exchanges offer real estate investors one of the greatest investment opportunities to build wealth and save taxes. Governed by Section 1031 of the Tax Code, like kind exchanges are a popular method, used by real estate investors, for disposing of one property and acquiring another, without recognition of taxable gain. When taxable gain is not recognized in a transaction, income taxes are not required to be paid as a result of the transaction.

A like kind exchange is relatively simple. However, following the precise guidelines is essential. Typically, when an investor sells a property, he may not take possession of the proceeds from the sale. Instead, a qualified intermediary holds the money in escrow until the investor identifies a replacement property. The investor must identify a potential property for purchase within 45 days and close on it within 180 days. For it to be like kind, the value of the identified property must be the same or more than the original one. Prior to the closing on the new property, the qualified intermediary prepares various legal documents to facilitate the exchange. At closing, he uses the escrow funds to pay for the replacement property. Despite his significant participation in the transaction, the qualified intermediary never takes title to either property, and does not need to attend the closing.

It is imperative that the like kind exchange rules, be closely followed. As such, the qualified intermediary must be an independent party. That is, anyone that the investor has worked with, in any capacity, within the past two years is disqualified from acting as the intermediary. This automatically excludes the investor's attorney, accountant, realtor, broker, financial planner, partner, employee or close relative. In addition, the same person or entity that held the original property must hold the replacement property. That means that if an investor held a building, for example, under his personal name, and wishes to exchange it with a shopping center, the investor must purchase the shopping center under his personal name.

While a powerful tool, like kind exchanges require that a relinquished property be sold before another, that is, the replacement property, is purchased with the proceeds from the first sale. However, in a fast paced real estate market, taxpayers may be reluctant to sell properties before they are certain that they can close on a profitable replacement one. Alternatively, a replacement property may be available for purchase, but an interested investor may not have yet located a buyer for its relinquished property. If the seller is unwilling or unable to wait until an investor completes the sale of the relinquished property, the tax savings opportunity cannot be utilized.

In October 2000, after a decade of intense lobbying by tax practitioners, the IRS finally gave its blessing to reversed like kind exchanges. While techniques to accomplish reversed like kind exchanges existed in the past, due to the great uncertainties because of the lack of official guidance, they involved significant risk of rejection by the IRS as well as high costs. With the introduction of the new guidance by the IRS, the risk has been eliminated, so long as the taxpayer closely adheres to the rules, and the corresponding costs have significantly been reduced.

Under a reversed like kind exchange, the "flip side" of the traditional exchange, the taxpayer directly or indirectly acquires the replacement property before disposing of the relinquished property. That is, the order of conveyance is reversed: instead of selling one property and using the proceeds to acquire another property, the taxpayer first acquires the replacement property and only later sells the relinquished property.

In order to avoid a situation where the taxpayer owns both, that is, the replacement property and the relinquished property, whereby it would be impossible for the two to be exchanged, the regulations require that a qualified intermediary take title to the replacement property. In other words, unlike under the transitional like kind exchange structure, where the intermediary's involvement is limited to holding the proceeds from the sale of the relinquished property until the taxpayer is ready to close on the replacement property, here the intermediary must take title to the replacement property and hold it until the taxpayer is ready to complete the like kind exchange by selling the relinquished property.

With its increased responsibility and risk, the intermediary typically requires higher compensation than a regular exchange, as well as, guaranteed acquisition financing, paid insurance for the property, and indemnification against losses incurred in the transaction. When the taxpayer is ready to complete the like-kind exchange, i.e., to close on the relinquished property, the taxpayer will join the intermediary to consummate what appears to be a traditional like kind exchange. In support of that treatment, each party to the final exchange will report the transaction as a like kind exchange.

In conclusion, traditional like kind exchanges offer a valuable tax planning opportunity for investors in real estate. The introduction of reversed like kind exchanges presents an additional planning alternative to immediate recognition of taxes. However, the requirement that the intermediary obtain legal title to the replacement property makes the transaction more costly and complicated than a traditional exchange; and, thus, taxpayers should try to sell first and buy later. As with all Section 1031 exchanges, if you are interested in pursuing a reverse Section 1031 exchange, you should obtain advice from your accountant or tax attorney concerning whether the exchange you have in mind will qualify for tax deferral under Section 1031. Careful planning is at a premium if you need to undertake a reverse exchange that somehow falls outside of the new guidelines of the IRS.

David Eshagh Pour, who received his bachelor's degree in Economics from Columbia University and law degree from the University of Virginia School of Law, is the managing partner of David Pour & Associates, LLP.

MJC Summer Basketball League '02

By: Jason Hakimi

This past summer the "Eli Kashi" basketball league was reborn. The original "Eli Kashi" league consisted of around fifty community "youngsters" aged 11-13, including myself, who played and practiced in the Shaare Tova Synagogue in 1996. It was organized and run by Jason Hakimi and Jeremy Nikfarjam. Thirty-six boys' ages ranging from 11-13 years old from our community participated in the competition. The league was very competitive both on the court and off. Six teams were made by captains consisting of Eli Levian (Red Team), Manuel Hadjibay (Black Team), Kevin Hakimi (Royal Blue Team), Jason Rahimi (Yellow Team), Daniel Mardchai (Green Team), and Joshua Cohen (Baby Blue Team). The teams competed through six grueling weeks, playing ten games each. Four of the six teams advanced to play in the playoffs. The Black Team faced the Yellow Team in the first game and the Royal Blue Team faced the Red Team in the opening round. The Black and Red Teams advanced to the big championship game. Parents as well as other spectators filled the MJC basketball court to watch the game. The score seesawed back and forth, until the red team blew the game open with a great victory and were crowned champions. The league was a great success and was enjoyed by all the participants as well as the coaches. The league will hopefully continue again next summer due to popular demand.

For more information contact Jason Hakimi at (516) 946-1800 or Jeremy Nikfarjam at (516) 978-4101.

What to Eat? WHERE to Eat.

By: Allen Hakimian & Afshin Bassali
With Guest Critics: Dalia Koren & Dana Rafinia

Location	Kaosan's Kosher Bistro 1387 Coney Island Avenue Belt Pkwy to Coney Island Ave. North (718) 252-6969
Food	Meat Restaurant Ethnic Thai and Vietnamese Cuisine Wine and Liquor Served
Hours	Sun-Thur: 12 noon-11:00 p.m. Saturday Night: Call for hours Reservations Recommended Credit Cards Accepted
Supervision	O-K Supervision Chasideshe Shechita, Masgiach Tmidi Kemach Yashan, Pat Yisrael

Our review of Kaosan's Kosher Bistro marked the first time that Dana and Afshin reviewed a restaurant as a couple. And despite the steady stream of "cutsey-pootsey" affection they showered on one another, Dalia and Allen did manage to hold onto their appetites. Kaosan is also the first Brooklyn restaurant to appear in this column, as we break ground into the land of shady restaurants and apologize to all those dating couples or soon-to-be dating couples for encroaching on their territory.

The look and sounds at Kaosan Kosher Bistro were distinctly Southeast Asian. The restaurant had a wood décor, Chinese lanterns and a sleek neo-Asian look befitting an establishment in Manhattan. The outdoor garden, which is where we sat on this warm summer evening, had ivy covered walls and a wooden canopy with a chic, yet casual atmosphere - and by the way, ladies, casual means wear your flats or risk getting your heels caught between the wooden planks of the outdoor garden. But the sight of both Dana and Dalia getting their heels caught was quite funny.

With his experience from restaurants such as SoHo's Boom, Executive Chef Pierre Thiem has created the fusion of Thai and Vietnamese food for the kosher palate at Kaosan Kosher Bistro. With ingredients indigenous to Thailand and Vietnam, such as, lime, coconut, coriander, cilantro, curry and chili, Pierre has created an eclectic mix of tangy food which you have never experienced before.

Despite our initial confusion over Kaosan's unfamiliar menu, our waiter, Lev, was able to guide us through the flavors and intricacies of Thai/Vietnamese food. We started with the Spicy Soup of chicken and rice noodles, which was fit to be served at an Indian restaurant, as its spiciness woke up our taste buds and cleared Allen's congested nasal passages. Next were the subtle flavors of a perfectly hand-rolled spring roll served with the sweet and tasty hosen Sauce. Our Malaysian beef satay served with peanut curry sauce was somewhat disappointing since the strips of beef on wooden skewers were somewhat charred. But best of all was the curried chicken salad served on a bed of greens with a distinct and spicy peanut dressing, which made you yearn for me after every bite.

Dalia's Massoman chicken curry entrée was a Thai dish with slices of white chicken meat complimented by potatoes, spinach and curry coconut sauce over a bed of rice. Despite a long day at the beach with her "international" friends, Dalia scraped her dish clean as she fell in love with the exotic flavors. The Tsing Ling beer that Dalia had with her meal was a good compliment to the flavors of her meal. Dana proclaimed her Singapore noodles as a "great vegetarian dish." The thin noodles mixed with bits of tofu were served over Asian vegetables in a bowl. Dana liked the zest of the dish as opposed to the ordinary lo mein dish served at other Asian restaurants.

The Vietnamese BBQ Ribs, served off the bone were quite a delight to Afshin compared to the messy on the bone variety served elsewhere. The steak was lean and tender with a sweet ginger taste, perfectly complimented by the bed of white rice. Since the portions were quite large, Afshin, who is normally a big eater, couldn't finish his dish. Allen described his Vietnamese beef curry as "tasting like a Persian dish of *polo khoresh*." We all shrugged off his analysis and assumed that Farkhondeh Khanoom (Allen's mom) uses a lot of curry in her dishes. In addition to the curry, there were chunks of beef mixed in with broccoli and string beans over a bed of jasmine rice.

We finished off the evening with desserts from Thailand and Vietnam, which explains why natives of these countries remain so thin. The desserts were light and not too sweet and dominated by a coconut taste that is indigenous to the region, much like shrimp was to Bubba in the movie Forrest Gump. Poached mango was served in a ginger sauce and powdered with coconut breading. The coconut custard was an Asian version of the French dessert Crème Brule using a coconut, of course. And the Thai chocolate mousse was a flourless mousse that also had a coconut taste. Moishe Goldstein, Kaosan's general manager, also concocted the refreshing house specialty drink, coconut mango shake. And unless you are allergic to coconuts, Kaosan is a real gem in the ocean of Kosher establishments in Brooklyn.

Ratings	Farsi Description
✪✪✪✪✪	hameh chi tamoom!
✪✪✪✪	fogholadeh nashodeh
✪✪✪	motevaset
✪✪	baad neest
✪	taarifi nadasht

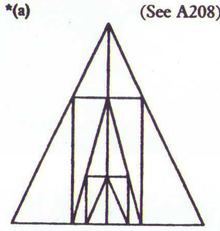
Categories	Rating	Comments
Food Quality	✪✪✪½	A welcome departure from the Chinese food we were all used to. Much attention paid to the ethnic flavors that make the dishes truly exotic.
Value	✪✪✪✪	Good sized portions. Like most other Brooklyn restaurants, not too much damage to the wallet.
Service & Friendliness	✪✪✪	Informative description of menu, constant re-fills of water. Very good suggestions made. Should have been more attentive clearing dishes between courses.
Ambiance & Cleanliness	✪✪✪✪	Very sleek look of a Manhattan restaurant. Buddha Bar background music set the tone for a night of Asian food.
Doreh Appeal	✪✪✪	Nice long communal tables would make a great night out with the friends. Good luck convincing the hubby and his friends to drive into Brooklyn, though.
Shadiness (for dating couples)	✪✪✪✪	Dimly lit for a nice romantic setting. Chances of getting caught are slim to none. A great place to splurge (refer to "Value" category.)

Brainteasers

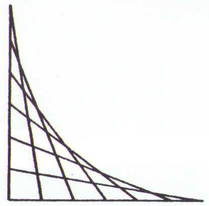
Submitted by: Mickey Karimzadeh

How many triangles are there in each of the following figures? The number of triangles increases in each figure. The first figure is a warm-up.

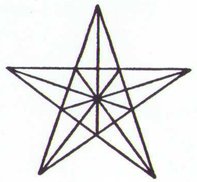
*(a) (See A208)



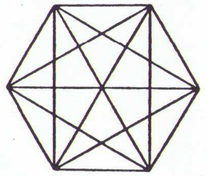
***(b) (See A196)



***(c) (See A147)

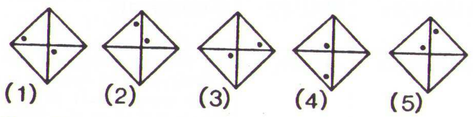


***(d) (See A226)

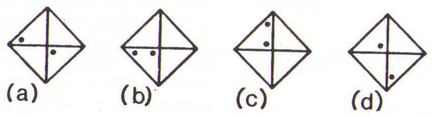


What is unique about the number 854917632?

Find the next figure:



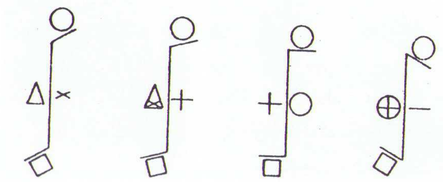
Choose from:



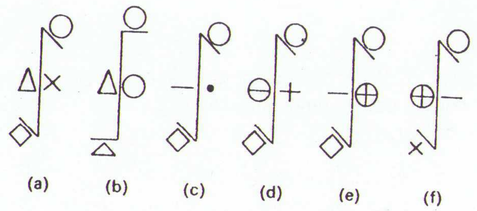
What is the next number in this sequence, and why?

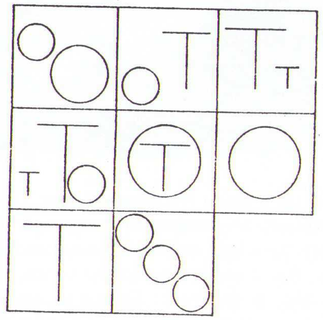
1, 4, 7, 11, 15, 18, 21, 24, 27, ?

Find the next drawing.

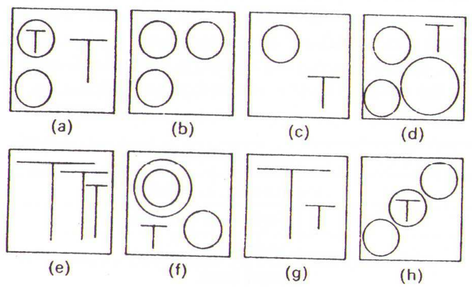


Choose from:





Choose from:



From: The IQ Challenge
By: Philip J. Carter and Ken A. Russell
Barnes and Noble Books
For answers visit Megillah at www.mycweb.com

TO GO OR NOT TO GO, IS THAT A QUESTION?

Viewpoints...

Having just returned from a trip to Israel, everyone asks me, "How was it there? How is the situation?" Clearly, the situation – the two year terrorist war being waged by Palestinian Arabs against the Jews – is on everyone's mind. So much that it makes people stay away for fear of being caught in some kind of terrorist attack.

The tragic experience we had here in New York on September 11, 2001 should tell us all that a terrorist attack could occur anywhere and anytime. As a community known for its close connection to our Jewish faith, we should all try to leave fear aside, put our faith in G-d, and visit Israel if we can. In Israel, the skies are as blue as ever, the sun continues to shine warmly, and every footstep taken throughout the land will fill your heart with pride in being Jewish.

The global economic recession has impacted Israel just as much as it has affected America. The Government, and corporations large or small, are all downsizing, and many people are finding themselves out of work. But a wider effect on Israel's economy is also being felt by the lack of tourism. Hotels, restaurants, beaches, markets, shops, malls, are all places that once used to be bustling with people. Yet now they are all quiet.

On my visit, I decided to visit all of these places, just like a normal Israeli would, and I even took the bus a few times, and tried to spend some money wherever I could. There is no better way to show unity and solidarity with our Israeli cousins than by being there and doing as they have to do every day. They are very happy to see us there, and even in some places, the usually stern and serious Israeli faces have turned to become 'service with a smile.' With the stronger security measures adopted by the government, the situation has become much better. The real heroes are the young soldiers who are on the front lines every day, fighting against terrorism in order to keep the citizens of Israel, and the visitors to Israel, safe and secure.

While I was in Israel, I did my best to stay away from the Internet, newspapers, and cable TV news (not an easy thing to do, may I say!). So during my days traveling around, it was quite strange to see that the reality of life in Israel seemed so normal and peaceful. However, on returning to New York, and getting back into the swing of news gathering, it seems like there are so many daily incidents occurring. This leads me to the realization that so much of what is happening, and that is being reported, is simply driven by the media and politics, with many Jews becoming innocent victims when a terrorist action occurs.

The thing that I notice most when I visit Israel is the building and construction that continues to chart the progress of such a young nation. There are now several Hi-Tech complexes throughout Israel, where some of the world's newest discoveries in technology are taking place. Residential apartment buildings seem to be popping up everywhere, many of which are built with some new and unique architecture not seen before. "Kanyon's" or shopping malls, which until recently were a relatively new phenomenon, are appearing in towns and cities everywhere, some as big and extensive as American malls, with all the familiar stores and food concessions. In fact, the newest shopping experience for Israelis is the superstore, similar to Costco in the United States. The largest chain is called "Cosmos," and it seems that the Israelis also have a need to buy in bulk just like Americans do. The government itself is also busy expanding the transportation infrastructure across the country, with its latest projects being that of building a new national highway that will connect all the way from the north to the south, and also extending and expanding the high speed railway line to wider parts of the state.

Of course, no trip to Israel would be complete without a visit to Jerusalem. A city which is filled with a certain air of holiness. A city which gives you a feeling of belonging, of being home. Even in the ancient city of Jerusalem there is always something new to find and see, such as the archeological discoveries made at the site of the Western Wall, which the Mashadi key holder Rahamim will always be quite proud to show you.

From the historic sites, to the holy places, from the cosmopolitan cities to the sandy beaches, whether in search of good food or good wine, or just perhaps to spend time with family or friends, we should all consider making a trip to our homeland. May we all soon see peace reign throughout the Jewish nation – Israel.

- Mark Karimzadeh

A SOLUTION FOR THE MIDDLE EAST?

I am now an American and very proud to be one. I would like to share my experiences and thoughts on the crisis in the Middle East.

I was born in Tehran, Iran, to Jewish parents who immigrated to the newly created state of Israel. My Israeli education included a thorough study of the bible and Jewish history, in addition to an excellent knowledge of life sciences, chemistry and biochemistry. I was taught about the persecution of the Jews over the centuries outside the land of Israel. I was taught about Moses, Jesus, and Mohammad and the three monotheistic religions. I was taught about World War One and World War Two and about the six million Jews murdered by the Germans.

My friends and relatives who came to Israel from Arab countries told me about the lack of religious freedoms for Jews. The European Jews experienced hatred as well. The Israelis had to fight many wars to defend their independence, but we never experienced anti Semitism. Nobody called us dirty Jews in the streets. We were all so proud of our independence, our strong army, and our victories. We thought that we would bring light unto the other nations and show the world that hatred is destructive. We thought that Jews would never experience hatred again.

We were taught about the Palestinian refugee camps back in the 1950's. Our teachers taught us that the Arab nations do not recognize the right of the Jews to have their own state in Israel. They told us that these refugees are being used by the multitude of rich Arab nations as a time bomb to hate the Jews and ultimately to destroy Israel. The goal of the Arab countries back then was to drown us all in the sea. We had to defend ourselves and we were victorious in all our wars. We used to tune in to "*Al-Aharam*," the radio station from Cairo which broadcasted this propaganda in Arabic and in Hebrew. There were plenty of us who could understand any language and the propaganda was so clearly false that it was comical. Nonetheless, we were never taught to hate Arabs or anyone else.

I thought that the world would be understanding and would stand behind us. I did not think that I would face the same old barbaric hatred in my lifetime. I am now a scientist in California. I am proud to study metabolism. Proud to be an American. We discovered the genetic code, as well as creating so many wonderful inventions that are out there to help human kind. I am proud to be able to express my opinions and share my experiences. What is the point of hatred? Where would it lead?

When I watch the news from the Middle East these days I am stunned. These refugees I was told about in my childhood are still refugees! More than fifty years later their lives are worse. These are two generations of people who are being taught to hate, blindly and angrily. Only two Arab countries made peace with Israel. The richer nations Saudi Arabia and the oil emirates are still enemies. Sadam Hussein is still in power; building weapons of mass destruction while his people are hungry and destitute. Syria and Lebanon are havens for terrorist groups being fed with hatred, shelling Israel from the north. My friends and relatives in Israel tell me they are afraid to go out in the street, afraid to go shopping or to the movies. Afraid of women covering bombs in their bellies, pretending to be pregnant.

The suicide bombings, or homicide bombings are all the results of hatred. The attack on the twin towers in NY on September 11th was a result of this hatred. America is fighting some of these terrorists in Afghanistan, but in Europe there are anti Israeli demonstrations in every major city. It is hard for me to comprehend. Why all this hatred? Is there any hope for humanity?

The only answer I have is in education. I don't know what the political solution will be. I only know that young children should not be educated to hate. We all share this wonderful and amazing world. We have oceans and mountains, forests and sunshine. Please, rulers of the world, take these refugees out of their horrid camps. Build them homes. Build them schools. Teach them about life and beauty. Do not teach hatred and death. I was taught that the main goal of monotheism was to abolish children being sacrificed by their parents for their idols. I cannot comprehend that in the 21st century there are mothers who celebrate the death of their sons believing they are now martyrs.

My concern is for the average Palestinian refugee in those horrid camps. As long as these people are regarded as refugees, they are the best targets for hate education. No solution is ever going to last unless these people are moved into decent homes. Are there any leaders in the Arab world who are ready to resettle these refugees? It is not up to the Israeli people or the Israeli leaders to educate the Palestinians. Their friends and allies around the world, those who demonstrate against Israelis and Jews could very easily help them.

One of the suicide bombers said in the video that she left behind that she wants the Arab leaders to listen to the plight of the Palestinian people. The Arab leaders are the ones who used these people as scapegoats for their power struggles. These leaders are the ones who keeping pointing fingers at Israel for all their troubles. The main question I ask is who really does care about these people?

- Sara Bassilian

Mashadi Youth Committee کمیته جوانان مشهدی

Annual Financial Report of Mashadi Youth Committee from 9/01/01 to 8/31/02.
Expenses & revenues of each Subcommittee are listed separately.

گزارش مالی کمیته جوانان مشهدی از تاریخ اول سپتامبر ۲۰۰۱ تا آخر آگوست ۲۰۰۲. درآمدها و مخارج هر کمیته فرعی جداگانه فهرست شده است.

Description	$ Debits مخارج	$ Credits درآمد	شـرح
Amount received from Central Board, from 9/1/01 - 8/31/02		79,202	**مبلغ دریافتی از انجمن مرکزی از اول سپتامبر ۲۰۰۱ تا آخر آگوست ۲۰۰۲**
Culture Club Subcommittee:			**کمیته فرعی کلوب فرهنگی:**
Ticket Sales		3,979	فروش بلیط
Ticket purchases for Chicago, Avodath HaChodesh, Ghazal Concert	4,295		خرید بلیط برای برنامه های مختلف
Health & Fitness Subcommittee:			**کمیته فرعی ورزش و تفریحات سالم:**
Ticket Sales		4,027	فروش بلیط
Expenses for CPR, Memorial Day BBQ, Baseball Game	3,499		مخارج برنامه مختلف
Donations For Mashadi Magic			اهدائی برای مشهدی مجیک
Mashadi Magic Expenses	874		مخارج تیم بسکتبال مشهدی مجیک
Israel & Zionism Subcommittee:			**کمیته فرعی ایسرائل و صیونیزم:**
Ticket Sales and Donation for both CNN Plays		19,658	فروش بلیط و دریافت هدایا برای دو برنامه نمایش
Expenses for CNN Plays	3,855		مخارج تهیه دو نمایشنامه CNN
Car Wash Revenue		2,581	درآمد برای شستشوی اتومبیل ها
Car Wash Expenses	110		مخارج برای شستشوی اتومبیل ها
Israel Day Parade Revenue		1,160	فروش بلیط و درآمد روز رژه ایسرائل
Israel Day Parade Expenses	5,215		مخارج روز رژه ایسرائل
Rally in NY City Expenses	700		مخارج گردهم آئی در منهتن
Total Donation to Israeli Charity and IDF	18,274		پرداخت هدایا به ارتش دفاعی ایسرائل و خیریه
Megillah Subcommittee:			**کمیته فرعی مگیلا:**
Advertisement Revenue		12,813	درآمد تبلیغات
Donations to Megillah from readers		5,950	هدایای مالی خوانندگان به مگیلا
Printing, Postage & Services	32,119		مخارج چاپخانه، پست و غیره
Annual Calendar Donations		3,905	هدایای مالی به تقویم سالانه
Annual Calendar Printing & Postage Exps.	3,675		مخارج چاپ تقویم سالانه
Mashadi Teen Club Subcommittee:			**کمیته فرعی کلوب نوجوانان:**
Ticket Sales		13,489	فروش بلیط برای برنامه های مختلف
Expenses for Ice Skating, Great Adventure Trip, and Dance Show	9,576		مخارج اسکی روی یخ، سفر تفریحی گریت ادونچر، برنامه رقص
Donation to Israel from Dance Show	1,800		پرداخت هدیه به ایسرائل بابت برنامه رقص نواجوانان
Parties & Recreation Subcommittee:			**کمیته فرعی پارتی ها:**
Ticket Sales		19,385	فروش بلیط
Exps."Omer's Over," Cosmic Bowling, New Year's	17,444		مخارج پارتی ها
HaChodesh:			**کمیته فرعی برنامه ریزی (هخودش):**
Donations & Advertisement Revenues		11,784	کمک مالی حمایت کنندگان هخودش و درآمد تبلیغات
Postage & Printing	17,439		مخارج چاپ و پست
Religion & Heritage Subcommittee:			**کمیته فرعی مذهب و میراث:**
Ticket Sales and Donations		1,860	فروش بلیط و جمع آوری هدایا
Expenses for Lecture with Dr. Aiken, Yom HaShoa lecture with Rebbetzin Jungreis, Chanukah Party	6,426		مخارج سخنرانی های یوم هشوآ و حنوکا پارتی
Sefer Torah:			**سفر توراه:**
Contributions for Sefer Torah		7,816	کاود برای سفر توراه
Sefer Torah Expenses	4,400		مخارج تهیه سفر توراه
Miscellaneous Income & Expenses:			**درآمد و مخارج متفرقه:**
Sales of Mailing Labels		190	فروش لیست پستی
Interest Income		157	بهره بانکی
Internet Expenses	1,153		مخارج ارتباطات کامپیوتری
Utilities	4,309		مخارج برق
Telephone	2,307		مخارج تلفن
Petty cash	986		مخارج متفرقه
Office Equipment Maintenance	514		مخارج تعمیرات ماشین آلات دفتری
Office Supplies	4,480		لوازم اداری
Salaries and Rent	54,020		حقوق و اجاره
Total:	197,470	187,956	**جمع:**
Begining Cash Balance at September 1,2001	**20,132**		**موجودی اول سال ۲۰۰۰**
Net Decrease in Capital Reserve	9,514		کسر بودجه
Ending Cash Balance at August 31, 2002	**10,618**		**موجودی بانک پایان آگوست ۲۰۰۲**

پیمانه کو؟

دوش میکردم سئوال از جان که آن جانانه کو؟
گفت: بگذر زآن بت پیمان شکن، پیمانه کو؟
گفتمش: پروانه ی شمع جهان او منم
گفت: اینک شمع را روشن ببین پروانه کو؟
گفتمش: دیوانه ی زنجیر زلفش شد دلم
گفت: اینک زلف چون زنجیر، آن دیوانه کو؟
گفتمش: کی موی او در شانه ی ما اوفتد
گفت: بی او نیست یک مو در دو عالم، شانه کو؟
گفتمش: در دامی افتادم ببوی دانه ای
گفت: عالِم سر بسر دام است آخر دانه کو؟
گفتمش: دُردانه ی دریای وحدت شد دلم
گفت: در دریا شو و بنگر که آن دردانه کو؟
گفتمش: ما گنج در ویرانه ی دل یافتیم
گفت: هر کُنجی پر از گَنجی بود ویرانه کو؟
گفتمش: کاشانه جانانه در کوی دل است
گفت: خواجو گر تو زآن کویی بگو جانانه کو؟

خواجوی کرمانی

بی خبری

زاهد و سبحهء صد دانه و ذکر سحری
من و پیمودن پیمانه و دیوانه گری
چون همه وضع جهان گذران در گذر است
مگذر ز عالم شیدائی و شوریده سری
تا کی از شعبدهء دور فلک خواهد بود
بادهء عیش به جام من و کام دیگری
تا شدم بیخبر از خویش خبرها دادم
بیخبر شو که خبرهاست در این بیخبری
تا شدم بی اثر، از ناله اثرها دیدم
بی اثر شو که اثرهاست در این بی اثری
تا زدم لاف هنر خواجه به هیچم نخرید
بی هنر شو که هنرهاست درین بی هنری
سرو آزاد شد آن دم که ثمر هیچ نداد
بی ثمر شو که ثمرهاست در این بی ثمری
تا سر خود نسپردیم بخاک درِ دوست
خاطر آسوده نگشتیم از این دَربدری
بیستون تاب دم تیشهء فرهاد نداشت
عشق را بین که از آن کوه گران شد کمری
پری از شرم تو در پرده نهان شد وقتی
که برون آمدی از پرده پی پرده دری
تا «فروغی» خط آن ماه درخشان سر زد
فارغم روز و شب از فتنهء دور قمری

فروغی بسطامی

نمود

پیش رخ تو ای صنم کعبه سجود می کند
در طَلَب تو آسمان جامه کبود می کند
حُسن ملایک و بشر جلوه نداشت این قدر
عکس تو می زند در او حُسن نمود می کند
ناز نشسته با طرب چهره به چهره لب به لب
گوشهء چشم مست تو گفت و شنود می کند
ای تو فروغ کوکبم تیره مخواه چون شبم
دل به هوای آتشت این همه دود می کند
در دل بینوای من عشق تو چنگ می زند
شوق به اوج می رسد، صبر فرود می کند
آنکه به بحر می دهد صبرِ نشستن ابد
شوق سیاحت و سفر همرهِ رود می کند
دل به غمی فروختم پایه و مایه سوختم
شاد زیان خریده ای کاین همه سود می کند!
عطر دهد به سوختن، نغمه زند به ساختن
وه که دل یگانه ام کار دو عود می کند
مطرب عشق او به هر پرده که دست می بَرَد
پرده سرای سایه را پُر ز سرود می کند

هوشنگ ابتهاج (سایه)

غایت مقصود

باده پیش آر که ما گوش به غوغا ندهیم
نقد امروز باندیشهء فردا ندهیم
در نثار قدم باده کشان خاک کنیم
نقد عمری که بدنیا و به عقبی ندهیم
جام کیخسرو و آئینهء اسکندر را
که دل ماست، بصد کشور دارا ندهیم
وقت ما را مبر ای خواجه به بیهوده سخن
با خبر باش که ما زر بتماشا ندهیم
هر چه موجود بود غایت مقصود بود
فکر و اندیشه بتصویر و تمنا ندهیم
دست از ما بکش ای خواجه که ما دست ادب
جز به مینای می و ساغر صهبا ندهیم

میرزا حبیب خراسانی

عطر شکوفه‌ها

تهیه و تنظیم از: بهناز دیلمانیان

چاپ و نشر «مگیلا» فقط با کمک مالی و تشویق افراد جامعه امکان پذیر است. مگیلا بدینوسیله از اشخاص زیر که به تقاضای ما جواب مثبت داده و هدایای مالی خود را به ما ارسال کرده اند صمیمانه تشکر مینماید. این اسامی در هر قسمت به ترتیب القبای انگلیسی میباشد. اسامی کسانی که بیشتر از ۵۰ دلار کمک کرده اند برای یک سال در مگیلا درج خواهد شد.

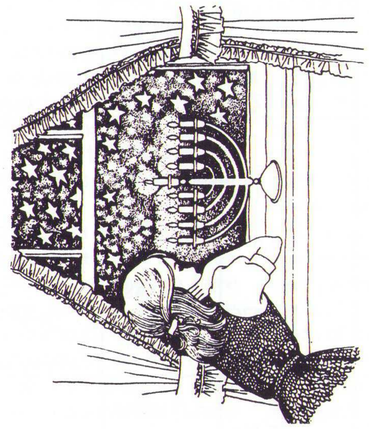
۵۰۰ دلار و به بالا
خانم و آقای موسی افتخامی
خانم و آقای پرویز حکیمیان
خانم و آقای خسرو حکیمیان
خانم و آقای آقاجان نسیمی
خانم و آقای پرویز رهنی
خانم و آقای عیدی بمقوری

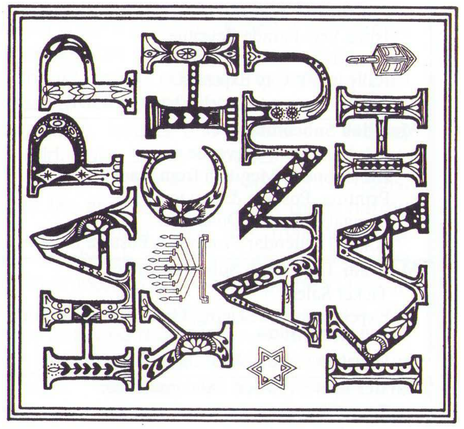
۲۶۰ دلار به بالا
خانم فلورنا آشر و خانواده
آقای موسی بنی لیوی و فامیل
خانم و آقای آلبرت حکیمیان
خانم و آقای بهشید حکیمیان
خانم یافا حکیمیان (مرتضی زاده) و فامیل
خانم راحل کمال و فامیل
خانم و آقای امین آقا خوریان
خانم و آقای حاجی نسئی
خانم و آقای منصور زند

۱۰۰ دلار و به بالا
خانم و آقای خسرو بنی لیوی
خانم و آقای لطف اله بنی لیوی
خانم و آقای دیوید بصلئی
خانم و آقای شلومو بصلئی
خانم و آقای الیاهو برخیم
خانم و آقای سلیمان کهن
خانم و آقای فیروز نیلمانیان
خانم و آقای منوچهر صالئی
خانم و آقای سیروس ایلیان
خانم و آقای چنگیز حکیمی و فامیل
خانم و آقای فریدون حکیمیان (لطف اله زاده)
خانم و آقای دانیان ایلیان
خانم و آقای جیکوب اسماعیلی
خانم و آقای فتح اله کاشی ملاک
خانم و آقای فریدون کاشی ملاک
خانم و آقای دکتر سلیمان خانی
خانم و آقای یوسف لاریان (لندن)
خانم و آقای سلیم مراد
خانم آقاجان نسیمی و خانواده (هامبورگ)
خانم و آقای عبدالرحیم توانی
خانم و آقای مونیک رفیع نیا
خانم و آقای کورلله رجب زاده

۵۰ دلار و به بالا
خانم و آقای نورالله امین نیا
خانم مرواریه یعل و فامیل
خانم سارا یعللی
آقای آرام بخشی
خانم و آقای یوسف بنی لیوی (کریم)
آقای ب. درویش زاده
خانم و آقای جفری کرمیلی (واشنگتن)
خانم و آقای دمویه سی جویان
خانم و آقای آقاخان داورزاده
آقای فریدون دیل
خانم و آقای ابراهیم دیلمانی
خانم و آقای مازیتن قدسی
خانم و آقای امیر گرجیان
خانم و آقای رویرت هادی
خانم و آقای آقاجان حکیمیان
خانم و آقای هوژ و شکوفه حکیمیان
خانم و آقای لطف اله حکیمیان (جوادف)
خانم و آقای پرویز حکیمیان (مرتضی زاده)
خانم و آقای فیلیپ حکیمیان
خانم و آقای شهریار حکیمیان
خانم و آقای شموئل هرمند
راو بنیامین کرمیلی
خانم و آقای موسی کاشی ملاک
خانم و آقای اسحق کهنیم
آقای استیو لیوی
خانم و آقای صادق لیوی
خانم و آقای ابراهام محبان
خانم نازی نهبان و فامیل
خانم خانم جان نادار
آقای سلمان شمسی
آقای مهدی توانع و فامیل
خانم و آقای جلال زر

زیر ۵۰ دلار
خانم و آقای روبن آگادی
دکتر روح اله کهنیم
آقای ارتون ایلیان
خانم و آقای یونس حکیمیان





The Publication of "Megillah" is made possible by the generous contributions of our supporters. Megillah would like to thank all of those who responded to our request in the past issues by sending in their contributions. The names of contributors appear below in alphabetical order within each category. Contributions of $50 or more will be recognized for one year in Megillah.

$500 and above
Mr. & Mrs. Moussa Etessami
Mr. & Mrs. Parviz Hakimian
Mr. & Mrs. Khosrow Hakimian
Mr. & Mrs. Aghajan Nassimi
Mr. & Mrs. Parviz Roubeni
Mr. & Mrs. Abdi Yeghoube

$260 and above
Mrs. Floria Asher & Family
Mr. Moussa Banilivi & Family
Mr. & Mrs. Albert Hakimian
Mr. & Mrs. Behshid Hakimian
Mrs. Yafa Hakimian (Mortezazadeh) & Family
Mrs. Rahel Kamali & Family
Mr. & Mrs. Aminagha Khordian
Mr. & Mrs. Hadji Nemati
Mr. & Mrs. Mansour Zar

$100 and above
Mr. & Mrs. Khosrow Banilivi
Mr. & Mrs. Lotfollah Banilivi
Mr. & Mrs. David Bassalali
Mr. & Mrs. Shlomo Bassalely
Mr. & Mrs. Eliahou Broukhim
Mr. & Mrs. Solomon Cohen
Mr. & Mrs. Firooz Dilmanian
Mr. & Mrs. Manoucher Edalati
Mr. & Mrs. Cyrus Elian
Mr. & Mrs. Changiz Hakimi & Sons
Mr. & Mrs. Friedoon Hakimian (Lotfolazadeh)
Mr. & Mrs. Danial Ilian
Mr. & Mrs. Jacob Ismaili
Mr. & Mrs. Farajollah Kashimallak
Mr. & Mrs. Fereydoun Kashimallak
Dr. & Mrs. Soleyman Khani
Mr. & Mrs. Joseph Lavian (London)
Mr. & Mrs. Salim Morad
Mrs. Aghajan Nassimi & Family (Hamburg)
Mr. & Mrs. Abdolrahim Navai
Mr. & Mrs. Houshang Rafinia
Mr. & Mrs. Nourollah Rajabzadeh

$50 and above
Mr. & Mrs. Nourollah Aminia
Mrs. Morvarid Bassal & Family
Mrs. Sara Bassaleli
Mr. Aram Bakhshi
Mr. & Mrs. Yoseph Banilevi-Karim
Mr. & Mrs. David Bichupan
Mr. P. Darvishzadeh
Mr. & Mrs. Jeffrey Carmeli (Washington)
Mr. & Mrs. Aghakhan Davoodzadeh
Mr. Fereidoon Dil
Mr. & Mrs. Ebrahim Dilamani
Mr. & Mrs. David Dilmanian
Mr. & Mrs. Martin Ghodsi
Mr. & Mrs. Amir Gordjian
Mr. & Mrs. Robert Hadi
Mr. & Mrs. Aghajan Hakimian
Mr. & Mrs. Bijan & Shkoufeh Hakimian
Mr. & Mrs. Lotfollah Hakimian (Javadoff)
Mr. & Mrs. Parviz Hakimian (Mortezazadeh)
Mr. & Mrs. Phillip Hakimian
Mr. Mrs. Shahriar Hakimian
Mr. & Mrs. Samuel Hoshmand
Rav Binyamin Karmeli
Mr. & Mrs. Moussa Kashimallak
Mr. & Mrs. Eshagh Kohanim
Mr. Steve Levy
Mr. & Mrs. Sadegh Livi
Mr. & Mrs. Avraham Moheban
Mrs. Nazi Nahavian & Son
Mrs. Khanomjan Namdar
Mr. Salman Shamsi
Mr. Mehdi Tavazo & Family
Mr. & Mrs. Jalal Zar

Under $50
Mr. & Mrs. Reuben Agadi
Dr. Roulollah Cohanim
Mr. Arnon Elian
Mr. & Mrs. Youness Hakimian

ریشه های تاریخی امثال و حکم

از: شادروان دکتر مهدی پرتوی عاملی
خلاصه و تنظیم از: داریوش رحمانی

خرِ من از کرگی دم نداشت!

این مَثَل در مورد کسی بکار میرود که از کیفیت قضاوت وداوری نومید و از تصمیم خود منصرف و مجبور به ذکر این ضرب المثل گردد. و اما ریشهء تاریخ این ضرب المثل:

این ضرب المثل مربوط به دورهء سلطنت سلطان محمود غزنوی و شهر بلخ است که مردم آن در آن زمان چنان وضعی داشته اند که همه و همه از حاکم گرفته تا کلانتر و شبگرد و محتسب و شحنه و حتی قاضی دیوان بلخ که خود بایستی حافظ نظم و قانون و حامی حقوق و ناموس مردم باشد، در منجلاب فساد و تباهی غرق بوده اند.

در آن زمان شخصی بنام «مهرک» که فرزند تاجر ثروتمندی بود، پس از مرگ پدر تمام ثروت وی را در راه بد و دوستان ناباب بباد داد و بنا به توصیه مادرش پیش یک صراف ثروتمند بلخ رفت و از او مبلغ هزار درم وام خواست تا با آن به کسب و کار بپردازد. چون صراف با پدر «مهرک» سابقه دوستی داشت، حاضر شد مبلغ ۵۰۰ درم به وی وام دهد و در سر سال مبلغ ۶۵۰ درم بگیرد و از نظر محکم کاری در سند قید کرد که چنانچه وی نتواند در سر موعد قرضش را بپردازد، صرّاف حق دارد ۵ سیر از گوشت رانش را ببرد. «مهرک» قبول کرد و پس از دریافت پول شروع به کسب و کار نمود و چون جوان زرنگی بود، توانست پس از مدتی آن سرمایه را چندین برابر نماید ولی متأسفانه دوباره دوستان ناباب به دورش جمع شدند و هنوز سال به پایان نرسیده بود تمام سرمایه او را از بین بردند، سر سال صرّاف مطالبه پولش را نمود ولی جوان نداشت و چون راضی نبود گوش بدنش بریده شود ناچار قرار شد که شکایت خود را پیش قاضی بلخ مطرح نمایند.

آن دو از بازار شلوغ شهر بلخ بطرف خانه قاضی براه افتادند، در میان راه خری در زیر بار گران از پا افتاده بود و رهگذران به کمک خر و خرکچی شتافتند. «مهرک» هم برای اینکه کار خیری انجام دهد شاید وسیلهء نجاتی برای او باشد، دم خر را گرفت و با زور بطرف بالا کشید. ولی متأسفانه خر از جایش برنخاست ولی دمش کنده شد و در دست مهرک ماند. خرکچی بنای داد و فریاد گذاشت و برای دادخواهی بدنبال مهرک و مرد صرّاف براه افتاد. مهرک بیچاره که وضع را چنین دید به هر سوئی میدوید که راه فراری بجوید. در این فکر بود که در خانه ای را باز دید؛ در را بشدت باز کرد که داخل شود که در متأسفانه به شکم زن صاحب خانه که نه ماهه آبستن بود اصابت کرد و باعث سقط جنین وی گردید. شوهر آن زن که هفت سال قبل عروسی کرده و پس از نذر و نیازهای فراوان در آن سال میخواست صاحب فرزند گردد، از این پیش آمد چنان عصبانی شد که با «مهرک» دست بگریبان شد و شروع به کتک زدن وی نمود. مردم پا درمیانی کرده.و گفتند بهتر است بجای زدن او شکایت پیش قاضی برند. دسته جمعی براه افتادند و مهرک که دل توی دلش نبود و دم بریدهء الاغ را به هر سو تکان میداد از بخت بد سر دم بریده الاغ به چشم اسبی که از آنجا عبور میکرد اصابت کرد و آن حیوان زبان بسته کور شد. صاحب اسب هم پس از جار و جنجال بسیار به جمع مدعیان پیوست و راهی دیوان بلخ گردیدند. در بین راه متهم بیچاره که محکومیتش را حتمی میدانست در یک لحظه از غفلت همراهان استفاده کرد و از دیوار کوتاهی بالا رفت و از بالای آن دیوار کوتاه که اتفاقاً" از داخل باغ بسیار بلند بود بروی شکم پیرمردی که خفته بود پرید و پیرمرد در اثر اصابت جوان در دم جان سپرد و پسرش به خونخواهی پدر برخاست و با چهار مدعی دیگر همراه گردید.

نرسیده به دیوان خانه مرد خیراندیشی که از ابتدا بدنبال آنها روان بود سر در گوش جوان نهاد و گفت اگر میخواهی از شرّ و مزاحمت این عده خلاص شوی بایستی زرنگی کنی و خودت را زودتر به قاضی برسانی و وعدهء انعام و رشوه ای به او بدهی تا شاید قاضی حکم به بیگناهی تو بدهد و یا در محکومیت تو تخفیفی قائل شود. مهرک با ناامیدی تصدیق نمود و قبل از همهء مدعیان خودش را به پشت در اطاق قاضی رسانید و به خلوتگاه او داخل گردید. اتفاقاً" نیمروز گرمی بود و قاضی به خلوت بساط عیش و طرب گسترده بود. مهرک که انتظار چنین فرصتی را می کشید، قدم به بیرون نهاد و با صدای بلند که بگوش قاضی برسد، فریاد زد: حضرت قاضی سرگرم عبادت هستند، دست نگهدارید تا ایشان از نماز و عبادت و راز و نیاز با خداوند فارغ شوند. قاضی چون حرفهای مهرک را شنید از زرنگی وی خوشش آمد و پس از انجام کار و جمع نمودن بساط عیش و طرب، مهرک را بدرون خواست و از وی پرسید فرزند که هستی و چه حاجتی داری؟ مهرک پس از تعظیم و دستبوسی داستان گرفتاریهایش را یکایک برشمرد و از قاضی تقاضای نجات و خلاص کرد. قاضی گفت چون یقین دارم که جوان رازدار و زرنگی هستی و شتر را ندیده خواهی گرفت، لذا هیچ باکی نداشته باش و هر چه بخواهی بنفع تو صادر خواهم کرد.

پس از ساعتی جلسه محکمه تشیل شد و قاضی بر مسند قضاوت نشست و آنگاه دستور داد شاکیان بنوبت پیش آیند و شکایت خود را مطرح سازند. ابتدا موضوع صراف مطرح شد و او سندی را که از مهرک در دست داشت تقدیم کرد که بموجب آن چون مهرک در سر موعد نتوانسته است مبلغ ۶۵۰ درم وام خود را بپردازد لذا بایستی ۵ سیر از

گوشت رانش را ببرد. قاضی از جوان پرسید که آیا این مرد راست میگوید؟ مهرک جواب مثبت داد. قاضی لحظه ای درنگ نمود آنگاه رو به صرّاف نمود و گفت: گر چه این داد و ستد شرعی نیست و از نظر مذهبی و اخلاقی کاری ناروا و احمقانه میباشد لذا من با تو همراهی میکنم تا طلب خود را وصول نمائی. این کارد و این ترازو، اما توجه داشته باش که دو کار نبایستی بشود، یکی آنکه قطره خونی ریخته نشود، چون جزو قرارداد نیست و دیگر اینکه ذره ای از پنج سیر گوشت کم و یا زیاد نشود وگرنه شدیدا" مجازات خواهی شد. صراف گفت: حضرت قاضی، من چگونه میتوانم بی کم و کاست پنج سیر از گوشت رانش را ببرم که حتی یک قطره خون هم نیاید. قاضی گفت چون قرارداد محالی با این جوان بسته ای پس حقی هم نداری و بایستی تاوان زحمتی که به این جوان داده ای و او را از کار بیکار کرده ای بعلاوه حق دیوانخانه را بپردازی و خلاص شوی. صرّاف پس از داد و بیداد و کتک فراوان و پرداخت ۶۵۰ درم بابت تاوان مهرک و حق دیوانخانه خلاص شد و رفت. آنگاه قضیه قتل پیرمرد مطرح شد و فرزند وی با گریه و زاری گفت که این جوان از بالای دیوار بروی شکم پدر بیمارم پرید و مرا بی پدر کرد. قاضی گفت: اولا" غلط کردی که پدر بیمارت را پای دیوار خواباندی که این اتفاق رخ دهد، ثانیا" حالا که این کار را کردی بگو پدرت چند سال داشت؟ گفت ۷۲ سال. قاضی از مهرک پرسید چند سال داری؟ جواب داد ۲۸ سال، قاضی بدون معطلی گفت: قاتل مستحق قصاص و قصاص از جنس عمل است. نظر به اینکه متهم ۲۸ سال بیش ندارد، پدر مرده بایستی ۴۴ سال از متهم نگاهداری کند و مسکن و غذا و لباس وی را تأمین و از او مواظبت نماید تا با سن پدرش یعنی ۷۲ سال برابر گردد، آنگاه وی را پای دیوار بخواباند و سپس از بالای همان دیوار بروی او جستن نماید تا جانش درآید و مردم بلخ به عدالت ما امیدوار گردند.

مرد شاکی پس از شنیدن حکم قاضی از حق خود گذشت ولی قاضی گفت: گذشت شما کافی نیست، از کجا که فردا برای پدرت وارث و مدعی دیگری پیدا نشود و ادعای خسارت ننماید؟ بایستی وجه الضمان کافی بسپاری که خسارت احتمالی متهم از آن محل تأمین گردد. این بگفت و شاکی بیچاره را برای پرداخت وجه الضمان و حق دیوانخانه به مأمورین خود سپرد. نوبت مدعی سقط جنین رسید، قاضی پس از شنیدن ماجرا گفت برای موضوعی به این سادگی چرا به اینجا آمده اید؟ خودتان دوستانه می توانستید با هم کنار بیایید. جوان پرسید چگونه دوستانه حل میشود؟ قاضی پرسید بگو که جنین سقط شده پسر بود یا دختر؟ شاکی جواب داد: متأسفانه پسر بود. قاضی حکم محکمه را چنین ابلاغ کرده که هر کس ضرری به دیگری رساند بایستی ضرر او را عینا" جبران نماید، غرامت سقط جنین ایجاد جنین و تمحل و قبول مخارج آن است. مهرک محکوم است مخارج همسر شاکی را از لباس و غذا و مسکن از امروز تا هنگامی که دوباره باردار گردد بپردازد. بدیهی است زحمت ایجاد جنین جدید به عهده متهم است که شخصا" باید تقبل نماید. چنانچه نوزاد پسر بود، که چه بهتر ولی اگر دختر بود متهم مجبور است که دوباره اقدام به ایجاد جنین دیگری نماید. چنانچه مرتبه دوم نوزاد پسر بود، شاکی یک دختر سود برده است. ولی اگر باز هم دختر بود، چون دو دختر با یک پسر برابر است، دیگر دینی بر عهده محکوم نخواهد بود. شاکی فرزند باخته از هول و وحشت لرزه بر اندامش افتاد و گفت: جناب قاضی این چه حکمی است که صادر فرمودید؟ من از حق خودم گذشتم و عرض ندارم. قاضی گفت: وقتی که حکمی صادر میشود فرار از مندرجات آن بستگی به توافق طرفین دارد و سپس به مأمورین خود دستور داد که همسر شاکی را برای اجرای حکم در اختیار محکوم قرار دهند مگر آنکه شاکی از عهده خسارت احتمالی محکوم برآید و حق دیوانخانه را بپردازد. مأموران پس از گذشت شاکی و رضایت مهرک، حق دیوانخانه را بعلاوه ۱۵۰ درم برای خودشان از آن بیچاره گرفتند و رهایش کردند.

قضیه اسب کور مطرح شد. قاضی بدون معطلی چنین حکم نمود: مقرر میشود اسب مصدوم را از سر تا دم دو نیمه کرده و محکوم بایستی آن نیمه را که چشمش را کور کرده تصاحب کند و قیمت آن نیمه را بپردازد. شاکی که هاج و واج مانده بود دست و پایش را جمع کرده و گفت: جناب قاضی: اولا" این حیوان زبان بسته چرا بایستی دو نیمه شود؟ ثانیا" اسبی که دو نیمه شود دیگر لاشه ای بیش نیست در حالی که محکوم نصف قیمت اسب را می پردازد. قاضی با خونسردی گفت: حکم عادلانه همین است؛ اگر حرفی دارید در خارج از دادگاه می توانید با یکدیگر کنار بیایید و او را راضی نمایید که از دو نیمه کردن اسب خودداری کند و در عوض قیمت نیمهء معیوب را نپردازد. صاحب اسب که قافیه را تنگ دید عرض کرد جناب قاضی مگر مرا نمی شناسید. من پسر کنیز امیر بلخ هستم. قاضی گفت حال که چنین است قیمت اسب و حق دیوانخانه را از مرد صرّاف بگیرید و پول اسب را به شاکی بدهید تا کنیز امیر بلخ از حکم عادلانه ما خوشنود و راضی باشد!

صاحب خرِ دم کنده که در تمام این مدت شاهد و ناظر صحنه و قضاوتهای عجیب و غریب قاضی بلخ بود، حساب کار خود را کرد و خواست از اطاق محکمه خارج شود که قاضی متوجه شد و گفت: هنگام طرح دعوای شما است، می خواهی کجا بروی؟ صاحب خر عرض کرد: عمر حضرت قاضی دراز باد. شهود من در بیرون دادگاه منتظر هستند. می خواهم آنها را برای ادای شهادت بیاورم تا در کار قضاوت و عدالت تأخیری روی ندهد. قاضی گفت: متهم منکر وقوع جرم نیست تا حاجت به آوردن شهود باشد. صاحب خر جواب داد: اتفاقا" کسی که منکر وقوع جرم است، من بیچارهء فلک زده هستم که در خارج از محکمه شهودی فراهم کرده ام تا شهادت دهند که نه تنها «مهرک» دم خرم را نکنده است بلکه بگویند که «خر من از کرگی دم نداشت». قاضی گفت: استرداد دعوی نیز احتیاج به شهود ندارد و چون با طرح دعوی مایه خسارت متهم شده اید غرامت بر عهده شما است و مقرر میشود که خر بیدم را بعلاوه مبلغی بابت غرامت نقصان دم خر به متهم تسلیم کنید تا سکنه بلخ به عدالت ما امیدوار شوند. این جریان از آن روزها در دهانها افتاد و بصورت ضرب المثل درآمد.

گوناگون

کشف انسولین در سال ۱۹۲۱

انسولین برای معالجه و کنترل بیماری قند خون توسط دو دانشمند کانادائی بنام فردریک بان تینگ و چارلز بست کشف و بکار گرفته شد. انسولین طبیعتا" در لوزالمعده انسان تولید میشود و قند اضافی بدن را می سوزاند. کسانی که لوزالمعده شان انسولین کافی تولید نمیکند دچار بیماری دیابت میشوند. دو دانشمند مزبور انسولین را ابتدا از لوزالمعده حیوان گرفتند و در بدن انسان تزریق نمودند که کار آن سوزاندن گلوکوز اضافی در خون بود – و از کار خود نتیجه مطلوب گرفتند.

کشف واکستن دیفتری

«امیل فون بهرینگ» آلمانی (۱۹۱۷–۱۸۵۴) متخصص در علم باکتری ها بعد از آزمایش های طولانی بسال ۱۹۰۰ موفق به ساختن ضد دیفتری گردید و بسال ۱۹۰۱ اولین جایزه نوبل در رشته داروسازی را دریافت نمود. او به اتفاق همکار ژاپنی خود «پروفسور شیباسابارو» آزمایشات خود را ابتدا روی حیوانات انجام میدادند و کشف آنها میلیونها افراد بشر را از بیماری مهلک دیفتری نجات داد. «بهرینگ» نتیجه آزمایشات خود را در کتابی بنام تزریق سرم های نجات دهنده انتشار داد.

مجموعه زوهر و نویسنده اش

مشه بن شمطوب (۱۲۳۵–۱۳۰۵) مؤلف کتاب بسیار معروف زوهر میباشد. او اعلام کرد که ربی شمعون بریوحای بعد از شکست قیام برکوخبا مدت ۱۵ سال مخفیانه زندگی کرده و در این مدت اثری بسیار فلسفی روی معانی تورا بوجود آورده و خودش یعنی مشه بن شمطوب از تفاسیر او بهره گرفته و کتاب زوهر را تألیف نمود. او حتی اعلام داشت که در تألیف کتاب زوهر از الهامات خداوندی برخوردار بوده است. کتاب زوهر که نسخه ای واحد بود مدت مدیدی بین دانشمندان اهل فلسفه رد و بدل می شد تا اینکه بعد از اختراع ماشین چاپ توسط شخصی بنام مشه بن لاوان به زیور چاپ آراسته گردید و او نام آن کتاب را زوهر گذاشت. حتی در دنیای جدید کسانی هستند که کتاب زوهر را منبع برکات و الطاف خداوندی میدانند و عشق و علاقه دارند که یک مجموعه آنرا در خانه یا در دفتر کار خود نگه دارند. برخی از محتویات کتاب زوهر، بخشی در باره علم کبالا و بخشی در باره آدمی که از کجا آمده و پایان او چیست و نیز دارای مباحثی در باره علم نجوم و تأثیر نجوم در سرنوشت انسانها و محاسبات نجومی برای بهتر زیستن و نیز اثرات معجزه آسای آلفابت در سرنوشت انسانها میباشد و البته بسیاری مطالب دیگر که در این خلاصه نمی گنجد.

باروخ اسپینوزا

باروخ اسپینوزا (۱۶۳۲–۱۶۷۷) پدرش از فراریان یهودی اسپانیا بود که به هلند آمده و در آمستردام اقامت گزیده بود. معاشرت او با رفقای مدرسه در هلند او را منحرف از مذهب بار آورده بود. اما او یک دانشجوی ممتاز بود و بمراتب بالا در ادبیات دست یافت. در نوشته هایش افکار و روحیات مخالف ارائه میداد و تورا مشه را افسانه می پنداشت. او طبیعت را حاکم بر سرنوشت افراد بشر میدانست و وقوع معجزه را انکار میکرد و میگفت چیزی بر خلاف سیر طبیعی قوانین طبیعت بوقوع نمی پیوندد. بواسطه ابراز همین نظریات بود که کنفرانس ربانیم او را طرد کرده و حتی تهدید به قتل نمودند و او ناچار شد رساله دیگری منتشر نماید و از گفته های خود پوزش بطلبد و اقامه نماید که اعتقاد مسلم او به وجود خدای واحد از بین نرفته و خداوند مذهب را برای رفاه و سعادت بشر بوجود آورده است. منتهی در مذاهب مقداری خرافات هم رخنه نموده اند. عمر اسپینوزا کوتاه بود و بسال ۱۶۷۷ دنیا را وداع گفت.

دنیای جوک:

یک شرکت ساختمانی سفارش بزرگی به یک شرکت تولیدی میدهد. روز بعد پاسخی دریافت میکند که متأسفانه نمیتوانیم سفارش را انجام بدهیم تا اینکه حساب قبلی را تسویه نمائید. شرکت ساختمانی بلافاصله جواب میدهد: سفارش را باطل کنید چون نمیتوانیم اینقدر صبر نمائیم.

* * *

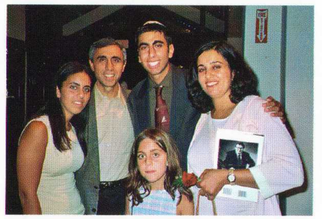
دو زن در پارک در باره بیوفائی شوهرانشان صحبت میکردند:
اولی: فکر میکنم شوهرم سروسری با سکرترش داشته باشد.
دومی: امان از دست این مردها. منهم تردید دارم که شوهرم پدر بچه ام باشد.

معمای جدید:

یک خانواده پنج نفره هر کدام یک پاکت پول دارند یعنی شوهر و زن و پسر و دختر و نوه – و مجموع پولشان ۱۹۵۰ دلار است. پول شوهر ۳۰۰ دلار بیش از زن میباشد. پول زن ۱۶۰ دلار بیش از پسر. ۲۰۰ دلار بیش از دختر و ۲۴۰ دلار بیش از نوه است. تعیین بفرمائید مقدار پول هر کدام از این پنج نفر را.

پاسخ معمای شماره قبل:

آنها ۳ نفر مأمور لازم داشتند و مدت عبور ۲۹ دقیقه بود چون:
بار اول دو مأمور با یک زندانی باید بروند و یک مأمور برگردد تا اینجا ۸ دقیقه. بار دوم یک مأمور با دو زندانی و خود مأمور برگردد تا اینجا ۱۶ دقیقه. بار سوم یک مأمور با دو زندانی و خود مأمور برگردد تا اینجا ۲۴ دقیقه. بار چهارم دو مأمور با یک زندانی – برگشت ندارد تا اینجا ۲۹ دقیقه.



GRADUATION CEREMONY
JULY 23, 2002

Persian Cooking Class

Senior Citizens

Israel Cruise August 2002

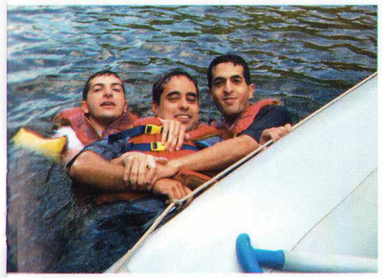
⇦ Apple Picking - October 6, 2002 ⇨

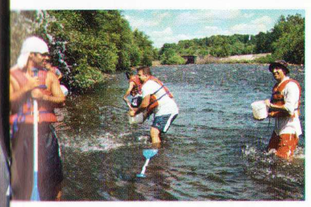
⇦ Selichot September 14, 2002

⇦ Blood Drive July 14, 2002

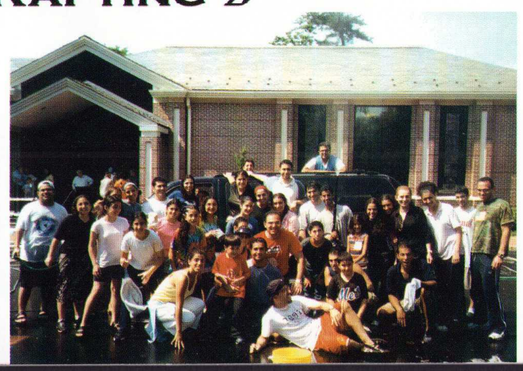
⇦ Philharmonics - August 1, 2002

MTC Bash August 22, 2002 ⇩

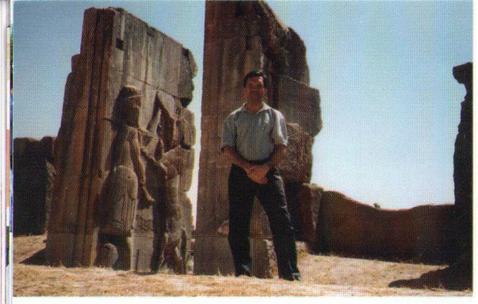


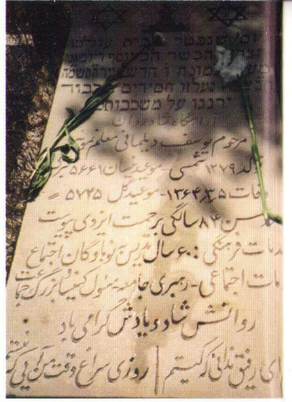


Whitewater Rafting ⇨ Aug. 25, 2002

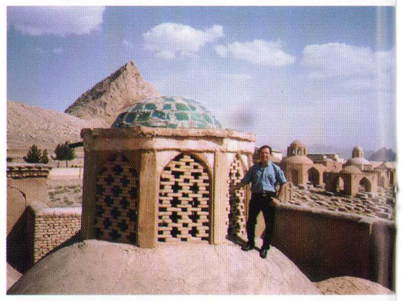


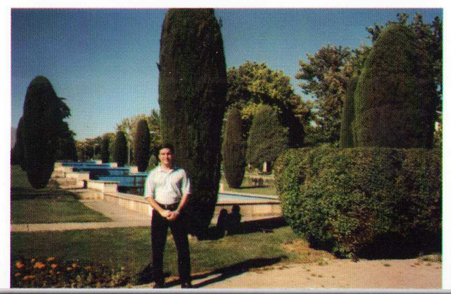
⇦ Car Wash June 16, 2002

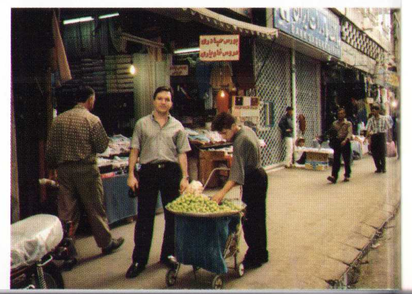




IRAN







جدول و سرگرمی

از: شایان

افقی:

۱- بگیر و ببند و امانش مده .... ۲- .... سخن از زبان ما میگوئی - دشت - از آنطرف بیائید تا به دوراهی برسید ۳- این هنوز اول .... جهان افروز است/ باش تا خیمه زند دولت نیسان و ایار - مقیاس مسافت - آب مذهبی اسلام - قرض ۴- بلی خارجی - از آنطرف مربوط به چاپ است - بر حق و شایسته - جزو اسرار ۵- طی طریق وارونه - نان امریکائی ۶- کم صبر - سلمانی است با تکرار حرف آخر ۷- آهنگ - شکننده - از آنطرف شاعر انگلیسی است ۸- طرز و روش - مارک دار - تنگدست ۹- پولدار - حرارت - از سلسله های ایرانی - صفحه کامپیوتری ۱۰- فریبنده - یک شهر معروف امریکائی - جوی بزرگ ۱۱- مانند رعد - پول هندی - از آنطرف پیکار است ۱۲- ... . و ما گرد جهان میگردیم - روزگار دارد ۱۳- تبعه یونان است - سرش برای دعوا درد میکند ۱۴- حرارت - از آنطرف مخفی است - اسناد ناقص - از آنطرف باغ عبری است ۱۵- از مذاهب - تکرار یک حرف - از قسمت های پنج گانه نیویورک - درس خواندن و تعلیم گرفتن ۱۶- از آنطرف مهربانی است - بی شرم - فرو ریختن سقف ۱۷- از صحبت دوستی برنجم کاخلاق بدم حسن نماید/ کو دشمن شوخ چشم و چالاک .. ..

عمودی:

۱- گوش اگر گوش تو و ناله اگر ناله ماست/ آنچه البته .... ۲- بخشی از دادگستری - جمع قومی که وارونه آمده است - پول روسی دوره تزارها ۳- از مجلسین - کاچی آن معروف است - راهرو - قول خود را به انجام رسانیدن ۴- موسیقی ایرانی - حالا بیجینگ شده است - معمور - رنج بی پایان ۵- به اورشلیم اطلاق میشود - تبعه کشور یهود ۶- تا مرد سخن نگفته باشد/عیب و هنرش .... - ستاره شناس ۷- پرهیزگار با تکرار حرف آخر - آرزو - خوگرفتن ۸- رفیق راه - تنبل - ... اگر آب زندگی بارد ۹- ماه خارجی - محصول آسیا - پول خرد هندی - آرد میکند ۱۰- گریه بچه - وسیع و دامنه دار - جایز و مباح ۱۱- دوروئی - یک هنرپیشه هندی بود - از اجزاء متر ۱۲- ماده سمی تنباکو - دلبر جانان من/برد و جان من برد دل و جان من .... من ۱۳- دلبر فتنه انگیز - درب اصلی ۱۴- حرف اضافه - روغن موتور - از دنده مرد ساخته شده - تمام ۱۵- تکالیف مدرسه - متقابل آنان - از لوازم ساختمان که دو نقطه کم دارد - پرچم ۱۶- فریاد - ورطه خطرناک - همان رونما میباشد ۱۷- این قافله عمر عجب میگذرد/ دریاب ... .

حل جدول شماره قبل

	۱	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰	۱۱	۱۲	۱۳	۱۴	۱۵	۱۶	۱۷
۱	ا	ب	ن	گ	ا	ب	ی	ر	و	ل	■	ش	ا	ه	ر	ا	ت
۲	ا	ی	ر	■	ل	■	ت	و	ن	ی	ا	■	و	ا	ز	ل	ی
۳	ز	ی	ن	■	ن	و	ل	ن	ا	و	■	پ	■	ز	ل	و	د
۴	■	■	■	■	د	ق	ا	س	■	ا	ه	ر	■	■	■	و	■
۵	ر	و	س	پ	ا	س	■	م	ر	ر	ب	ا	■	■	■	■	■
۶	ا	د	گ	■	ر	ی	س	■	ی	ا	س	ا	ت	م	د	ا	ر
۷	■	■	■	■	ر	ر	م	■	ر	و	ت	■	ر	و	ز	ا	ن
۸	د	ی	■	ن	ا	د	ا	ر	■	ش	م	ا	ر	ا	د	ا	ر
۹	ا	ه	ی	■	ز	د	ا	ک	■	ی	ن	■	ح	ر	ز	ی	ر
۱۰	ی	ن	و	■	ن	ت	■	ا	ا	ن	س	■	ک	س	■	■	■
۱۱	ر	ن	ر	■	ا	ر	■	گ	ل	ر	■	ج	و	ک	■	■	■
۱۲	ه	ر	ا	■	ن	د	ا	ر	ی	■	م	و	ز	ی	ا	ن	ه
۱۳	■	■	■	■	ر	ا	ر	و	■	ر	■	ا	و	ک	ا	ر	ی
۱۴	ا	ا	م	■	ا	ی	ا	ت	■	■	م	و	ن	ا	ر	ز	■
۱۵	و	ا	■	■	ک	ل	■	ر	■	م	ر	ا	■	د	و	ا	ل
۱۶	ا	ر	د	ک	ن	ک	■	ل	و	ا	د	ر	■	ج	ا	ل	■
۱۷	ی	ن	خ	ن	د	■	ت	ل	م	و	د	ب	ا	ب	ل	ی	■

بگیرد. قرارداد طوری بسته شد که حبس مرد وکیل بالتمام مجرد باشد و این حبس درست تا به سر دقیقه پانزده سال بکشد و اگر شخص محبوس جزئی تخلفی از مواد قرارداد بکند و یا حتی دو دقیقه قبل از انقضای موعد از زندان بیرون بیاید مرد بانکدار از پرداخت دو میلیونی که شرط بسته بوده است بکلی معاف بشود.

در سال اول تا آن اندازه که از یادداشتهای مرد محبوس مفهوم میشد از تنهائی خیلی آزار میکشید. شب و روز صدای پیانو از زندانش بگوش میرسید. شراب و توتون می طلبید. نوشت: شراب مهیج آرزوست و آرزو بزرگترین دشمن شخص محبوس است و از آن گذشته هیچ چیز به آن اندازه ملال آور نیست که انسان تنها نشسته شراب خوب بنوشد. توتون هوای اطاق را کثیف میکند. در آن سال اول کتابهائی میخواست که آسان خوانده میشد از قبیل داستانهای عشقی و جنائی و خنده آور.

در سال دوم صدای پیانو دیگر شنیده نشد و وکیل عدلیه کتابهای تألیف متقدمین را طلب میکرد. در سال پنجم باز صدای موسیقی بگوش رسید و محبوس شراب خواست. کسانی که مراقب وی بودند می گفتند که در ظرف آنسال تمام بخوردن و نوشیدن مشغول بود و یا آنکه بر روی بسترش دراز میکشید. غالب اوقات خمیازه میکشید و با خود بخشم چیزی میگفت، کتابی نمیخواند بعضی اوقات شبها می نشست و مدتی را صرف نوشتن میکرد و هر چه را نوشته بود پاره میکرد. چند بار شنیدند که گریه میکرد.

در نیمهء دوم سال ششم شخص محبوس با شوق تمام مشغول مطالعهء فلسفه و تاریخ و زبانهای خارجه شد. با چنان ولعی به کسب این معارف همت گماشته بود که شخص بانکدار پیوسته مشغول تدارک کتاب از برای وی بود. در ظرف چهار سال ششصد جلد کتاب برایش خریده شد. در طی آنمدت بود که نامه ای بدین قرار نگاشت: «زندانبان عزیز من – من این سطور را به شش زبان مینویسم آنها را به متخصصین نشان بده که بخوانند، اگر حتی به یک غلط برنخوردند بگو که در باغ تفنگی خالی کنند و من از صدای آن خواهم دانست که زحمات من بیهوده نبوده است. نوابغ اعصار و ممالک مختلف سخن گفته اند ولی در نهاد همگی یک شعله زبانه ور است. اگر بدانی اکنون که برلسان ایشان آگاه گردیدم چه سرور ملکوتی دارم!»

خواهش وی اجابت شد و بدستور مرد بانکدار در باغ دو تیر تفنگ خالی کردند. بعد از سال دهم دیده شد که وکیل عدلیه بیحرکت پشت میزش نشسته است و به مطالعهء کتاب انجیل مشغول است. مرد بانکدار تعجب کرد که چگونه شخصی که در ظرف چهار سال ششصد کتاب وزین را فرا گرفته است قریب به یکسال را صرف خواندن کتابی میکند که فهم آن آسان است و حجم آن چندان نیست. شخص محبوس بعد از آنکه از انجیل فراغت یافت کتبی در تاریخ ادیان و شرعیات طلبید. در دو سال آخر زندانی مقدار زیادی کتابهای متفرقه خواند. گاهی دنبال علوم طبیعی میرفت و گاهی آثار بایرون و شکسپیر را میخواند. یادداشت هائی از او میرسید که در آن واحد کتابی در علم شیمی و کتابی در طب و مجلدی در فلسفه و تألیفی در شرایع و کتاب داستانی خواسته است. قرائت و مطالعهء او مانند شنای کسی بود که در دریائی پر از پاره های شکسته کشتی دست و پا میزند و برای نجات جان خود به هر چه دستش برسد میچسبد.

• • •

مرد بانکدار تمام این احوال را بخاطر میآورد و با خود میگفت: «فردا ساعت دوازده وی آزاد میشود بر طبق قراردادمان باید دو میلیون به او بدهم – اگر این مبلغ را به او بدهم ورشکست میشوم و بکلی از میان میروم.»

پانزده سال پیش صاحب میلیونها بود ولی اکنون کارش بجائی رسیده بود که جرئت نداشت ببیند قروضش سر بکجا زده است. سفته بازی و معاملات قمار مانند که حتی در زمان پیری هم از آنها دست بردار نبود متدرجا" کارش را تباه کرده بود و آن معامله گر متهور مغرور و متکی بر نفس، یک بانکدار معمولی شده بود که از هر ترقی و تنزلی در بازار بخود میلرزید.

پیرمرد مأیوس و نومید دو دست بر سر زد که لعنت بر آن شرط‌بندی – چرا این مرد نمرد؟ حالا چهل ساله است، تا آخرین پول سیاه مرا از من میگیرد، عروسی میکند، از دنیا لذت میبرد، در بورس معامله میکند، و من مثل گدای حسودی به او نظاره میکنم و هر روزه از دهان او این کلمات را میشنوم: «این شادی حیاتم را مرهون تو هستم – بگذار کمکت کنم.» نه، از طاقت من بیرون است ؛ فرار از ورشکستگی و فضاحت فقط یک راه دارد و بس و آن مرگ این آدم است.

ساعت زنگ سه بعد از نصف شب را زد. مرد بانکدار گوش میداد. در آن خانه همه بخواب رفته بودند و فقط صدای نالهء درختان یخ بسته در خارج شنیده میشد. بی صدا کلید دری را که پانزده سال بود باز نشده بود از گاوصندوق درآورد. پالتویش را پوشید و از در بیرون رفت. باغ سرد و تاریک بود، باد پرسوز مرطوبی میوزید و درختها را راحت نمیگذاشت. هر چه خیره شد نه زمین و نه مجسمه های سفید و نه درختها هیچکدام را نمیدید. به ضلع پهلوی باغ که رسید نگهبان را دوباره صدا زد ولی جوابی نشنید. معلوم بود که نگهبان از دست هوای بد به جائی پناه برده است.

پیرمرد با خود گفت: اگر جرئت داشته باشم که مقصود خود را انجام بدهم مردم اول نسبت به نگهبان مظنون خواهند شد! در تاریکی، پلکان و در را پیدا کرد و وارد سرسرا شد و در گوشه ای کبریتی روشن کرد. تختخوابی عریان و یک بخاری آهنی دیده میشد. در اطاق مرد زندانی همچنان مهر و موم بود. کبریت که خاموش شد پیرمرد که از اضطراب به لرزه افتاده بود سر بداخل پنجره کرد. در اطاق زندانی شمعی میسوخت. خود وی کنار میز نشسته بود، فقط پشت و موهای سر و دستهایش پیدا بود. روی میز و دو صندلی، تعدادی کتابهای باز پراکنده بود.

پنج دقیقه گذشت و زندانی ابدا" تکان نخورد. پانزده سال حبس به او آموخته بود که چگونه بیحرکت بنشیند. پیرمرد با انگشت پنجره را کوبید. مرد محبوس هیچ نجنبید. بانکدار با احتیاط مهر از در کند و کلید را به قفل گذاشت. از قفل زنگزده و در، هر دو ناله ای برخاست. بانکدار انتظار داشت که فریاد حیرت و صدای پائی بشنود. سه دقیقه گذشت و درون اطاق همان سکوت قبلی برقرار بود. تصمیم گرفت که به داخل برود.

پشت میز مردی نشسته بود که با آدمهای عادی فرق داشت. اسکلتی بود. پوست بدن چسبیده به استخوان، موهای مجعد بلند مثل گیسوی زنها. ریش ژولیده، رنگ چهره زرد مانند خاک، گونه ها فرو رفته، پشت باریک و بلند. دستهائی که سر پرمویش بر آنها تکیه داشت به اندازه ای لاغر و نحیف بود که تماشای آنها رقت آور بود.

موهایش خاکستری شده بود و کسی که چهرهء گودافتادهء او را میدید نمیتوانست باور کند که چهل ساله بیشتر نیست. روی میز پهلوی سر خمیده اش ورق کاغذی بود که خطوط ضعیفی روی آن نوشته شده بود.

مرد بانکدار با خود گفت: «بیچاره! خوابیده است و شاید خواب میلیونها می بیند. این جسد نیم مرده را که برداشته بروی بسترش بیندازم، میشود او را در ظرف یک دقیقه با بالش خفه کرد و هر اندازه هم که با دقت امتحان کنند اثری از مرگ غیر طبیعی نخواهند یافت. اول ببینم که چه نوشته است.

بانکدار ورق کاغذ را از روی میز برداشت و خواند.

«فردا در نیمشب من آزادی خود را بدست میآورم و دوباره میتوانم با مردم حشر و نشر کنم اما پیش از آنکه من این غرفه را ترک کنم و روی خورشید را ببینم، چنین می پندارم که لازم است سخنی چند با شما در میان نهم. با وجدانی منزه در برابر خداوند خود که ناظر اعمال من است سوگند یاد میکنم که از آزادی، زندگی، سلامت و از آنچه در کتب به نعم دنیوی تعبیر شده است بیزارم.

مدت پانزده سال، من کوشش خویش را مصروف به مطالعهء زندگی در این تیره خاکدان کردم. راست است که در این مدت نه جانداری دیدم و نه بیجانی، اما بر صحائف کتب تو جامهای می گلگون نوشیدم. نغمه ها سر دادم و در ژرف بیشه ها به شکار گرازان و غزالان وحشی رفتم و به لعبتان عیار عشق ورزیدم... و دلبران طناز همچون ابرهای لطیف که بر اثر جادوئی کلام شعرای تو جان یافته باشند، در دل شب بدیدن من میامدند و در گوشم داستانها میسرودند که هوش از سرم میربود.

در صفحه های کتب تو بر سلسلهء جبال البرز و «مون بلان» صعود کردم و در بامدادان از فراز کوهها شاهد سرزدن خورشید شدم و در شامگاهان غروب آفتاب را نظاره کردم که چه سان پهنهء دریا و کناره های کوهستان را مبدل به طلای ارغوانی میکند. از آنجا تیغ برق را دیدم که از نیام ابر بدر میآید. از آنجا شاهد بیشه های زمردین و کشتزارها و رودخانه ها و دریاچه ها و شهرها بودم. از آنجا به نغمات نی و موسیقی جان فزا گوش دادم و بر بال فرشتگان که بسوی من پرواز میکردند و از خدایم یاد میکردند دست میزدم.

در صحائف کتب تو من به اعماق گردابهای بی پایان رفته ام، معجزه ها کرده ام، شهرها را سوخته ام، ادیان نو آورده ام و سراسر ملک ها را مسخر ساخته ام...

کتب تو به من خرد آموخت. آنچه را که اندیشهء خسته ناپذیر آدمی در خلال قرنها پدید آورد عصاره اش ذره ای شد و در سر من فرو نشست. اینک من میدانم که از تمامی شماها خردمندترم. و اکنون از تمام نعم دنیوی بیزارم، همه چیز پوچ و ناپایدار است، همه چیز بر سان خواب و خیال و سراب است.

هر قدر بخود ببالی و هر اندازه خردمند و زیبا باشی، چون موشی که در حفره ای ژرف گرفتار شود بدام مرگ خواهی افتاد و یاد تو، افسانه و تاریخ تو و جاودانه بودن نوابغ همچون پر کاهی به چنگ باد زمانه خواهد افتاد و از آن اثری نخواهد ماند.

تو سفیهی و براه کج رفته ای. خطا را بجای صواب گرفته ای و زشتی را زیبائی پنداشته ای. اگر ناگهان میوهء درخت سیب وزغ گردد و ثمر نارنج سوسمار شود و اگر از بوته های گل سرخ بوی گندنا بمشام برسد شادیها خواهی کرد. اما من از تو در شگفتم که آسمان را داده ای و در عوض زمین میستانی. من بر آن نیستم که به سبب کار تو آگاه شوم. اینک برای اینکه واقعا" نشان دهم که چقدر زندگی تو را حقیر میشمارم من از دو میلیون که روزی آنرا بهشت موعود میپنداشتم درگذشتم و اکنون از این گنج تنفر دارم. و چون برآنم که خود را از این حق محروم کنم، پنج دقیقه پیش از موعد مقرر از این غرفه بیرون خواهم آمد و قرارنامه را این سان لغو و باطل خواهم ساخت.»

بانکدار اینها را که خواند، ورق را روی میز گذاشت و سر آن مرد عجیب را بوسید و بنا کرد به گریستن. از آن ضلع عمارت خارج شد. هرگز حتی بعد از ضررهای شدیدی که در بورس دیده بود به این اندازه از خود نفرت پیدا نکرده بود. روی بستر افتاد ولی اشک اضطراب مدت مدیدی خواب از چشمش بریده بود.

صبح بعد نگهبان دوان دوان آمد و گفت که زندانی خود را به باغ افکنده و از در باغ بیرون رفته و ناپدید شده است.

بانکدار به اتفاق نوکرهایش به آن ضلع عمارت رفت و مسلم شد که زندانی گریخته است. برای این که جلو شایعات بی مورد را بگیرد، ورقی را که شاهد گذشت زندانی از حق خویش بود برداشت و بعد آن را در گاوصندوق نهاد و در گاوصندوق را قفل کرد.

בס"ד

جهت مطالعه مقالاتی مهم در مورد یهودیت و توراه مقدس لطفا" به قسمت های فارسی زبان سایت کامپیوتری زیر مراجعه فرمائید.

If you want to read important articles about Judaism & Holy Torah please contact the following Computer Site:

science-halacha.com

گادی (بهرام) آقالرپور

Menora Electric

منورا الکتریک

سرویس سریع و مطمئن و قابل اعتماد

تعمیر و سرویس تلویزیون، VCR، جارو برقی و کولر

• سیم کشی و تعمیرات منازل و شرکتها
• تعمیر و نصب پنکه های سقفی و لوستر
• نصب چراغهای اتوماتیک (timer) برای شبات

Tel: (516) 621-0907
Cel. (516) 456-1774

آلفرد نوبل ۱۸۹۸ - ۱۸۳۰

مخترعین و مکتشفین یهودی

از: شایان

چرا ما او را ضمن تاریخ یهود آورده ایم؟ بدین دلیل که اکثریت نسبی برندگان جوایز نوبل که از ابتکارات آلفرد نوبل بوده است یهودی بوده اند. بعلاوه پدر آلفرد نوبل یک فرد یهودی بنام ایمانوئل نوبل است و روی این اصل اصولا" آلفرد هم یک یهودی زاده میباشد و به چه دلیل او را عیسوی میدانند، معلوم نیست!

آلفرد نوبل یک مهندس سوئدی بود. تحصیلات او تا پایان متوسطه بخوبی انجام شد و دیپلم متوسطه را دریافت داشت. با اینکه دنباله تحصیل خود را در سوئد و امریکا گرفت، با اینحال موفق به دریافت درجه دکترا یا مهندسی نگردید. او ذوق و قریحه فوق العاده در امور صنعتی داشت و ضمن تحقیقات خود دریافت که ماده ای بنام نیتروگلیسیرین میتواند عامل انفجار باشد و حتی در این مورد موفق شد اختراع خود را در انگلستان و سوئد به ثبت برساند. ضمن تحقیقات دریافت که ماده دیگری هست که هر گاه با نیتروگلیسیرین مخلوط بشود قدرت انفجار فوق العاده ای خواهد داشت و آن ماده ای نرم بود و او اسم آنرا دینامیت گذارد. در ابتدا با مخالفت دانشگاه لندن روبرو شد ولی بالاخره قابلیت و اهمیت اختراع خود را ثابت نمود و موفق شد که آن اختراع را به ثبت برساند. آلفرد نوبل همیشه بیمار بود و کلیه تحقیقات خود را در بستر بیماری انجام میداد. وی هدف از اختراع خود را بکار بردن در امور صنعتی منجمله در معادن اعلام نمود اما موقعی که متوجه شد اختراع وی در موارد دیگر هم بخصوص در امور جنگی بکار گرفته میشود بسیار ناراحت شد و از افراد بشر تقاضا نمود که از بکار بردن دینامیت برای امور جنگی و آدم کشی منصرف شوند و برای تشویق و همگانی کردن این تقاضای خود، تصمیم گرفت ثروت خود را در راه پیشرفت صلح و علم و صنعت بکار ببرد. او دارای همسر و فرزند نبود. وی توصیه نمود که بهره ثروت او که در آن موقع حدود یک میلیون دلار بود، برای پرداخت جوائزی در امور ذیل اختصاص داده شود:

۱- بهترین عوامل و مشوقین صلح و اجتناب از جنگ.
۲- بهترین مکتشف و مخترع در امور پزشکی جهانی.
۳- بهترین مکتشف و مخترع در امور فیزیک و شیمی جهانی.
۴- بهترین نویسنده کتاب و ادبیات جهانی.
۵- بهترین مبتکر در علم اقتصاد و پیشرفت اقتصاد عمومی جهانی.

اعطای جوایز نوبل از آغاز قرن بیستم شروع شد و تا کنون یهودیان در دریافت این جوایز اکثریت نسبی داشته اند. جوائز نوبل عبارت بوده و هستند از:

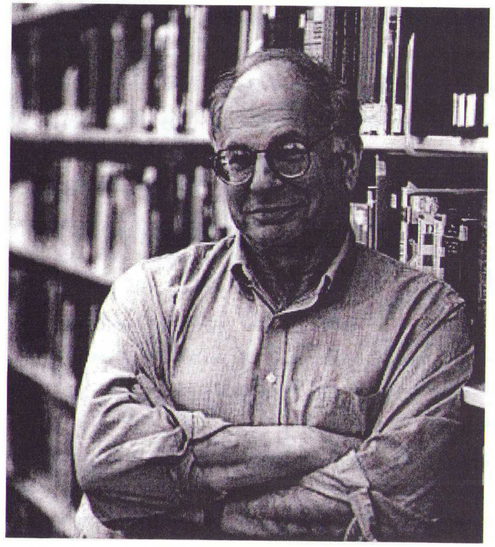
۱- مدال طلا ۲- یک دیپلم بخاطر بهترین بودن در جهان ۳- مبلغی پول نقد حاصل از بهره سرمایه گذاری که این جوائز نقدی برای هر یک از پنج نفر مبلغی حدود بیست تا سی هزار دلار بوده است.

همانطور که در بالا اشاره کردیم اکثریت نسبی برندگان جوائز نوبل تا کنون یهودی بوده اند. منظور از اکثریت نسبی اینست که یهودیان با داشتن ۱۵ میلیون جمعیت تا کنون بیست درصد جوائز نوبل را برده اند در صورتی که جمعیت شان یک ربع درصد جمعیت جهان میباشد.

آنچه در بین برندگان جوائز نوبل بیشتر خودنمائی میکند جایزه صلح سال ۱۹۹۳ میباشد که شادروان اسحق رابین و یاسر عرفات باتفاق بخاطر امضاء قرارداد صلح واشنگتن دریافت داشتند.

در زیر عکس برندگان یهودی جوایز نوبل امسال را مشاهده مینمایید.

ایمره کرتس نویسنده مجارستانی برنده جایزه نوبل در ادبیات



پروفسور دانی کهنمن برنده جایزه نوبل در رشته اقتصاد

شرط بندی

اثر آنتوان چخوف

ترجمهء حسن موقر بالیوزی و ابوالقاسم طاهری

در این داستان کوتاه، آنتوان چخوف نویسنده نامدار روسی، سرگذشت یک وکیل و یک بانکدار و ماجرای شرط بندی عجیب آنها را به قلم میکشد. وکیل بخاطر حرص به مال دنیا شرطی بست که بخاطر آن ۱۵ سال از جوانی خود را در حبس اختیاری گذراند. در این مدت با ولع به مطالعه کتب گوناگون و کسب معارف، موسیقی و زبانهای مختلف همت گماشت و خرد آموخت. بخاطر آگاهی بر آثار نوابغ اعصار سروری به وی دست داد، سراسر ملک ها را تسخیر کرد و دریافت که نعمات دنیوی پوچ و ناپایدار است. و سپس درِ آزادی و بی نیازی برویش گشوده شد...

بهناز دیلمانیان

شب تاریکی در فصل پائیز بود. بانکدار پیری در اطاق کارش قدم میزد و آن ضیافت پائیز پانزده سال قبل را بخاطر میآورد که خودش ترتیب داده بود. عدهء بسیاری از مردمان باهوش به ضیافت او آمده بودند و خیلی صحبتهای حسابی میکردند؛ از جمله راجع به حکم قتل و قصاص قاتل صحبت کردند. بیشتر مهمانها که میانشان عده ای از روزنامه نویسها و فضلا بودند، عقیده داشتند که بقتل رساندن قاتل کار صحیحی نیست. علاوه بر آنکه دور از موازین اخلاقی است و با شئون یک کشور مسیحی منافات دارد، مجازاتی است که کهنه شده است. بعضی از ایشان گفتند که باید در عوض قاتل را به حبس ابد فرستاد.

میزبان گفت خیر من با شما هم عقیده نیستم. من خودم نه حکم قتل در باره ام جاری شده است و نه حبس ابد دیده ام اما بنظرم حکم قتل بیشتر با موازین اخلاقی جور میآید تا حبس ابد - یکی مرگ فوری است و دیگری مرگ تدریجی.

یکی از میهمانها گفت: هر دو با موازین اخلاقی مباینت دارد زیرا کار هر دو گرفتن جان است. ملک و دولت خدا که نیست، حق ندارد آنچه را که نمیتواند باز بدهد از کسی بگیرد.

در جمع میهمانها یک نفر وکیل جوان عدلیه بود که تقریبا" بیست و پنج سال داشت. رأی او را که پرسیدند گفت: چه اجرای حکم قتل و چه اجرای حبس ابد در باره قاتل هر دو مغایر موازین اخلاقی است ولی اگر مرا مختار به انتخاب یکی از این دو شق بگذارند شق دوم را اختیار خواهم کرد. بهتر است که انسان بنحوی زنده بماند تا این که اصلا" زنده نباشد.

در دنبالهء این صحبتها بحث در گرفت و مجلس گرم شد. شخص میزبان که همین بانکدار باشد در آن اوقات جوان تر بود و تند مزاج تر و یک دفعه برآشفت و مشتش را روی میز کوبید و رو به وکیل جوان کرد و گفت: «آنچه تو میگوئی دروغ است - من با تو شرط می بندم که حتی پنج سال هم در زندان دوام نیاوری.» وکیل عدلیه جواب داد: «بسیار خوب، پنج سال که هیچ، من شرط می بندم که پانزده سال در زندان بمانم.» مرد بانکدار فریاد زد: «پانزده سال! آقایان من بر سر دو میلیون شرط می بندم.» وکیل جوان گفت: «قبول - تو بر سر دو میلیون شرط می بندی و من بر سر آزادی خود.»

بدین ترتیب بود که آن شرط بندی دور از عقل صورت گرفت. مرد بانکدار که در آن اوقات ثروت سرشاری داشت و صاحب آلاف و الوف بود از ذوق در پوست خود نمی گنجید - سر شام از روی سخریه به وکیل عدلیه گفت: «بچه جان تا دیر نشده است از خر شیطان بیا پائین. برای من دو میلیون قابلی ندارد اما تو سه چهار سال عمرت به هدر میرود - میگویم سه چهار سال برای اینکه میدانم بیش از این بند نخواهی شد. مگر نمیدانی که حبس اختیاری سخت تر میگذرد تا حبس اجباری، فکر اینکه هر آنی میتوانی خودت را از زندان رها کنی زندگی را به مذاقت تلخ خواهد کرد. من که دلم برایت میسوزد.»

اکنون که مرد بانکدار در اطاق کارش قدم میزد، تمام این گفتگوها را بخاطر میآورد و از خودش می پرسید: آخر چرا این شرط را بستم - فایده اش چه بود - آن وکیل عدلیه پانزده سال عمرش از کفش رفته است و من دو میلیون از کفم رفته است. آیا مردم مجاب میشوند که کدام یک از این مجازاتها بر دیگری ترجیح دارد. خیر... خیر... تمام پوچ و مزخرف است - از جهت من هوی و هوس آدمی بود که پول را با پارو جمع میکرد و از جهت آن وکیل عدلیه حرص به مال دنیا بود. آنگاه وقایع بعد از آن شب را بخاطر آورد. قرار شد که وکیل در یک ضلع عمارت مسکونی میزبان پهلوی باغ زندانی شود و پیوسته در تحت مراقبت باشد - در ظرف آن مدت قدم از آستانهء در بیرون نگذارد - نه با کسی تکلم کند و نه صدای کسی را بشنود، نه نامه دریافت بدارد و نه روزنامه ای بخواند ولی مجاز بود که یک آلت موسیقی نزد خود داشته باشد - کتاب بخواند، نامه بنویسد، شراب بنوشد و سیگار بکشد.

بنا شد که رابطهء او با دنیای خارج از راه پنجره ای باشد که مخصوصا" برای اینکار تعبیه بشود. مایحتاج خود و شراب و اسباب موسیقی را به هر مقداری که بخواهد در یادداشتی قید کند و از این پنجره به بیرون بیندازد و هر چه را که طلب کرده است از همان راه

دچار شوید، بیماری خفیف تر است. از روزی که واکسن را دریافت می دارید دست کم ۱۵ روز وقت لازم است تا ایمنی بوجود آید. واکسن از ویروس کشته شده تهیه می شود و خطری ندارد و بیماری بوجود نمی آورد. واکسن فلو از سرماخوردگی جلوگیری نمی کند و در پاره ای موارد پس از تزریق ممکن است تب مختصر و خستگی بروز کند که یک یا دو روز ادامه دارد.

خطر عوارض بیماری آنفلوآنزا برای کودکان و سالمندان شدیدتر است. از عوارض خطرناک این بیماری که شایع است سینه پهلو می باشد. بیماری سینه پهلو در کهن سالان خیلی خطرناک است.

برای پیش گیری از بروز سینه پهلو، واکسن ویژه وجود دارد. سالی ۲۰،۰۰۰ نفر در امریکا از عوارض آنفلوآنزا تلف می شوند.

واکسن سینه پهلو: یکی از مزایای این واکسن آنست که اگر شما یک بار آنرا تزریق کنید برای سالهای دراز و شاید برای همیشه در برابر بیماری ایمن خواهید بود.

تزریق واکسن سینه پهلو را برای افراد بالای سن ۶۵ سال توصیه می کنند. شما هم اگر در این گروه سنی قرار دارید بهتر است هر چه زودتر آنرا دریافت دارید.

از عوارض این واکسن تب مختصر، خستگی و درد اندامهای بدن است که یک یا دو روز ادامه دارد و سپس برطرف می شود.

در فصل زمستان بعلت سردی هوا، بیماریهای دستگاه تنفسی فراوانتر است. این بیماریها، دستگاه ایمنی و پاسداری بدن را که گلبول های سفید خون هستند کم توان می کند و فرد را آماده برگرفتن بیماری های دیگر می کند.

در سرمای شدید زمستان، بهتر است افراد سالخورده از خارج شدن از خانه تا حد امکان خودداری کرده و در صورت اجبار بخوبی خود را بپوشانند. از محل گرم بطور ناگهان وارد محل سرد و باد و باران نشوید. چه ریه های شما که با هوای گرم عادت کرده است اگر ناگهان هوای بسیار سرد و یخ زده دریافت کند، تورم شدید پیدا می کند که در بعضی موارد ممکن است به مرگ منجر شود.

مصرف مایعات گرم، چای و سوپ بویژه در فصل زمستان توصیه می شود. در کهن سالان به علت کم توانی دستگاه گوارش، بمیزان کافی ویتامین ها و کمک های کافی وارد بدن نمی شود. بنابراین بهتر است مصرف روزی یک قرص «مولتی ویتامین – مینرال» را در برنامهء غذائی خود بگنجانید.

اما موضوع دیگری که باید در اینجا متذکر شوم، فعالیت است. تلاش کنید که تا حد امکان و تا جائی که توان دارید بدن خود را بکار وادارید. برای سالمندان بهترین ورزش پیاده روی است. اگر هوا مناسب نباشد سعی کنید در محیط خانه بدن خود را به فعالیت وادارید. ورزش مرتب، دستگاه ایمنی و پاسداری بدن را توانا می سازد.

DANIEL ROSHAN M.D.

Board Certified in
Obstetrics and Gynecology and Infertility
and high risk obstetrics
from Johns Hopkins School of Medicine
Director of Prenatology Services at NYU, Tisch Hospital

• Obstetrics and Prenatal Care • High Risk Obstetrics
•Ultrasonography • Amniocentesis, Chorionic Villus Sampling
& Other in-Utero Procedures

NYU Prenatal Associate

212-263-7021

530 First Ave., Suite # 7N, New York, NY 10016

بهداشت از دید یهودیت

רפואה

רפאנו ד' ונרפא הושיענו ונושעה והעלה רפואה שלמה לכל–מכותינו. ברוך אתה ד' רופא החולים.

در آئین یهود به دو صورت تعهد شده است که ما وظیفه داریم از تندرستی همهء بندگان خدا نگهداری کنیم: نخست اینکه در دیدگاه یهودیت، زندگی فرد فرد آدمیان دارای ارزش بی همتا و لایتناهی است و نگهداری و مراقبت از زندگی بر همهء ملاحظات دیگر برتری دارد.

بما دستور داده میشود که اگر همسایهء ما بیمار است نباید بیکار و بی تفاوت بمانیم.

دوم اینکه باور داریم که خداوند به ما شعور و توان کافی بخشیده است تا در بهتر کردن دنیا با او شریک باشیم و برای درمان بیماریها، دانش و بینش خود را بکار بیندازیم. این باور، اساس دیدگاه یهودیت را در دوران تاریخ تشکیل داده است.

به ما یادآوری شده است که حتی در سخت ترین دشواریهای عالم، وظیفه انسانی ما حکم میکند که به درماندگان و ناتوانان کمک برسانیم.

خداوند در تورا می فرماید «من، زندگی و مرگ و نیز دعا و نفرین را در برابر شما قرار دادم. زندگی را برگزینید تا شما و فرزندان شما بتوانند زنده بمانند.»

در جای دیگر اشاره شده است که: صرفنظر از اینکه شما تندرست هستید یا بیمار، بهتر است محلی را که پزشک در آنجا وجود ندارد برای زندگی خود انتخاب نکنید.

حضرت موسی، وظایف خود را در راهنمائی یهودیان در مهاجرت از مصر کنار گذاشت و برای شفای خواهر بیمار خود به دعا پرداخت تا او بهبودی یافت. این امر نشان میدهد که درمان بیماران بزرگترین وظیفهء هر فردی است و بر وظائف دیگر برتری دارد.

EL NA R'FA NA LA «خداوند، التماس دارم او را شفا بده.»

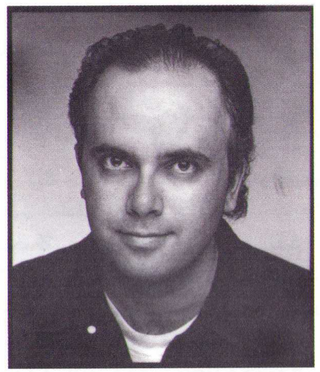
در جای دیگر تورا اشاره شده است: اعطای مراقبتهای بهداشتی به شهروندان از نخستین وظایف شهرداریها است.

در یهودیت، قوانین شبات که روز برگزیدهء خداوند است، مهمترین قوانین است ولی تأکید شده است که اگر فردی بشدت دچار بیماری است، میتوان قوانین شبات را بخاطر نجات بیمار نادیده گرفت. و نیز گفته شده: مراقبت از بیمار یک نوع انجام مراسم و آئین است. درمان بیماران بالاترین شکل از انجام دستورات خداوند است.

به ما آموزش داده میشود که برای اینکه انسانی والا باشیم، لازم است تن و روانی سالم داشته باشیم و برای آنکه اجتماعی سالم داشته باشیم، همهء افراد اجتماع لازم است از تندرستی برخوردار باشند. بنابراین ما وظیفه داریم که برای بیماران اجتماع خود نگران باشیم و چاره اندیشی کنیم.

بهیار دی. جی

Behyar D.J. & Entertainment
The finest collection of American
Persian and Israeli music



عرضه کننده شادترین
و جدیدترین آهنگ های روز
ایرانی، ایسرائلی و غربی

Special Entertainment
for Bar/Bat Mitzvahs
or any other
special occasions.

Tel: 800-793-2623
Fax: 718-263-7382

e-mail: BehyarDJ@aol.com
www.BehyarDJ.com

برنامه ریزی مالیاتی

(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

از «دیوید اسحق پور»

همانطور که اخیرا" در یکی از مقالات بحث شد، برنامه Like Kind Exchange (L.K.E.) (معامله مشابه) برای کسانی که سرمایه گذاری در املاک دارند وسیله خوبی است برای افزایش دارائی و پرداخت کم مالیات.

«معامله مشابه» که در بخش ۱۰۳۰ قوانین مالیاتی از آن قید شده و برایش مقرراتی تعیین کرده اند، امکاناتی برای خرید و فروش املاک میدهد؛ بدین وسیله که شخصی میتواند خودش را از مشکلات داشتن ملک خلاص کند و با فروختن آن، ملک جدید دیگری را بخرد بدون اینکه به این معامله «مالیات بر سود» تعلق بگیرد.

«معامله مشابه» عمل ساده ای است ولی باید آنرا دقیقا" اجرا کرد. طبق این برنامه وقتی یک شخص ملکی را میفروشد، میتواند وجه فروش را در اختیار خود نگه ندارد و آنرا به یک شخص میانجی (Intermediaries) که دارای صفات مناسب باشد تحویل بدهد. میانجی پول را نگهداری میکند تا اینکه ملک مناسب دیگری برای خرید پیدا شود. طبق قانون، خرید ملک جدید باید در عرض ۴۵ روز اعلام شود و در عرض ۱۸۰ روز معامله باید خاتمه داده شود و خرید به ثبت برسد. برای اینکه بتوان از روش «معامله مشابه» استفاده کرد باید ارزش ملک تازه لااقل مطابق ارزش ملک قبلی یا گرانتر از آن باشد. قبل از اینکه مراسم ثبت ملک جدید انجام شود، شخص میانجی باید مدارک لازم را برای رد و بدل معامله تهیه کند و مخارج ثبت از همان وجهی که از فروش ملک قبلی در دست است پرداخته خواهد شد. با وجود رُل مهمی که میانجی دارد، وی هیچگونه حق مالکیتی روی ملک ندارد و احتیاجی هم نیست که شخصا" در محضر حضور داشته باشد.

«معامله مشابه» را باید دقیقا" مطابق قوانین بخش ۱-۳۱ قانون مالیاتی اجرا کرد. طبق این مقررات، شخص میانجی باید آدم بیطرفی باشد؛ معنی آن اینست که در عرض ۲ سال اخیر برای فروشنده ملک بهیچ عنوانی کار نکرده باشد وگرنه حق میانجی بودن را ندارد. طبق این قانون اشخاصی شبیه وکیل، دلال، حسابدار، یا شخصی که در برنامه ریزی برای ثروت فروشنده کمک کرده باشد حق میانجی بودن را ندارد همینطور شریک یا اقوام نیز نمیتوانند میانجی باشند. هر کسی که ملکی را میفروشد مطابق این مقررات ملک جدید هم باید باسم خود او باشد.

طبق قوانین «معامله مشابه» اگر کسی یک ملک کنار افتاده داشته باشد و بخواهد ملک جدیدی بجای آن بخرد، اول باید ملک قدیمی را بفروشد و با وجه آن خرید تازه را انجام دهد. ولی معمولا" شخص مالیات دهنده تا اینکه خرید یک ملک جدیدی را بثبت نرساند، مایل نیست که ملک کنار افتاده را بفروشد. یا اینکه ممکن است که یک ملک جدید و مناسبی برای خرید حاضر باشد ولی خریداری برای زمین کنار افتاده پیدا نشود. اگر فروشنده ملک جدید (تعویضی) حاضر نباشد که صبر کند تا اینکه زمین کنار افتاده بفروش برسد، فرصت استفاده از نپرداختن مالیات از دست خواهد رفت.

در ماه اکتبر سال ۲۰۰۰ بعد از ده سال فعالیت های مأمورین اداره مالیات، بالاخره IRS طرح خود را برای اجرای قانون جدیدی که بنام «عکس معامله مشابه» (Reverse Like Kind Exchange) اعطاء کرد. گر چه مفاد این قانون جدید قبلا" وجود داشت ولی مقداری از مسائل روشن نبود و بواسطه پیچیدگی مخارجی بوجود میآمد. طبق این مقررات و راهنمائی جدید IRS میتوان مخارج را بصورت فوق العاده کم کرد.

این قانون جدید اجازه میدهد که شخص مالیات دهنده مستقیما" یا بصورت غیر مستقیم بتواند قبل از فروش ملک کنار افتاده، ملک جدیدی را بخرد. بدین صورت ترتیب معامله عوض میشود: یعنی اول خرید بعدا" فروش ملک قبلی. برای جلوگیری از اینکه مالیات دهنده صاحب دو ملک نباشد (ملک جدید و ملک قدیمی) قوانین تأئید میکند که میتوان مالکیت ملک جدید را باسم شخص میانجی که دارای صفات لازمه است کرد زیرا نگهداشتن دو ملک در آن واحد مانع استفاده از سیستم معامله مشابه میباشد.

طبق مقررات «معامله مشابه»، شخص میانجی پول از فروش زمین کنار افتاده را در اختیار خود نگه میداشت تا اینکه ملک جدید بثبت برسد. در سیستم «بعکس معامله مشابه»، مالکیت ملک جدید باسم خود میانجی خواهد بود تا مادامیکه ملک کنار افتاده بفروش برسد.

بدین دلایل چون مسئولیت و ریسک شخص میانجی بیشتر میشود، باید حقوق بیشتری بگیرد و در ضمن اگر ضرری در این معامله بوجود آید، باید تمام ضمانت های مالی، پرداخت بیمه و همچنان پرداخت غرامت را کاملا" در نظر داشت. موقعیکه شخص مالیات دهنده، فروش زمینی کنار افتاده را به ثبت رساند آنوقت میتواند با وجهش ملک جدید را که مالکیت آن باسم میانجی است از او بخرد. بدین نحو این معامله تبدیل به «معامله مشابه» میشود.

در نتیجه: «معامله مشابه» یک وسیله بسیار مفیدی برای برنامه ریزی مالیاتی و سرمایه گذاری در املاک است و با رسمی شدن مقررات قانونی «عکس معامله مشابه» امکانات بهتری برای برنامه ریزی وجود دارد. باید در نظر داشت که تبدیل قانونی مالکیت ملک جدید باسم میانجی شامل مخارجی است. اصولا" تمام معاملات مربوط به قوانین ۱۰۳۱ مالیاتی و آنچه مربوط به «بعکس معامله مشابه» میباشد، احتیاج به راهنمائی حسابدار یا وکیلی که در مسائل مالیاتی تخصص دارد میباشد.

قبل از اجرای این معاملات بایستی خوب آگاه باشید که چگونه خواهید توانست بر طبق مقررات از این قوانین بنفع خود استفاده کنید.

آنفلوآنزا و سرماخوردگی

Flu Follow-Up and Common Cold

از: دکتر نیسان بامداد

چه بخواهیم چه نخواهیم فصل پائیز و زمستان فصل سرماخوردگی و آنفلوآنزا است. شما هم مانند ۱۵۰ میلیون نفر دیگر در امریکا باحتمال زیاد دچار سرماخوردگی و یا آنفلوآنزا خواهید شد؛ چه بهتر که از هم اکنون واکسن «فلو» را دریافت دارید تا امکان دچار شدن بدان را کاهش دهید.

تا زمانی که این مقاله چاپ شود و بدست شما برسد امید دارم دولتمردان امریکا اعلام کرده باشند که واکسن غیر تزریقی آنفلوآنزا که از راه اسپری در بینی مصرف می شود ببازار پزشکی عرضه شده است. در هر حال بفکر دریافت تزریق واکسن باشید.

اگر من آنفلوآنزا و سرماخوردگی را در اینجا با هم مطرح می کنم برای آنست که گاهی امکان تشخیص این دو بیماری از یکدیگر مشکل می شود؛ چه نشانه های هر دو بیماری مشترک است و راه آسانی برای آنکه مشخص شود بیماری، سرماخوردگی است و یا فلو وجود ندارد و آزمایشی برای آن در دست نیست.

گروه بزرگی از ویروس ها باعث سرماخوردگی می شوند و ویروس آنفلوآنزا نیز گروهک هائی دارد که واکسن و درمان آنها متفاوت است.

واکسنی که هر سال آماده می شود از ویروس هائی که در بیشتر موارد در آن فصل باعث فلو شده است ساخته می شود. پس اگر شما واکسن نوع B را دریافت کرده باشید هنوز امکان دچار شدن به نوع آنفلوآنزای A وجود دارد.

دو داروی Amantadine و Rimantadine بر ضد ویروس نوع A مؤثر است ولی روی ویروس نوع B کارساز نیست و زیانباری این دو دارو پس از مصرف و نشانه های جانبی که در پاره ای از موارد ایجاد می شود باعث شده است که دارو در موارد نادری که بیمار دچار بیماری های مزمن باشد و دستگاه ایمنی و پاسداری بدن ناتوان باشد تجویز شود.

بیماری آنفلوآنزا از ماه سپتامبر فراگیر می شود و رو به شدت می گذارد. در هر حال اگر تاکنون واکسینه نشده اید هنوز هم دیر نیست.

اگر به آنفلوآنزا و یا سرماخوردگی شدید دچار شدید به استراحت بپردازید تا دوران بیماری را کوتاه کنید. مایعات زیاد بنوشید، آب میوه مصرف کنید، و سوپ گرم بعنوان غذا دریافت دارید، دست خود را روزی چندین بار بشوئید و به بینی و دهان خود تا حد ممکن دست نزنید. بیماری نه تنها از راه هوا انتشار می یابد، بلکه دستها عامل بزرگی در انتقال ویروس هستند؛ به هر چیزی دست بزنید آلوده می شود.

واکسن آنفلوآنزا

امسال هم واکسن فلو را بگونهء تزریقی دریافت دارید و امیدوار باشیم که سال آینده واکسن بگونهء اسپری وارد بازار پزشکی شود و دیگر نیازی به تزریق نداشته باشیم.

بیماری آنفلوآنزا که شما را چند روز دچار سرفه، درد اندامهای بدن و تب و ناتوانی می کند، اگر با عوارض ریوی همراه شود بویژه برای سالمندان خطراتی بوجود می آورد.

چه کسانی باید آنرا دریافت دارند:

– سالمندان، آنهائی که از بیماری های مزمن رنج می برند. افرادی که در آزمایشگاه ها بسر می برند و آنهائی که به هر علتی دارای دستگاه ایمنی کم توان هستند.

– گروه های پزشکی و بهداشتی که در بیمارستانها و سازمانهای دیگر با بیمار تماس دارند.

– هر کسی که بخواهد خودش را در برابر این بیماری نگهداری کند.

چه افرادی نباید این واکسن را دریافت دارند؟

– آنهائی که از بیماری حاد رنج می برند.

– آنهائی که نسبت به تخم مرغ حساس هستند.

– آنهائی که در تزریق واکسن فلو در سالهای گذشته دچار ناراحتی شدید شده اند.

زنان باردار

اگر چه هنوز دیده نشده است که واکسن فلو به جنین آسیبی برساند ولی بهتر است زنهای باردار در این مورد با پزشک خود مشورت نمایند.

تا چه حد میزان واکسن فلوکارساز است؟

توان ایمنی دهندهء واکسن ۷۵ درصد است ولی باید دانست که ویروس بیماری آنفلوآنزا از گروههای مختلف تشکیل شده، واکسن هر سال تنها برای ویروس هائی تهیه می شود که احتمال فراگیری آنها در آن سال زیاد است. بنابراین انواع دیگر ویروس ها، ممکن است باعث بروز بیماری شود. در هر حال اگر با وجود تزریق واکسن باز هم به فلو

اقتصادی

از: هوشنگ نعمت زاده

در چند ماه اخیر مبلغ مهمی از ارزش سهام شرکت های تولیدی و بازرگانی کشور کاسته شده و این تنزل هنوز ادامه دارد. نمودار اصلی و معیار Dow Jones در تاریخ ۹ اکتبر ۲۰۰۲ پس از تنزل حدود ۲۲۵ واحد به ارزشی حدود ۷۲۰۰ تنزل کرد. این میزان در حدود ارزش اکتبر ۱۹۹۷ میباشد.

در اوائل سال ۲۰۰۰ که این نمودار و معیار در بالاترین میزان خود قرار داشت، عده ای از محافل اقتصادی کشور پیش بینی عددی در حدود ۳۰،۰۰۰ واحد را میکردند ولی اکنون عده ای دیگر پیش بینی تنزل به میزان ۶،۰۰۰ واحد را میکنند. در حال حاضر تعداد زیادی از واحدهای تولیدی و صنعتی و خصوصا" واحدهای تکنولوژی در Internet بطور کلی ارزش خود را از دست داده اند و سهام آنان به صفر رسیده اند. حتی واحدهای صنعتی معتبر و طراز اول از قبیل جنرال الکتریک و جنرال موتورز و مک دانلد هم حدودا" ۶۵ درصد ارزش خود را از بالاترین میزان از دست داده است. بطور کلی در این دو سال بیش از ۸ تریلیون دلار از ارزش کل بازار سهام از بین رفته است.

آخرین آمارهای اقتصادی هنوز نمودار ضعف بازارهای مختلف میباشند. آمار سپتامبر خرده فروشی (Retail) فقط نمودار پیشرفت یک درصد در مقایسه با سپتامبر سال گذشته که بلافاصله پس از واقعه حملات تروریستی گرفته شده بود میباشد. نظر به اینکه میزان خرده فروشی شامل بیش از دو سوم کل تولیدات کشور و اقتصاد میباشد این آمار نمودار اصلی اوضاع و احوال بازار میباشد. عده زیادی از محافل کشور دلایل اصلی این ضعف را نگرانی مردم از بیکاری، امکان جنگ با عراق و مسائل مهم بازار سهامی کشور میدانند. همچنین عده ای معتقدند که ارزانی بیسابقه نرخ های بهره بانکی باعث تمرکز فکری مردم در خرید املاک و یا رهن دوباره منازل خود با نرخ های جدید شده است که با پس انداز در پرداخت های ماهیانه مقادیر مهم آن برای بازپرداخت بدهی کارت های اعتباری مصرف شده است. در نتیجه قوه خرید اهالی کشور در قسمت های دیگر مصرف میشود.

آمار و نمودارهای ماه سپتامبر ضعیف ترین اوضاع تجارتی را در بازار پوشاک و فروشگاه های بزرگ نشان داد کرد که هر کدام حدودا" سه درصد نسبت به سال گذشته تنزل داشتند. در مورد آمارهائی که باعث خوش بینی محافل اقتصادی شده است، آمار جدید تنزل در میزان بیکاری میباشد که نمودار تنزل ۴۰،۰۰۰ درخواست جدید برای بیمه های بیکاری میباشد که اولین مورد در عرض یک سال اخیر است. این آمار نمودار اینست که واحدهای تولیدی کشور میزان استخدام خود را در مرحله ثابت قرار داده اند.

آمار دیگر قابل خوش بینی برای آینده، نمودار پیشرفت تولید و موجودی واحدهای صنعتی برای سه ماه متوالی اخیر است. این نمودار میزان موجودی کالای تولیدی نسبت به فروش را پیش بینی میکند. در حال حاضر این نمودار در میزان ۱/۲۲ ماه قرار دارد. یعنی موجودی کالاها و یا Inventory در حدود مصرف و فروش حدود ۵ هفته قرار دارد که نسبت به میزان سقوط دو سال قبل خیلی کم است و نمودار اینست که بزودی واحدهای تولیدی میبایست میزان تولید خود را با خرید اجناس و استخدام کارگران جدید اضافه نمایند که بتوانند میزان عرضه تولیدات را زیاد کنند.

بطور کلی آمارهای جدید سه ماه آخر سال ۲۰۰۲ که شامل فروش های ایام کریسمس هم خواهد شد، نمودار اصلی اوضاع و احوال آینده اقتصادی کشور در سال ۲۰۰۳ خواهد بود و تا آن ایام اکثر متخصصین و محافل اقتصادی کشور با تئوری های مختلف و برداشت های گوناگون سعی میکنند که پیش بینی نسبتا" درستی را پیشنهاد نمایند.

SHEFFER LAW OFFICE

دفتر وکالت دیوید شفر (شهرآرای)

در تل آویو

وکیل فارسی زبان با سی و چهار سال سابقه

در امور حقوقی

خدمات شامل: امور ملکی، امور مالیاتی، جلوگیری

از کاربرد اسناد جعلی ملکی، استرداد ملک

که بوسیله اسناد جعلی توسط متقلبان بفروش رفته،

تصحیح اسم و شماره پاسپورت شما در ثبت املاک،

تنظیم وصیت نامه و انجام تشریفات انحصار وراثت

David Sheffer

4 Nesakh Israel St., Tel Aviv 64352

Tel: 03-5220067 03-5229444

Fax: 072-3-5236037

از حقوق خود دفاع کنید...
ارزیابی مجدد املاک

از: روبرت بی چوپان (ترجمه: هوشنگ الیشاهی)

بعنوان یک مالک ملک در منطقه «ناسو کانتی» احتمالا" آگاهی دارید که منطقه ناسو از چند ماه قبل «اطلاعیه های مالیات اجباری» ناشی از ارزیابی جدید را برای مالکین املاک ارسال نموده است. در این وضعیت وخیم، بیش از پیش مالکین منطقه ناسو لازم است که از حقوق خودشان دفاع کنند و مطمئن شوند که مالیاتهای جدید اعمال شده با مجموعه قوانین حقوقی جدید مطابقت داشته باشد.

ارزیابی های جدید توسط منطقه ناسو به این علت انجام شد که سال گذشته منطقه با گروهی از مالکین که به دادگاه فدرال شکایت کرده بودند، به توافق رسیدند. آنها شکایت کرده بودند که ارزیابی مالیاتی آنها بطور غیر عادلانه ای بالاست و آنها بطور غیر واقعی ارزیابی شده اند. از نظر تاریخی، ارزیابی املاک مسکونی براساس مخارج ساختمانی بوده است و از آنجائی که در بعضی نواحی ارزش املاک شان ظرف ۶۰ سال گذشته بیشتر از نواحی دیگر شده است، این بار مالیاتی روی دوش نواحی کم درآمد افتاده است.

در نتیجه، منطقه ناسو، پروژه عظیم ارزیابی مجدد تمام املاک مسکونی را بعهده گرفته است. این برنامه ارزیابی مجدد متجاوز از یک سال است که شروع شده است. شرکت ارزیاب به نام Cole-Layer Trumble که در استخدام منطقه ناسو میباشد، شروع به عکسبرداری از کلیه املاک کرده و عکسهای گرفته شده را با عکسهای موجود در بایگانی منطقه مقایسه میکند. از آن تاریخ شرکت نامبرده اطلاعات مربوط به فروش و اجاره ملک را بررسی و کوشش میکند که اطلاعات مربوطه را در بایگانی های مربوطه تصحیح نماید.

تمام ارزیابی های جدید مالیاتی منطقه، بر مبنای یک درصد (۱٪) مبلغ برآوردی منطقه از ارزش کامل املاک در بازار خواهد بود. اداره ارزیابی، اخیرا" گزارشی را منتشر کرده است و چندین نواحی مدارس را مشخص نموده که افزایش ارزیابی قابل توجهی داشته اند که شامل پورت واشنگتن، منهست و گریت نک هم میشود.

منطقه ناسو، مالیات سال ۲۰۰۳/۲۰۰۲ را براساس ارزیابی جدید برآورد خواهد کرد – در تاریخ ۲ ژانویه سال ۲۰۰۳ شرکت ارزیاب، این برآوردها را اتخاذ خواهد کرد و بصورت امتحانی برای آنها تشکیل پرونده میدهد.

مالیات دهندگان تا تاریخ اول مارچ سال ۲۰۰۳ فرصت دارند تا برای رفع نگرانی از این ارزیابی، پرونده اعتراضیه تشکیل بدهند. مالکین املاک بطور قاطع و بموقع باید با همکاری یک وکیل قانونی آشنا به قوانین پیچیده و گیج کننده، از حقوق خودشان دفاع کنند بخصوص که انتظار میرود بعضی برآوردها، افزایش متوسط مالیاتی را بین ۱۵ تا ۲۰ درصد قرار بدهد. این ارزیابی ها نمیتواند کاملا" با ارزش املاک در بازار مطابقت داشته باشد و بنابراین در خلی از موارد، ملک شما بیشتر از اندازه ارزیابی میشود. حالا بیشتر از هر وقت دیگر مهم است که مالیات دهندگان از حقوق خودشان دفاع کنند و از یک وکیل مطلع کمک بگیرند. حالا موقع عمل است و بهتر است با یک متخصص کاهش مالیات ملک تماس بگیرید.

PENDARI inc

An Online Solutions Company

24 Middle Neck Road, Great Neck, NY 11021

آیا از اینکه رقیبتان از آخرین پیشرفتهای تکنولوژی

بهره می برد آزرده خاطر هستید؟

کلیهء خدمات کامپیوتری خود را به ما بسپارید.

Let us handle all your computing needs.

In today's economy, let technology replace the money you spend on your full-time staff every day.

- Networking — نت ورکینگ
- Corporate Websites — وب سایت های تجارتی
- Software Development — برنامه نویسی نرم افزار
- Database Development — توسعه دیتا بیس
- Internet Merchandizing — وب سایت های بازرگانی

FREE CONSULTATION مشاوره رایگان

Microsoft Certified Professional + Internet

(516) 487-0569

(917) 596-9545

Microsoft Certified Professional Systems Engineer

Http://www.pendari.com - info@pendari.com

Our Land, Our People, Our Bond

State of Israel Bonds

اوراق قرضه اسرائیل

پس اندازی معتبر با بهره بالا

Jack Krampf

100 Crossways Park W. #100

Woodbury, NY 11797

516-496-3430

انتخاب رئیس جمهور ایسرائل (۲۰۰۰)

در ۳۱ جولای رأی گیری در کنست ایسرائل برای تعیین ریاست جمهور انجام گرفت و کاندیداها همان دو نفر مذکور یعنی شیمعون پرس و مشه کتساو بودند و نتیجه آراء به پیروزی مشه کتساو ایرانی تبار انجامید زیرا حزب شاس که ۱۷ کرسی در کنست دارد بنفع او رأی داده بود. بعد از این پیروزی ایرانی های مقیم ایسرائل به شادمانی و هلهله پرداختند و رهبران خارجی پیام های تبریک مخابره نمودند و اولین مقام خارجی که تبریک گفت حسنی مبارک رئیس جمهور مصر بود. مشه کتساو بسال ۱۹۵۱ هنگامی که پنج ساله بود باتفاق خانواده اش وارد ایسرائل شد و در آبادی کریت ملاخی مسکن گرفتند. وی تا کنون با همسر و پنج فرزندش در همان جا زندگی میکند. بسال ۱۹۶۹ بسمت شهردار کریت ملاخی انتخاب شد. او بعنوان خبرنگار برای روزنامه یدیعوت اخرونوت کار میکرد و عضویت حزب لیکود را داشت. بسال ۱۹۷۷ در کابینه مناخم بگین و بسال ۱۹۹۶ در کابینه نتنیاهو عضویت پیدا نمود. او همیشه مردی معتدل و مورد احترام همگان بود. کتساو بعد از انتخاب بریاست جمهوری گفت که من تصمیم دارم بحران و دودستگی جوامع ایسرائلی را از میان بردارم و به همه افراد توصیه میکنم که من را نماینده خودشان بدانند.

انتفاضه جدید (۲۰۰۰)

اول نوامبر – بعد از اینکه اریئل شارون رهبر حزب لیکود به یروشالیم رفته از تمپل مونت دیدار کرد و گفت که یروشالیم یکپارچه متعلق به ایسرائل است، فلسطینی ها انتفاضه جدید خود را شروع کردند و خشونت و حملات خود را از سر گرفتند. تمپل مونت محلی است که بیت همقداش اول و دوم در آنجا بنا شده بود و هم اکنون کوتل معراوی از آثار بیت همقداش دوم باقی و محل زیارت یهودیان جهان میباشد. اعراب در دوران تسلط خلفای اسلامی در یروشالیم دو مسجد روی آن تپه بنا کردند بنام های مسجد عمر و مسجد اقصی و ادعای مالکیت آنجا را دارند. البته دولت ایسرائل جلو زیارت اعراب را نگرفته و ورود اعراب را به آن دو مسجد آزاد گذاشته است. انتفاضه یعنی خشونت و سنگ پرانی به حداکثر و فلسطینی ها آنرا نه تنها در یروشالیم بلکه در تمام کشور ایسرائل بکار میبرند.

استعفای باراک (۲۰۰۰)

در نتیجه بحران روزافزون و ادامه خشونت و ترور از طرف فلسطینی ها، مردم ایسرائل اهود باراک نخست وزیر را مورد انتقاد قرار دادند که در مقابله با خشونت و جنایات فلسطینی ها ضعف نشان داده است و خواستار انتخابات زودرس مجلس برای تعیین نخست وزیر جدید گردیدند. آمار منتشره از طرف روزنامه ها هم نشان میداد که محبوبیت باراک کاسته شده و محبوبیت اریئل شارون رهبر حزب لیکود دو چندان شده است. نخست وزیر که با چنین وضعی روبرو شد بناچار استعفای خود را تقدیم مجلس نمود (۱۰ دسامبر). بنیامین نتنیاهو

Law Offices of
AARON C. AMBALU

دفتر وکالت
اهرون امبالو

500 Fifth Avenue, Suite 1640, New York, NY 10110

David H. Baskin
of Counsel, Israel

(212) 997-2445

دیوید باسکین
مشاور حقوقی ما در ایسرائل

- Jewelry & Gemstones Insurance Claims — ادعا خسارت از شرکتهای بیمه جواهرات
- Real Estate Transactions & Closings — معاملات املاک و کلوزینگ
- Purchase & Sale of Business — خرید و فروش مشاغل
- Commercial Leases — اجاره نامه های تجاری
- Contracts — قراردادها
- Corporations — شرکتهای سهامی
- Commercial Transactions — معاملات تجاری
- Bodily Injury Claims — دعاوی مربوط به صدمات بدنی
- Property Damage Claims — دعاوی مربوط به خسارات املاک

New Location at Queens

For convenience of our Nassau and Queens clients, we are pleased to announce the recent opening of our Queens office at 71-18 Main Street, 2nd Floor, Kew Gardens Hills

بلافاصله از مسافرت خارج به کشور مراجعت و مجددا" به عضویت حزب لیکود بازگشت و ترتیبی داده شده است که انتخابات در ماه فرویه ۲۰۰۱ انجام شود و در صورت برنده شده حزب لیکود به احتمال قوی آقای اریئل شارون و احتمالا" آقای نتنیاهو نخست وزیر شوند.

کنفرانس شرم الشیخ (۲۰۰۰)

پس از آنکه خشونت اعراب در ایسرائل به مرحله خطرناکی رسید و شماره تلفات افزایش یافت بر اساس کوشش کلینتون رئیس جمهور امریکا و حسنی مبارک رئیس جمهور مصر کنفرانسی در شرم الشیخ واقع در صحرای سینا تشکیل شد. باراک نخست وزیر ایسرائل، عرفات رهبر فلسطینی ها، ملک عبداله دوم پادشاه اردن و کلینتون و مبارک در این کنفرانس حضور یافتند و آنها طرفین را تحت فشار گذاردند که برای رفع ناراحتی ها اقدام نمایند. در خاتمه کنفرانس اعلام شد که طرفین قول داده اند برای این منظور اقدام نمایند. ولیکن در روزهای بعد باز هم درگیری و خشونت تکرار شد تا اینکه به کوشش کلینتون رئیس جمهور امریکا باز هم باراک و عرفات در واشنگتن حضور یافته سعی کردند که مذاکرات را ادامه بدهند و برای رفع بحران کوشش نمایند.

محاکمه متهمان لیبیائی (۲۰۰۰)

دو نفر لیبیائی به بمب گذاری در هواپیمای «پان آم» متهم شدند که بسال ۱۹۸۸ در اسکاتلند سقوط کرد و موجب مرگ ۲۷۰ تن گردید. دولت لیبی از تحویل این دو نفر خودداری مینمود تا بالاخره معمر قذافی قبول کرد که آنها را تحویل یک دادگاه در هلند بدهد. آن دو نفر بنام های عبدالباسط محمد مکراهی و الامین خلیفه در دادگاه مزبور محاکمه شدند. دادگاه نفر اول را مجرم تشخیص داد و به حبس ابد محکوم نمود و نفر دوم که جرم او ثابت نشده بود آزاد گردید.

انتخابات امریکا (۲۰۰۰)

بتاریخ ۷ نوامبر انتخابات امریکا برای ریاست جمهوری در سراسر کشور انجام گرفت. انتخابات در همه جا بطریقه کامپیوتری بود و دو کاندیدا یکی «ال گور» از حزب دموکرات و دیگری «جورج دبلیو بوش» از حزب جمهوریخواه برای احراز مقام ریاست جمهوری مبارزه میکردند. نتیجه آراء بسیار نزدیک بود، از طرفی انتخابات فلوریدا چون کامپیوتری نبود مورد تردید قرار گرفت و بحث زیادی روی آن شد. بالاخره دادستان کل امریکا دستور داد برای رفع شبهه کارتهای انتخاباتی فلوریدا دوباره شمارش شود. این دوباره شماری بعد از ۳ هفته که به اتمام نرسیده بود، مقام دادستانی اعلام داشت که هیئت قضات تصمیم دوباره شماری را پس گرفته است و بدین ترتیب انتخاب جرج دبلیو بوش با اکثریت ۲۷۱ رأی در مقابل ۲۶۳ رأی قطعی گردید.

HEALTH INSURANCE ONE STOP SHOPPING.

Effective: 11/1/2002

	EMPIRE	HIP	OXFORD	CIGNA	GHI	GUARDIAN	UNITED
PLAN NAME	HMO20	Prime Value	Metro Freedom	HMO 2	PPO 4	91 NYC	Choice v
PLAN TYPE	DIRECT HMO	HMO	POS	HMO	ppo	HMO-OPEN	POS
COPAY	$20	$20	$15/25	$20	$20	$20	$20
HOSPITAL COPAY	$0	$500	$100	$500	$0	$500	$0
PRESCRIPTION	OPTIONAL	OPTIONAL	OPTIONAL	OPTIONAL	INCLUDED 5.20.35	INCLUDED 10. 20. 40	INCLUDED 7 .30 .50
RATE STRUCTURE	2 TIER	4 TIER ONLY	4 TIER ONLY	4 TIER ONLY	2 TIER	2 TIER	4 TIER ONLY
SINGLE	$247.31	$226.83	$252.38	$222.89	$308.59	$286.36	$232.90
couple		$437.67	$555.24	$445.78			$465.80
parent & child(ern)		$408.16	$466.90	$412.84			$426.21
FAMILY	$648.11	$660.97	$782.38	$659.86	$786.90	$740.25	$698.70

RATES ARE SUBJECT TO CHANGE BASED ON GEOGRAPHIC LOCATION

PPO, POS , HMO AND MANY OTHERS.
CHOICE OF IN OR OUT OF A NETWORK DOCTORES
CHOICE OF A PRESCRIPTION COVERAGE
SPECIAL RATES FOR LARGE GROUPS NY, NJ
ALL PLANS MUST BE SETUP THROUGH BUSINESS,

FOR MORE INFORMATION CALL:
Moshe Rambod
AT: (718) 567- 3166
Fax: (718) 382- 6015

پانوراماى قرن

تهیه از: یعقوب مردخائی

خوانندگان گرامی: در این شماره مگیلا، آخرین مقاله از سلسله مقالات پانوراماى قرن را ملاحظه میفرمائید. ضمن انتشار این مقالات، بنده بارها از طرف بسیاری از خوانندگان عزیز مورد تشویق و ابراز لطف و مرحمت قرار گرفتم و از این نظر مراتب تشکر خود را به یکایک خوانندگان گرامی تقدیم میدارم. لازم به تذکر است که در حال حاضر ادامه این سلسله مقالات برای قرن ۲۱ مورد نظر نمیباشد و گرچه در دو سالی که از آغاز قرن بیست و یکم میگذرد وقایع مهم و فوق العاده اتفاق افتاده ولیکن از ابتدا هم پانوراما برای قرن بیستم در نظر گرفته شده بود. به هر حال باز هم بستگی به نظر خوانندگان عزیز خواهد داشت و چنانچه تعداد قابل ملاحظه از خوانندگان اظهار علاقه نمایند، بنده سالی یک بار وقایع قرن بیست و یکم را در مجله محبوب تان «مگیلا» قرار خواهم داد. در حال حاضر برای اینکه جای خالی پانوراما پر شود، بنده از شماره آینده سلسله مقالات دیگری را تقدیم خواهم نمود. برای همگی تان پیروزی و موفقیت آرزو دارم.

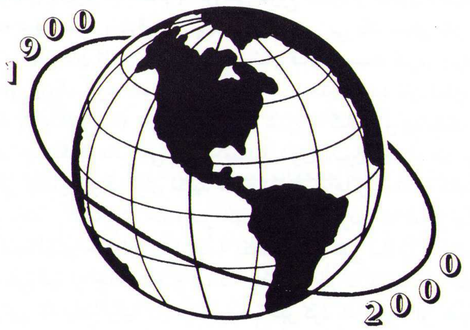
• • •

انتخابات مجلس در ایران (۲۰۰۰)

از ۲۰ تا ۲۵ فوریه انتخابات نمایندگان مجلس شورای اسلامی در ایران بعمل آمد. نتایج انتخابات به نحو چشمگیری بنفع رفورمیست ها بود و آنها ۷۵ درصد از کرسی های مجلس نمایندگان را اشغال نمودند. رفورمیست ها طرفداران آقای محمد خاتمی رئیس جمهور میباشند که خواهان اصلاحات اساسی در کشور ایران میباشند. برادر آقای خاتمی بنام محمد رضا خاتمی در انتخابات تهران مقام اول را بدست آورد. در صورتیکه حجت الاسلام آقای اکبر رفسنجانی مقام بیست و نهم از ۳۰ نفر نماینده تهران را بدست آورد. آقای موریس معتمد به نمایندگی یهودیان در مجلس ششم انتخاب شد.

انتخابات جنجال برانگیز اتریش (۲۰۰۰)

در انتخابات پارلمانی اتریش دو حزب آزادی و مردم، هر کدام ۵۲ کرسی جمعا" ۱۰۴ کرسی از ۱۸۳ کرسی مجلس نمایندگان را بدست آوردند و با ائتلاف این دو حزب صدارت اتریش بدست رئیس حزب آزادی George Haider افتاد و این شخص در نطق افتتاحیه خود از حزب نازی و شخص هیتلر تمجید نمود. سخنان او در کلیه دول اروپائی اثر نامطلوب بخشید و او را نازی خواندند. تا اینکه وی بالاخره مجبور به ابراز پوزش شد و سپس ناچار به استعفا از مقام خود گردید.



پاپ اعظم در کوه سینای (۲۰۰۰)

۱۰ مارچ – پاپ اعظم واتیکان جان پل دوم ضمن برنامه مسافرت ۴ روزه در خاک مصر، یک شب هم در کوه سینای بسر برد و در هتلی که در آنجا ساخته شده و جنبه توریستی دارد اقامت نمود. پاپ ضمن سخنانی گفت امتیازی که این ناحیه دارد آنست که پروردگار در آنجا برای اولین بار فرامین خود را به نوع بشر اعلام فرمود و فرامین ده گانه که حضرت موسی با خود آورد پایه و اساس ادیان یکتاپرستی میباشد که تا کنون هم بر شکوه و عظمت خود باقی است.

خودکشی دسته جمعی در اوگاندا (۲۰۰۰)

۱۸ مارچ – افراد یک فرقه مذهبی در شهر کوچک کانانگو در اوگاندا به تعداد ۴۳۵ و بقولی ۸۵۰ نفر دست به خودکشی دسته جمعی زدند. آنها در یک کلیسا جمع شده درهای کلیسا را از داخل قفل کردند و سپس کلیسا را به آتش کشیدند و خودشان در آتش نابود شدند. آنها معتقد بودند که دنیا بپایان رسیده و فرامین ده گانه اجرا نمیشود و باید هر چه زودتر بدنیای باقی شتافت.

انفجار بمب در ایسرائیل (۲۰۰۰)

یک اتوبوس مدرسه ایسرائیل در نوار غزه که اطفال و کارمندان را بخانه میبرد مورد سوء قصد قرار گرفت. یک بمب بسیار قوی که در جاده کار گذاشته شده بود بوسیله کنترل راه دور منفجر شد و اتوبوس را واژگون نمود. ده نفر معلم و والدین بچه ها کشته شدند و چند کودک نیز دست و پای خود را از دست دادند. نیروهای ایسرائیلی برای تلافی شهر غزه را بمباران کردند و برق و آب شهر قطع گردید.

ورود پاپ به ایسرائیل (۲۰۰۰)

۲۵ مارچ – پاپ ژان پل دوم بمناسبت دو هزارمین سال تولد مسیح برای یک دیدار سه روزه از زادگاه مسیح وارد ایسرائیل شد. در فرودگاه تل آویو رئیس جمهور ایسرائیل آقای عزر وایزمن و همسرش و نخست وزیر آقای اهود باراک و همسرش باستقبال پاپ آمدند. ابتدا رئیس جمهور طی سخنانی ورود پاپ را خوش آمد گفت و سپس پاپ رشته سخن را در دست گرفته ضمن تشکر از برنامه ای که برای او تهیه دیده و اقدامات امنیتی که بعمل آمده در پایان سخنانش کلمه

شالوم را بکار برد. پاپ از شهر یروشالیم هم دیدار و با یاسر عرفات رهبر خودگردانی فلسطینی هم ملاقات بعمل آورد. پاپ بعد از یک هفته اقامت در ایسرائیل با یک هواپیمای العال به واتیکان بازگشت. پاپ ضمن دیدار از موزه یدوشم و سپس دیدار از کوتل معراوی به دفعات از یهودآزاری مسیحیان ضمن دو هزار سال گذشته ابراز پشیمانی و معذرت و تقاضای بخشایش نمود و گفت که امیدوار است که این کینه توزی ها پایان یافته باشد و هزاره سوم توأم با برابری و برادری بین پیروان ادیان خداپرست بوده باشد.

قرارداد مکزیک و ایسرائیل (۲۰۰۰)

پرزیدنت ارنستو زدیلو رئیس جمهور مکزیک باتفاق چند تن از وزرای کابینه اش و صاحبان صنایع و رهبران جامعه یهودی مکزیک برای یک دیدار ۵ روزه وارد ایسرائیل شدند و ضمن این دیدار پرزیدنت زدیلو و آقای اهود باراک یک قرارداد تجارت آزاد بین دو کشور امضاء نمودند. (تجارت آزاد بمعنای معافیت دو کشور از حقوق گمرکی اجناس طرفین میباشد). بهنگام امضای قرارداد، آقای باراک بمناسبت موفقیت دولت جدید مکزیک در زمینه اقتصادی به پرزیدنت تبریک گفت و اظهار امیدواری کرد که قرارداد موجب توسعه بزرگ در بازرگانی بین دو کشور بشود. قرار شد که قرارداد از اول جولای سال ۲۰۰۰ بمورد اجرا گذاشته شده و شامل تخفیف کلی در حقوق گمرکی اجناس صنعتی و زراعی بین دو کشور گردد.

رئیس جمهور چین در ایسرائیل (۲۰۰۰)

۷ آپریل– پرزیدنت جیانگ زمین رئیس جمهور چین برای یک اقامت سه روزه در رأس یک هیئت بارزگانی وارد ایسرائیل شد. موضوع اصلی مورد بحث فروش هواپیماهای جت ساخت ایسرائیل به چین بود که قرارداد آن امضاء شد ولی دولت امریکا به دولت ایسرائیل توصیه کرد و اصرار ورزید که از انجام این معامله خودداری نماید. پرزیدنت جیانگ از موزه یدوشم که در شهر یروشالیم واقع و نمایش دهنده فدائیان هولوکاست میباشد و همچنین از دیوار ندبه دیدار کرد. در عین مخالفت امریکا، روز سوم اهود باراک نخست وزیر ایسرائیل قول داد که ایسرائیل تعهد خود را انجام و هواپیماها تحویل خواهد شد. باراک گفت که ما البته در این باره موافقت امریکا را جلب خواهیم نمود. پرزیدنت جیانگ اولین رئیس جمهوری میباشد که سعی به باز کردن درهای بسته نمود و آزادی های نسبی به ملت چین داد و امریکائیان او را گورباچوف چین نامیده اند.

نخست وزیر کانادا در ایسرائیل (۲۰۰۰)

۱۵ آپریل – آقای ژان کرتین نخست وزیر کانادا در رأس هیئتی وارد ایسرائیل شد و با مقامات ایسرائیلی به مذاکره پرداخت. وی از کشورهای عربی نیز دیدار کرد. هدف او جلب نظر کشورهای خاورمیانه برای حضور سربازان کانادائی بود که قرار بود بعد از خروج ایسرائیل از لبنان بعنوان نیروی امنیتی سازمان ملل وارد لبنان بشوند. کانادا دو سال قبل از این یک قرارداد تجارت آزاد (یعنی بدون حقوق گمرکی) با ایسرائیل امضاء کرده بود.

ورود ملک عبدالله به ایسرائیل (۲۰۰۰)

۲۳ آپریل – ملک عبدا لله دوم پادشاه اردن برای یک دیدار رسمی وارد ایسرائیل شد و نخست وزیر اهود باراک در بندر ایلات از او استقبال نمود. هدف ملک عبداله توسعه مناسبات بازرگانی بین اردن و ایسرائیل بود. ملک عبداله ضمن بیاناتی اظهار داشت که امیدوار است سال ۲۰۰۰ سال برقراری صلح قطعی بین ایسرائیل و فلسطینی ها باشد. او گفت که شایسته است قسمت شرقی یروشالیم در اختیار فلسطینی ها قرار گیرد.

تخلیه جنوب لبنان (۲۰۰۰)

۲۳ می – اهود باراک نخست وزیر ایسرائیل بعد از روی کار آمدن قول داده بود که جنوب لبنان را حداکثر تا ماه جولای تخلیه نماید. او این عمل را تسریع بخشید و بدستور وی در ۲۳ ماه می نیروهای ایسرائیلی جنوب لبنان را تخلیه و بداخل خاک ایسرائیل عقب نشستند. باراک گفت که ما برای نشان دادن حسن نیت خاک لبنان را دو ماه زودتر تخلیه نمودیم در حالیکه نیروهای سوری کماکان در مواضع خود در خاک لبنان باقی هستند و روی این اصل دولت ایسرائیل اعلام میکند که بعد از این هر گاه حمله ای از جنوب لبنان به خاک ایسرائیل صورت بگیرد دولت ایسرائیل دولتین سوریه و لبنان را مسئول خواهد دانست. رئیس جمهور لبنان اقدام ایسرائیل را برای تخلیه لبنان ستود و اظهار امیدواری کرد که دولت سوریه هم از این اقدام پیروی کند و خاک لبنان را تخلیه نماید. سوریه جواب مساعدی نداده حتی اجازه داد که قوای چریکی حزب ا لله جای نیروهای ایسرائیلی را بگیرند.

درگذشت حافظ اسد (۲۰۰۰)

۱۱ جون – حافظ اسد رئیس جمهور سوریه در سن ۶۹ سالگی بر اثر سکته قلبی درگذشت. پارلمان سوریه بلافاصله تشکیل جلسه داد و طبق توصیه حافظ اسد تصویب نمود که سن قانونی برای احراز مقام ریاست جمهور بجای ۴۰، ۳۴ باشد و بدین ترتیب بشار اسد پسر ۳۴ ساله او را جانشین پدر نمودند. برادران حافظ اسد یکی سه سال قبل ضمن حادثه رانندگی کشته شده بود و دیگری بنام رفعت اسد که چند سال قبل از سوریه تبعید شده بود ادعای ریاست جمهوری نموده بود. اهود باراک نخست وزیر ایسرائیل از جمله نخست وزیرانی بود که وفات حافظ اسد را تسلیت گفتند. باراک اظهار امیدواری کرد که مذاکرات صلح ایسرائیل و سوریه ادامه یابد. حافظ اسد از طایفه شیعیان علوی سوریه بود که ۲۰ درصد از جمعیت کشور سوریه را تشکیل میدهند.

استعفای رئیس جمهور ایسرائیل (۲۰۰۰)

۱۱ جولای – عزر وایزمن رئیس جمهور ایسرائیل که پایان دوره خدمتش سال ۲۰۰۳ بود بواسطه اتهامات وارده مبنی بر سوء استفاده مالی از مقام خود استعفا کرد. کنست ایسرائیل در تاریخ ۳۱ جولای برای تعیین رئیس جمهور تازه اخذ آراء نمود و در این ۲۰ روز آقای ابراهام بورگ رئیس مجلس نمایندگان وظایف ریاست جمهوری را بعهده خواهد گرفت. برای احراز مقام ریاست جمهوری دو کاندیدا وجود داشت: یکی شیمعون پرس نخست وزیر اسبق ایسرائیل و دیگری مشه کتساو ایرانی تبار که قبلا" پست وزارت در کابینه نتنیاهو را داشته است.

حمام های قدیم

از: فلوریا آشر

رو کردم به پدر و گفتم: مادر من و مادر شما دارند ثروت تان را هر کدام توی پستوهای خودشان زیر زمین چال میکنند. هر دو به چشم همچشمی با هم مسابقه «مناط» خریدن گذاشته اند. هی مناط میخرند و توی پستوی زیرزمین توی کاسه گلی چال میکنند. پدر، مادر و بی بی گاهی مناط هایشان زیادیشان میکند یا دلشان را میزند میبرند با چیز دیگری عوض میکنند. امروز مادر برای خودش با مناط یک جقه و یک جفت گوشواره پیاله زنگ و یک خفه بند خرید. دیروز با بی بی رفتم، او هم مناط داد یک جفت بازوبند و یک بالاچتری و یک جفت گوشواره‌ء تخته ای خرید. هر دو سفارش کردند که به کسی چیزی نگو. اینها با ثروت چال کرده شما زیر خاک هر چه دلشان خواست میبرند و میخرند – خدا داده به رجب علی صراف.

بهتر نیست که شما از هر کدام یک کاسه مناط بگیرید و چند تا از گاو و گوسفندهایتان را هم بفروشید و بجای آنها در ساختمان مادر که آنطرف حیاط بدون استفاده افتاده و بی بی اجازه نمیدهد که مادر جدا زندگی کند، یک حمام بسازید در اینطرف هم یک دستشوئی برای بیرون رفتن درست کنید. شما که چندین سال در انگلیس زندگی کرده اید و دور دنیا گشته اید چرا یک فکری برای حمام در منزل نمیکنید؟ بیائید و شما اولین باشید برای ساختن حمام سر خانه.

دیروز که رفتیم حمام از بسکه مادر دل کوچک است و هی میگوید زود باشید زود باشید که در حمام جای خوبی گیرمان بیاید قبل از ساعت دوازده رسیدیم به حمام که هنوز قُرق مردها بود. نیم ساعت در کوچه ایستادیم که حمام زنانه بشود. فکرش را بکنید، با سبد نان و ماست خیکی و سبد انار و سینی هائی که برای نشستن در حمام می بریم باضافه هر کدام یک بقچه لباسهایمان زیر بغل، هر هفته که حمام میرویم انگار که میخواهیم مسافرت برویم. منکه حاضرم از کثیفی شپش بگیرم و دیگر این حمام عمومی و این خزینه و این تن و بدن های لخت را نبینم.

از شدت غیظ اشکم سرازیر شد.

گفتم جلو حمام که معطل بودیم اوستا آمد یک لنگ به کمرش بسته بود و یک لنگ هم روی شانه هایش انداخته بود با آن بدن خال کوبی و کله طاس و سبیل های تاب داده سربالا. هی میآمد و میگفت زنها یکطرف نامحرم.... نامحرم... تا مردها از حمام بیرون بروند. منظره ای تماشائی و دیدنی بود از شلوقی و سر و صدا. بیچاره ننه بتول چند بار سینی های توی حمام نشستن ما که دستش بود از دستش لغزید و افتاد و صدای ناهنجاری داد.

پدر، شما که نیستید ببینید ما برای یک حمام رفتن چه اوضاعی داریم و چه کارهائی باید بکنیم و چه چیزها باید حمل کنیم. تازه توی حمام برای زیر دوش رفتن باید صف ببندیم و به نوبت زیر دوش برویم. هر بار چند تا زن دعوایشان میشود و زن اوستا واسطه میشود وگرنه همدیگر را تکه و پاره میکنند و با طاس توی سر هم میزنند. بیچارگی توی حمام بی بی هی سفارش میکند بروید توی خزینه و خودش روی سکو ایستاده و هی دستور میدهد سرتان را بکنید زیر آب که حظ کنید نه یک بار نه دو بار، چندین بار. هر چه به بی بی میگویم سرم را که زیر آب خزینه میکنم چشمهایم میسوزد آب خزینه صابونی شده میگوید «به خیالت میرسد. به خیالت میرسد.»

آنقدر گفتم و گفتم که پدر قول داد سر پائیز پس از برداشت محصول از فروش آنها دست بکار ساختن حمام میشود. و پدر شروع کرد به صحبت کردن که پول توی دست زن جماعت نمی ماند، پرواز میکند، بگذار بروند پولهای قایمی شان را مناط کنند و باز دوباره ببرند با طلاهای دلخواهشان عوض کنند. یک حکمتی در این کار است و خدا را باید شکر کنم که مادر من و مادر تو مرض طلا خریدن دارند.

بزرگان میگویند ثروت آدم باید سه قسمت شود: یک قسمت طلا، یک قسمت ملک و املاک و یک قسمت پول. پدر با آرامش و صبر و سکوتش آرام کرد و گفت هر وقت که شهر هستم دلت خواست بیا و با من درد دل کن. میدانم که با مادرت خیلی رفیق هستی و همه چیز را با او در میان میگذاری اما مرا هم فراموش نکن. فکر نکن چون مرد هستم از احساسات و خواسته های شما بدور هستم.

همه فکر و ذکر و بحث داغ منزل ما حمام سر خانه بود. چه بگویم که سرگرمی خوب و جالبی برای همه درست شده بود. هر کدام یک اظهار عقیده ای میکردند برای مدل حمام که کدام گوشه‌ء ساختمان مادر درست شود. در ضمن مادر هم بفکر خودش بود که اگر روزی روزگاری توانست دیگ و پایه اش را از بی بی جدا کند، حمام در محل دلخواه او درست شود. دلش میخواست حمام بزرگ باشد و سر حمام هم حتما" داشته باشد. داخلش سکو داشته باشد. شیر ایستاده و پاشیر داشته باشد. سر حمام یک سکوی بزرگ برای نشستن داشته باشد. زیرش خالی باشد که بتواند روشور و صابون و سدر و حنای اضافی را آنجا بگذارد. و به پدر دستور میداد که حتما" توی حمام و سر حمام چند ردیف کاشی های گلدار که تازه آمده بود کار گذاشته شود و حتما" گل های قرمز داشته باشد که وقتی حمام میرود احساس خوشحالی کند چون رنگ قرمز رنگ دلخواهش بود. میگفت حمام تاریک و دلگیر نباشد. حتما" پنجره‌ء به باغ منزل داشته باشد که دم نکند.

شبها سر به آسمان بلند میکردم و با خدای خودم راز و نیاز میکردم که خدایا، سایه پدر را از سرمان کم نکن. خدایا باران بی موقع نده که مزرعه را آب نبرد. خدایا پائیز که شد و خرمن ها را درو کردند، آتش به خرمن ها نیانداز. و باز میگفتم: خدایا شته به درختان میوه نیانداز که امسال پدر محصول پرباری داشته باشد و بتواند به قول خود وفا کند. آنقدر خدایا خدایا کردم که خدا ما را به آرزویمان رساند و پدر مشغول ساختن حمام شد. چه بگویم حمام ساخته شد و مثل توپ صدا کرد خیلی ها دلشان میخواست که بیایند و حمام را ببینند و باز خیلی ها پرس و جو میکردند که آنها هم حمام بسازند. دو سه روزی بود که اوستا و عمله ها از ته حیاط رفته بودند و یکی دو باری حمام را آزمایشی روشن کرده بودیم که بی بی زمزمه کرد که برای دختر برادرش

که عروسی در پیش دارد میخواهد حمام بران عروس را در حمام خودمان بگیریم که حمام با عروسی شروع شود و شکون داشته باشد. همه دچار شوق و ذوقی بی پایان شدیم و بی بی یک سینی نقل مقشر، یک سینی نان تفتان و یک سینی نان قاق درست کرد. برای چای سماور بزرگ آورده شد با اینکه وقت نان پختن نبود، نان تازه پختیم. یک دیگ آش رشته بار گذاشته شد. شربت گلاب و بیدمشک درست شد. چه بگویم مادر هی دستور میداد توی «تون» حمام هیزم باندازه کافی بگذارید و فراموش نکنید که مرتب هیزم ها را استفاده کنید که آب یخ نکند. کیسه کش حمام سر حیطه را خبر کردند که امروز بیاید منزل ما مهمانهای حمام بران را کیسه بکشد. مش تقی سقا را هم خبر کردند که هی آب از چاه بکشد و تانک حمام را پر کند که آب کم نیاید. بی بی ننه رفیع رقیه دایه پدر را هم خبر کرد که بیاید. او هم مشغول قلیان چاق کردن بود.

بی بی بدون ننه رقیه کاری نمیکرد. او را جزئی از منزل خودمان میدانست. خدیجه بندانداز هم ناگهان سر و کله اش پیدا شد. میگفت آمده ام ببینم اگر یک نخ مو توی صورت کسی درآمده بند بیاندازم. ولی حتما" برای فضولی آمده بود که ببیند چه خبر است و حمام چطور است و برای چند هفته قصه ای داغ از حمام سر خانه و حمام روان داشته باشد که برای مشتری هایش بگوید. بی بی دایره را حاضر کرد.

مادر سری به حمام زد. همه چیز را مرتب چیده بود. گل سرشور را خیس کرده بود و حنا را آب بسته بود. سدر را در آب خیسانده بود. روشور و چند مدل صابون گذاشته بود و به من هم دستور داد بروم به اندازه یک کاسه گل یاس و نسترن بچینم و سر حمام بگذارم. یک قدح بزرگ انار دانه کرده بود و دوان دوان رفت که ماست خیکی کاکودو زده یا نان تازه را بیاورد. بی بی کاسه نقل در دستش بود و چند تا ده شاهی هم در آنها ریخته بود و جلو در ایستاده بود که عروس را بیاورند و شاباش کند روی سر عروس. ننه بتول هم دایره میزد و خودش را بالا و پائین میکرد و قری می انداخت. خیلی تماشائی بود. همه در و همسایه ها از صدای کل زدن و دایره زدن ریخته بودند توی حیاط ما. چند نفری هم از پشت بام به تماشا ایستاده بودند.

عروس را آوردند. بی بی نقل میریخت سر عروس و با زن برادرش و خویشاوندان برادرش روبوسی میکرد. حالا دیگر بی بی و مادر در عرش بودند و از شدت ذوق نمیدانستند چه بکنند و چه بگویند. صاحب این حمام شدن مثل این بود که قلعه‌ء خیبر را فتح کرده اند. همه حمام رفتند و شستند و خوردند و عازم رفتن شدند – ننه بتول هم تعارفات بود که تکه پاره میکرد و به زن دائی و خویشاوندان میگفت. قدم رنجه فرمودید... ما کوچک شما هستیم... قربان قدمتان... و معلوم بود که زن دائی و مادر داماد انعام خوبی بهش داده اند. و مادر هم قول داده بود که اگر سنگ تمام بگذارد که آبروریزی نشود، یک چادر نماز کرپ دوشین سیاه گل سر خود برایش بخرد و خودش هم بدوزد.

همه که رفتند، ننه بتول دایره زنان آمد بطرف مادر و دست روی نقطه حساس قلب مادر گذاشت و گفت: این حمام بران شکون داشت؛ پشتش این دخترها یکی یکی عروس میشوند و من حالا اوستا شدم که برای آنها چه بکنم. مادر از ذوق رویای حمام بران ماها لبخند از لبانش دور نمیشد و مطمئنا" قلبش تاپ تاپ میکرد و دقیقه شماری میکرد.

شادی داشتن حمام سر خانه و آن حمام «روان» برای همیشه در قلب و فکر من حک شده است.

ROLAND NASSIM M.D.

Our Office is Now Offering

Laser Hair Removal

Inquire about a free consultation and test spot

- Worry-Free, safe, effective and affordable
- Eliminates painful waxing, tweezing, and shaving
- Soft, smooth skin effortlessly
- The latest model of the candela GentleLase Plus ™ with cryogen cooling, ensuring safe and comfortable treatments.

از بین بردن موهای زائد بدن بوسیله لیزر در مطب های کوئینز و لانگ آیلند

دکتر رولند نسیم

مشاوره اولیه همراه با از بین بردن قسمت کوچکی از موهای بدن‌برای آزمایش بصورت رایگان

718-321-9500
138-48 Elder Ave.
Flushing, NY 11355

516-773-3942
833 Northern Blvd. Ste. 100
Great Neck, NY 11021

نفرین بیلعام

بحث سیاسی

از: یعقوب اسمعیلی

کارشناسان نظامی و اقتصادی ایسرائل بعد از تجزیه و تحلیل دو سال انتفاضه فلسطینی ها به این نتیجه رسیدند که بعد از دو سال درگیری، ایسرائل نه تنها ضعیف نشده بلکه بمراتب از قبل قوی تر گردیده است.

در طی دو سال گذشته، ایسرائل مواجه با موج ترور بوده اند. صفحات روزنامه ها حاکی از اخبار غم انگیز بوده و جای تردید نیست که این کشور از نظر اقتصادی صدمات زیادی متحمل گردیده و همچنین تعدادی از بهترین جوانان خود را از دست داده است. ولی با توجه به تمام این مسائل وقتی در آغاز سال نو عبری جاری تمام این وقایع را مورد تجزیه و تحلیل قرار دهیم به این نتیجه خواهیم رسید که انتفاضه فلسطینی ها علیه ایسرائل و واقعه یازدهم سپتامبر در امریکا صفوف مردم ایسرائل را از هر موقع دیگر بهم نزدیکتر و مستحکمتر نموده است. دولت امریکا که خود قربانی ترور عربی شده به واقعیات خاورمیانه بیشتر آشنا گردیده و در نتیجه دست ارتش و دولت ایسرائل را برای مبارزه با ترور فلسطینی ها باز گذاشته است. این وقایع درست برخلاف تصور فلسطینی ها بود. آنها فکر میکردند با توسل به ترور علیه مردم ایسرائل، آنها را خسته کرده و مردم عاصی علیه دولت اقدام نموده و موجب سقوط دولت دست راستی شارون خواهند شد و با بکار آمدن دست چپی ها، آنها امتیازات بیشتری از ایسرائل خواهند گرفت. ولی چه خیال باطلی! دولت و ملت و ارتش ایسرائل دست بدست هم داده و با اراده آهنین بر تمام مشکلات غلبه کرده و شکست دندان شکنی به فلسطینی ها وارد آوردند. همزمان، محور شرارت، یعنی ایران و سوریه و حزب الله با تبلیغات گسترده ای مردم فلسطینی را تحریک کرده و نوید ظهور صلاح الدین ایوبی دیگری را میدادند و حزب الله به آنها تلقین میکرد همانطوریکه صلاح الدین ایوبی صلیبیون را شکست داد، «حماس» و دار و دسته وابسته به آنها میتوانند ایسرائل را از صفحه خاورمیانه محو نمایند و همین محور شرارت ایسرائل را ببر کاغذی معرفی کرده و استدلال آنها این بود که اگر حزب الله با هزار نفر ایسرائل را از لبنان بیرون کرد، فلسطینی ها قطعاً" با میلیون ها نفر به آسانی ایسرائل را شکست خواهند داد.

ولی خوشبختانه ارتش و ملت شجاع ایسرائل با رهبری قاطع نخست وزیر ایسرائل اریئل شارون، جواب دندان شکنی به انتفاضه فلسطینی داده و تمام گروه های تروریست مانند حماس، جهاد اسلامی و غیره را شکست داده، بطوریکه تمام این گروه ها از هم پاشیده شده و از خودگردانی فلسطینی بجز یک ملت بدبخت و شکست خورده چیزی باقی نمانده است. رهبران فلسطینی در حال حاضر آرزوی برگشت به قرارداد اسلو را دارند؛ ولی دولت ایسرائل بهیچ عنوان حاضر نیست امتیازات سابق را به آنها بدهد و هر روز فشار بیشتری به تروریست ها وارد آورده و حلقه محاصره را تنگ تر می نماید.

هم زمان با مبارزه با ترور، دولت ایسرائل برنامه جداسازی را با سرعت انجام میدهد و با تعداد بیش از سیصد بولدوزر سنگین و وسائل فوق مدرن دیگر مشغول ساختن پنجاه کیلومتر از یکصد و پنجاه کیلومتر دیوار بتونی میباشد. در نتیجه قسمت پرجمعیت فلسطینی از ایسرائل جدا خواهد شد و دیگر راهی برای انجام عملیات تروریستی علیه ایسرائل باقی نخواهد ماند.

با توجه به مسائل فوق، رهبران فلسطینی پی به اشتباه خود برده و متوجه شدند که با عملیات تروریستی شانس تأسیس کشور فلسطینی برای مدت مدیدی از بین رفته است. در تأئید این طرز فکر اخیراً" «ابومأذن» مرد شماره دو فلسطینی اعلام داشت:

Friedman & Patel CPA

212-944-7008

Serving the Mashadi Community since 1980.

We offer the following services: business planning, tax preparation, individuals, partnerships, corporations, business incorporation, accounting write-up, business management, audits, tax consulting, financial statements, compilation/review, payroll services, financial planning, sales tax, cash flow planning & Much more.

اروین فریدمن

حسابدار با بیش از ۲۰ سال سابقه

با معرف از جامعه مشهدی

New Location:

347 5th Ave., New York, NY 10016

email: erwinfcpa@aol.com

انتفاضه مواجه با شکست شده و بدبختی بسیاری برای مردم فلسطین بوجود آورده است و ملت فلسطین باید در طرز فکر خود تجدید نظر کرده و برای رسیدن به استقلال راه مذاکره و همزیستی را پیشه نمایند. همچنین اعراب تبعه ایسرائل که در این مدت از انتفاضه حمایت می کردند با حقایق تلخی مواجه گردیدند بدین معنی که اعتماد مردم ایسرائل نسبت به آنها بسیار کم شده و آنها در شرایط فعلی حاضر به همکاری با اعراب نیستند در نتیجه از نظر مالی صدمات جبران ناپذیری به اعراب ساکن ایسرائل وارد آمده است.

حال این اعراب تبعه ایسرائل هستند که می بایست در رفتار خود نسبت به ایسرائل تجدید نظر کلی کرده و تلاش نمایند تا اعتماد ملت ایسرائل را نسبت به خود جلب نمایند در غیر اینصورت ایسرائل ناچار خواهد بود مسئله جابجا کردن اعراب ایسرائل را بمورد اجرا قرار دهد؛ بدین صورت که قسمت پرجمعیت عرب نشین را به فلسطینی ها داده و در عوض قسمت های غیر مسکونی را تصاحب نماید و اعراب ایسرائل دقیقاً" مطلع هستند که در این تغییر و تبدیل بازنده اصلی آنها خواهند بود.

مسئله مهم دیگری که فوق العاده قابل اهمیت است عکس العمل مردم ایسرائل نسبت به انتفاضه میباشد. ظرف یکی دو سال گذشته نه تنها شهرک نشینان مرزی ایسرائل تخلیه نشده بلکه شهرنشینان ایسرائلی بطرف همین شهرک های مرزی کوچ کرده و صفوف خود را با مرزنشینان محکمتر کرده اند و بر خلاف تصور رهبران فلسطینی که انتظار داشتند با ترور اراده مرزنشینان را متزلزل نموده و آنها را وادار به ترک محل زندگی خود نمایند، خوشبختانه این خواب و خیال آنها هم نقش بر آب شد.

ایسرائل همزمان با درگیری با ترور فلسطینی از فعالیت آبادانی دست نکشیده و اخیراً" آخرین قسمت شاهراه سرتاسری ایسرائل رو به تکامل است و با تکمیل آن، تمام نقاط دورافتاده ایسرائل به مراکز کار و تجارت متصل گردیده و موجب گسترش کار و پیشرفت شهروندان دورافتاده ایسرائل خواهد شد و همچنین خط راه آهن جدید مکمل این شاهراه خواهد شد.

طبق آمار سه ماهه اطاق تجارت و بانک مرکزی ایسرائل، بعد از یک دوران سراشیبی، اوضاع اقتصادی قدری تثبیت شده و از همه مهمتر مردم ایسرائل با شجاعت و روحیه قوی سیلی محکمی به صورت رهبران فلسطینی وارد آورده اند و به آنها گوشزد کردند برخلاف آنکه شما میخواستید روح مقاومت را در مردم ایسرائل بکشید، نتیجه معکوس گرفتید چون اقدام شما ما را از هر موقع دیگری با هم متحدتر کرده است. همانطوریکه در تورا مقدس روایت شده، بلعام قصد نفرین ملت ایسرائل را داشت ولی نفرین او تبدیل به براخا شد. امروز هم تاریخ تکرار شده و فلسطینی ها که قصد از بین بردن ایسرائل را داشتند برای خود بدبختی و برای ایسرائل سربلندی و اتحاد به ارمغان آوردند.

دفتر وکالت روبرت بی چوپان

ROBERT BICHOUPAN, P.C.

Attorney at Law

● *Closings* ● *Property Tax Reduction* ● *Criminal* ● *Immigration*
● *Accidents* ● *Commercial* ● *Contracts* ● *Leases* ● *Evictions*
● *Corporate* ● *Wills and Trusts* ● *Bankruptcy* ● *Family*

• کلوزینگ مستغلات • کم کردن مخارج مالیات منزل • مهاجرت
• دفاع جنایی • تصادفات • تنظیم وصیت نامه • ثبت شرکتهای سهامی • ورشکستگی
• دعاوی حقوقی تجاری • دعاوی مستأجر و صاحبخانه • امور خانوادگی

Great Neck

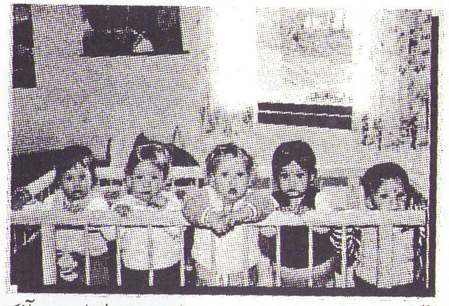
175 East Shore Road, Great Neck, NY 11023

Tel: (516) 482-1186 ***Fax: (516) 482-7614***

Free Initial Consultation مشاوره اولیه رایگان

تهیه و تنظیم از: حشمت بصلی

مادری سخن میگوید



خبرنگار روزنامه «یدیعوت اخرونوت» چندی پیش با یک بانوی ایسرائلی بنام «ملکا گلزل» گفتگوی مفصلی انجام داده و در مورد وضع خانوادگی او و بخصوص در باره پنج پسرش با نام های «شاو»، «دور»، «عوز»، «رون» و «زیو» که هر پنج نفرشان هم اکنون دوره خدمت سربازی را در ارتش ایسرائل میگذرانند سؤالاتی کرده و جوابهائی شنیده است و این است خلاصه ای از اظهارات این بانوی ایسرائلی:

در اواخر جنگ دوم جهانی من که کودک خردسالی بودم بهمراه مادرم در بازداشتگاه «برگن بلزن» بسر میبردم. وقتی جنگ تمام شد و متفقین پیروز شدند، سربازان درهای زندانها را باز کردند؛ من و مادرم نیز جزو کسانی بودیم که از این محل خوفناک رهائی پیدا کردیم. در این موقع به مادرم پیشنهاد شد که میتواند به امریکا برود و در آنجا ساکن شود. ولی مادرم امتناع کرد و گفت نه! من مایلم در سرزمین ایسرائل زندگی کنم. نه اینکه از گالوتی به گالوت دیگر منتقل شوم. مادرم معتقد بود که برای یک فرد یهودی، میهن دیگری غیر از ارتص ایسرائل وجود ندارد. او میگفت: اگر ما میهن نداشته باشیم در هر زمان و در هر کشوری ممکن است بار دیگر هالوکاست بوقوع بپیوندد.

بدین ترتیب من بعنوان یک شهروند ایسرائلی در این کشور بزرگ شدم، تحصیل کردم، به سن بلوغ رسیدم و با جوانی بنام «یعکو گلزل» که او نیز از بازماندگان هالوکاست میباشد ازدواج کردم.

یکسال از ازدواج ما گذشت و ما صاحب دختری شدیم ولی پس از او فرزند دیگری بخانواده ما اضافه نشد. ده سال بعد از آن بالاخره من تحت معالجات هورمونی قرار گرفتم و بار دیگر حامله شدم. در ماههای اولیه حاملگی دکتر بمن گفت بنظر میرسد تعداد بچه ها از یکی دو تا بیشتر است. ولی چون در آن زمان آزمایشات «سونوگرام» و «اولتراساند» هنوز معمول نشده بود، تعداد دقیق بچه ها و جنسیت آنها نامعلوم بود. در اواخر دوره حاملگی ام دکتر اظهار نظر کرد که ممکن است تعداد بچه ها چهار یا پنج تا باشد. من در جواب او گفتم مطمئن باش هر چند تا که باشند من آنها را در بیمارستان جا نخواهم گذاشت!

در تاریخ ۲۳ دسامبر سال ۱۹۸۲ پسرهای پنج قلوی ما با عمل سزارین بدنیا آمدند. در آن روزها جنگ ایسرائل و لبنان در جریان بود و من علاوه بر نگرانی از مشکلات بزرگ کردن پنج قلوها، با خودم مجسم میکردم که در آینده چطور خواهم توانست پنج پسرم را با هم بخدمت سربازی بفرستم و دوری آنها را تحمل کنم. در این مورد پرستار بیمارستان بمن دلخوشی میداد و میگفت نگران نباش این آخرین جنگ است. ایسرائل بزودی با همسایگانش بصلح خواهد رسید. ولی می بینیم که متأسفانه پیش بینی پرستار درست در نیامد و جنگ و خونریزی هنوز ادامه دارد.

من و همسرم با مراقبت های شبانه روزی خودمان و کمک هائی که به ما میشد بچه ها را بدون آنکه ناراحتی عمده ای برایشان پیش بیاید بزرگ کردیم. وزن آنها خیلی کم بود و بایستی زود بزود به ایشان غذا میدادیم. ما هر روز صبح ۴۰ شیشه شیر آماده کرده در یخچال میگذاشتیم که بموقع بتوانیم به بچه ها برسانیم. پنج قلوها تا دو سال در خانه بودند. پس از آن هر روز آنها را در اتومبیل کوچک مان جا میدادیم و به مهد کودک میبردیم. بچه ها کم کم بزرگ شده بمدرسه رفتند، سپس دوره دبیرستان را تمام کردند و بالاخره در ماه آگوست سال ۲۰۰۱ برای آنها احضاریه آمد که همانند سایر جوانان ایسرائلی بخدمت سربازی بروند و بدنبال آن در یک روز معین هر پنج نفر آنها خانه را ترک کردند و به ارتش دفاعی ایسرائل پیوستند. این در حالی بود که دخترمان هم تازگی ازدواج کرده و بخانه شوهر رفته بود. بدین ترتیب خانه خالی شد و ما تنها ماندیم. من و همسرم که بشدت نگران بچه ها بودیم به قسمت اداری ارتش مراجعه کرده تقاضا نمودیم که پسران ما را به خط اول جبهه و جاهای خطرناک نفرستند ولی مقامات ارتش در جواب ما گفتند که فرزندان شما اولین پنج قلوهائی هستند که به ارتش پیوسته اند و در قوانین کشور ایسرائل تا بحال در این مورد ماده ای پیش بینی نشده و وجود ندارد. بنابراین ما نمیتوانیم بین آنها و سایر سربازان تبعیض قائل شویم. از طرفی بر عکس خواسته ما پسران مان مایل نبودند که به آنها ارفاق شود بلکه علاقه داشتند در جاهای مهم و حساس بخدمت گمارده شوند.

«ملکا» به خبرنگار میگوید: از وقتی که آقای شارون نخست وزیر، مبارزه با تروریسم را در برنامه خود قرار داده، فشار روحی ما چند برابر شده است. دفعه اولی که ارتش ایسرائل به شهر رام ا لله و اقامتگاه یاسر عرفات وارد شد یکی از پسرانم در دفتر یاسر عرفات، درست در اطاق کار او مشغول پاسداری بود، دومی سوار زره پوش در تعقیب تروریست ها بود، سومی مأموریت داشت که در شهر حیفا در هتلی که در آنجا بمب گذاری شده بود به نجات مجروحین و مصدومین بپردازد، چهارمی در ارتفاعات گولان در مرز سوریه خدمت میکرد و

پنجمی یک مأموریت محرمانه داشت که هنوز هم ما از جریان آن اطلاعی نداریم.

ملکا ادامه میدهد که من و همسرم روزهای هفته بکار اشتغال داریم؛ او شغل مهندسی دارد و من ناظم مدرسه هستم. شب که از کار فارغ میشویم و بخانه میآئیم، ناراحتی فکری مان بیشتر میشود. من بسیار دلواپس فرزندانم هستم. خواب و خوراکم خیلی کم شده و وزنم بشدت پائین آمده است. به بچه ها سفارش کرده ام مرتبا" اطلاع بدهند که در چه محلی بسر میبرند چون ما بدینوسیله خود را به آنها نزدیک احساس میکنیم. ولی برای آنها میسر نیست که هر وقت بخواهند بما تلفن کنند. این روزها دوستان و آشنایان اغلب از ما میپرسند چطور میتوانید این وضع دشوار را تحمل کنید و من در جواب آنها میگویم، وقتی پنج قلوهای ما بدنیا آمده بودند، مردم عین همین سئوال را از ما میکردند ولی من نه آن موقع و نه حالا هرگز گله ای نداشته ام زیرا باید زندگی را آنچنان که هست قبول کرد و چاره دیگری نیست. بنظر من عملیات ضد ترور میبایستی سالها قبل که تروریسم هنوز به این شدت نرسیده بود انجام میگرفت. ولی بهر حال فعلا" هم چاره دیگری جز مبارزه وجود ندارد.

در قسمت آخر مصاحبه، ملکا به خبرنگار میگوید که وقتی تعطیلات آخر هفته فرا میرسد جنب و جوش در خانواده ما آغاز میشود و ما خود را آماده استقبال از بچه ها میکنیم. حتی «بامبا» سگ باوفای ما نیز هیجان زده میشود و خوشحالی خود را نشان میدهد. او معمولا" پیش از وقت بایستگاه اتوبوس میرود و در انتظار میماند تا باتفاق بچه ها بخانه برگردد. بالاخره آنها وارد میشوند و به نوبت حمام میگیرند و من ماشین لباس شوئی را بکار میندازم و از طرفی مشغول تهیه غذای شبات میشوم. عصر جمعه همه چیز آماده است. شب و روز شبات همه خانواده دور هم جمع هستیم. شب یکشنبه پسرها از خانه بیرون میروند که ساعاتی را با دوستان خود بگذرانند. آخر شب آنها یکی یکی با نوک پا وارد خانه میشوند که ما بیدار نشویم. ولی من معمولا" هنوز تا آن ساعت بخواب نرفته ام. صبح زود یکشنبه همه آماده میشوند که به پایگاه های خود باز گردند. آنها خداحافظی میکنند و قبل از اینکه از خانه بیرون بروند من به آنها سفارش میکنم: «بچه ها، ما را بی خبر نگذارید، با ما در تماس باشید.» و آنها در جواب من یکصدا با هم میگویند "בסדר" (بسدر!)

پنج سرباز جوان خانه را ترک میکنند. دیگر سر و صدا و جنب و جوشی وجود ندارد. من و همسرم چند لحظه ساکت نشسته همدیگر را نگاه میکنیم ولی بایستی برخیزیم؛ یکشنبه در ایسرائل اولین روز کار و فعالیت هفتگی است. ما بسرعت آماده میشویم که بموقع به محل کار خود برسیم. سگ ما «بامبا» که افسرده در گوشه ای کز کرده بلند میشود و تا سر کوچه ما را بدرقه میکند. زندگی ما با روال همیشگی ادامه پیدا میکند، با امید اینکه آخر هفته بار دیگر عزیزانمان صحیح و سالم نزد ما بازگردند.

• • •

– ترجمه این مطلب از زبان عبری بفارسی با همکاری دوست عزیزم خانم یافا کهنیم انجام شده است.

داستان عجیب مدرسه تاریخی هامبورگ

در پایان جنگ جهانی دوم از جمعیت بزرگ یهودی شهر هامبورگ، بیش از چند صد نفری باقی نمانده بود. دفاتر کار یهودیان تعطیل و مغازه هایشان تاراج شده بود. از کنیساها و مدارس، آنچه از آتش سوزی بجا مانده بود متروک و خالی بود. املاک شخصی، خانه ها، کارخانه ها... توضیح زائد است، همه میدانیم.

در چنین اوضاعی، یکی از املاک و ساختمانهای مرغوب شهر، یعنی ساختمان مدرسه بزرگ یهودی شهر را که توسط نازی ها در سال ۱۹۳۸ ضبط و تصرف شده بود به جامعه یهودی بازگرداندند.

سازمان یهودیان هامبورگ بعلت نیاز مبرم مالی، این ساختمان را همراه با ۳۲ پارچه ملک دیگر به شهرداری هامبورگ فروخت و شهرداری هامبورگ آنرا به دانشگاه شهر واگذار نمود. سپس این ساختمان نوسازی و تجهیز شد و دانشکده کامپیوتر شهر هامبورگ در آنجا دایر گردید.

جامعه یهودیان، همیشه بیاد روزهای خوب شهر هامبورگ باین ساختمان نظر میکرد و شخصیت های یهودیان محلی با مراجعه به مقامات دولتی، تقاضای استرداد این ساختمان را میکردند.

اینک با مهاجرت تعدادی از یهودیان روسیه به هامبورگ، تعداد یهودیان به ۳۰۰۰ نفر میرسد و وقت آن بود که مدرسه یهودی آبرومندی در شهر دایر شود.

مقامات شهر هامبورگ پس از آگاهی از برنامهء تأسیس مدرسه یهودی، دو سال پیش موافقت نمودند که نه تنها این مجموعه را به جامعه یهودی محل هدیه کنند بلکه متعهد شدند تجهیزات امنیتی وسیع در آن تدارک ببینند و همه پنجره ها را با شیشه های ضد گلوله و دیگر لوازم تجهیز کنند.

به این ترتیب مدرسه ای که ابتدا در سال ۱۸۰۵ تأسیس شده بود و در سال ۱۹۱۱ بعلت نیاز یهودیان هامبورگ به ساختمان زیبا و مجلل فعلی منتقل شده بود، اینک پس از قریب دویست سال دوباره پذیرای دانش آموزان یهودی میشود که آموزش یهودی را در سطح حرفه ای فرا گیرند. جالب اینجاست که اهالی عیسوی منطقه، مصرانه و مشتاقانه علاقمندند کودکان خود را به این مدرسه بفرستند.

کلید ساختمان در دفتر شهردار هامبورگ اخیرا" رسما" به آقای

«اریک دیلمانیان» تحویل داده شد. «اریک» مدتها بعنوان نماینده انجمن کلیمیان هامبورگ برای استرداد این ساختمان کوشیده بود و این پروژه را سالها مصرانه دنبال کرده بود.

مراسم افتتاح ساختمان با حضور شهردار هامبورگ، رئیس پلیس شهر، وزیر فرهنگ آلمان، ربانیم شهرهای مختلف آلمان، نمایندگان انجمن یهودیان و شمار زیادی از یهودیان محلی اخیرا" صورت گرفت و توسط شبکه های مختلف رادیو تلویزیون آلمان در سراسر این کشور و در دیگر نقاط اروپا پخش شد.

مخارج اداره مدرسه را مؤسسه بسیار محترم Estee Lauder بعهده گرفته است. این مؤسسه سابقه درخشانی در پیشبرد فرهنگ و آموزش مذهبی یهودی در داخل و خارج ایسرائل دارد و حامی و پشتیبان کشور ایسرائل و یهودیان بشمار می رود و بهمین جهت از طرف اعراب نیز تحریم شده است. جا دارد بانوان یهودی سراسر جهان از این مؤسسه لوازم آرایش حمایت کنند.

نامه ای خطاب به جامعه

۱۸ سپتامبر ۲۰۰۲

اعضای محترم جامعه:

پروفسور زُهَر آرگُو از بیمارستان هداسا در یروشالیم یکی از برجسته ترین پژوهشگران در رشتهء بیماریهای عضلانی بشمار می آید. اخیرا" پروفسور آرگُو بدعوت کمیته پزشکی انجمن مرکزی از نیویورک بازدید کردند و یک سمینار و جلسه مشاوره در مورد بیماری HIBM که یک بیماری عضلانی است و بیشتر در بین یهودیان ایرانی رایج است ترتیب دادند.

کمیتهء پزشکی انجمن مرکزی بر اساس توصیهء پروفسور آرگُو، برنامه ای ترتیب داده است که از طریق آن اعضای جامعه می توانند در مورد این بیماری مورد آزمایش ژنتیک قرار گیرند. این آزمایش بسیار ساده و کم خرج است و از طریق یک آزمایش خون کاملا" محرمانه صورت می گیرد. باضافه، مقداری از هزینهء این آزمایش امکانا" توسط بیمهء سلامتی شما پرداخت خواهد شد.

برای استفاده از خدمات پیشنهاد شده لطفا" به نکات زیر توجه فرمائید:

۱- لطفا" در صورت تمایل با دکتر «مارتین بیالر» متخصص بخش ژنتیک بیمارستان نورت شور با شماره تلفن 3996-365 (516) – Ext. 2805 تماس بگیرید و با ایشان وقت قبلی برای خود تعیین کنید. دقت بفرمائید که فقط با این دکتر وقت ملاقات بگیرید و معاینه توسط فرد دیگری انجام نگیرد. این جلسه و نتایج آزمایش خون کاملا" محرمانه خواهد بود.

۲- در روز ملاقات، دکتر بیالر نمونهء خون شما را برای تجزیه به آزمایشگاه پروفسور آرگُو در ایسرائل خواهد فرستاد. نتایج این آزمایش از ایسرائل فقط به دکتر بیالر فرستاده خواهد شد.

۳- تقریبا" ۴ تا ۶ هفته بعد از ملاقات اول، دکتر بیالر از شما خواهد خواست که برای ملاقات دوم وقت تعیین نمائید. اگر نتایج آزمایش مثبت باشد، وی راههای موجود برای مبارزه با بیماری را با شما در میان خواهد گذاشت.

مجددا" تأکید میشود که کلیه آزمایش ها در صورت تمایل شما انجام خواهد گردید و نتایج آن کاملا" محرمانه خواهد بود. کسانی که حامل ژن HIBM میباشند زندگی و طول عمر طبیعی خواهند داشت و هیچ علائمی مخصوصی در جسم آنها پدیدار نخواهد بود.

لطفا" برای اطلاعات بیشتر با دکتر بیالر یا یکی از اعضای «کمیته پزشکی» تماس حاصل فرمائید.

با تقدیم احترامات

کمیته پزشکی انجمن مرکزی

اوراق قرضه کشور ایسرائل

برنامه خرید اوراق قرضه ایسرائل و سرمایه گذاری در این کشور با استقبال بی سابقه جماعت مواجه شده است و همچنان ادامه دارد. در عرض چند ماه گذشته بیش از ۴ میلیون دلار از طرف جامعه ما برای خرید اوراق قرضه کشور ایسرائل تعهد شده است که مطمئنا" تا قبل از پایان سال، این مبلغ افزایش خواهد یافت.

خرید اوراق قرضه کشور ایسرائل راه بسیار مطمئن برای سرمایه گذاری در این کشور و بهره مند شدن از نرخ بهرهء بسیار خوب می باشد. در عین حال این سرمایه گذاری کمک بسیار مؤثری به اقتصاد ایسرائل در این دوران سخت بشمار می آید.

از بدو تأسیس اوراق قرضه، در سال ۱۹۵۱ این نحوه سرمایه گذاری مثل یک پل رابط بین کشور ایسرائل و یهودیان ساکن خارج از ایسرائل بوده است. سرمایه گذاران از تمام نقاط دنیا در عرض ۵۰ سال گذشته از هدف اصلی این اوراق که توسعه اقتصاد کشور مدرن ایسرائل میباشد حمایت و پشتیبانی کرده اند.

از طریق فروش این اوراق، کشور ایسرائل توانسته است که بودجه پروژه های بزرگ صنعتی کشور را از جمله جاده کشی، توسعه بندر حیفا، ساختمان لوله سراسری انتقال آب، تأسیس لوله کشی برای حمل و نقل نفت، توسعه فرودگاه بن گوریون، ساختمان مراکز تبدیل آب دریاچه به آب آشامیدنی و بسیاری از پروژه های دیگر را تأمین کند.

پنجاه سال بعد از تأسیس Israel Bonds، این اوراق هنوز پلی مطمئن بین ایسرائل و یهودیان خارج از ایسرائل میباشد و با کمک آن آرزوی ۲۰۰۰ ساله ملت ایسرائل برای ایجاد یک کشور یهودی قوی و مستقل به حقیقت پیوسته است.

لطفا" برای تهیه این اوراق قرضه با دفتر کنیساها تماس حاصل فرمائید.

اوراق قرضه کشور ایسرائل

در تاریخ یکشنبه ۲۰ اکتبر عده ای از اعضای جامعه در تور دوچرخه سواری دور منهتن به مسافت های ۳۰، ۶۰، ۱۰۰ مایل شرکت کردند.

این تور بخاطر حمایت و جمع آوری بودجه برای مؤسسه تحقیقاتی و پزشکی National Multiple Sclerosis Society برگزار گردید.

شروع این تور از South Street منهتن بود و از ساعت ۸ صبح آغاز شد و تا ساعت ۱۰:۳۰ شب بطول انجامید.

شرکت کنندگان در این تور شخصا" مبالغی بعنوان خیریه به این مؤسسه کمک نمودند.

گزارش کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی

مراسم فارغ التحصیلی ۲۰۰۲

از: دکتر فرخ دیلمانیان

مراسم فارغ التحصیلی جامعه امسال بخاطر کمبود وقت مناسب در ماه جون به تاریخ ۲۳ جولای موکول شد. این مراسم که امسال هم در کنیسای شعره شالوم برگزار میشد طبق معمول با استقبال زیاد مواجه شد. طبق معمول تعداد زیادی از وابستگان و دوستان فارغ التحصیلان و افراد دیگر جامعه در این برنامه شرکت کرده بودند. فارغ التحصیلان، که مهمانان اصلی این برنامه بودند، شامل نزدیک به ۶۰ نفر فارغ التحصیل دبیرستان، ۲۳ نفر فارغ التحصیل دانشگاه، و ۴ نفر فارغ التحصیل دورهء فوق لیسانس بودند.

گلهای قرمزی که فارغ التحصیلان امسال برای اولین بار بر روی کت خود (پسرها) و بر روی دست خود (دخترها) نصب کرده بودند به برنامه زیبائی بیشتری داده بود. سنت تازهء دیگری که از امسال شروع شد گرفتن عکس های دسته جمعی فارغ التحصیلان با هم در جلوی هیکال کنیسا بود. این عکسها در آینده یادگاری خوبی برای فارغ التحصیلان خواهد بود که همکلاسی هایشان را بخاطر بیاورند.

پس از سرود ملی امریکا، خانم شیلا رحمانان، مجری برنامه، برنامه را با خوش آمد به فارغ التحصیلان آغاز کردند. سپس دعای «میشه براخ» توسط آقای موتی کهنیم و تهنیت انجمن مرکزی توسط دکتر داوید نعمت زاده خوانده شد.

قسمت مرکزی این برنامه تجلیل از چهار نفر از پزشکان جامعه بود که در دههء ۱۹۵۰، وقتی اغلب افراد جامعه در مشهد زندگی میکردند، برای تحصیلات پزشکی از ایران به سویس رفتند. این پزشکان دکتر موسی رجب زاده حکیمی، دکتر جلال حکیمیان، دکتر اسمعیل رحمانان و دکتر یونس شفیعیان بودند. پس از اتمام تحصیل، همهء این دکترها برای کار در رشته تخصصی به امریکا آمدند. سپس دکتر حکیمی، دکتر حکیمیان، و دکتر رحمانان به ایران برگشتند و نزدیک به ۲۰ سال در تهران به جامعه خدمت کردند. دکتر شفیعیان در امریکا ماندند و در دو دههء آخر در امریکا به جامعه خدمت کردند. این قدم متهورانه این چهار نفر در ۵۰ سال پیش، باعث تشویق سایر فارغ التحصیلان دبیرستانها در جامعهء تهران برای ادامهء تحصیل در خارج از ایران شد و بیشتر آنها به امریکا آمدند.

پس از توضیحاتی که خانم شیلا رحمانان در مورد تحصیلات این پزشکان دادند، دکتر موسی در مورد شرایطی که باعث شد ایشان بتوانند به این قدم دست بزنند توضیح دادند، و از خاطرات خود در دورهء طبابتشان در تهران صحبت کردند. دکتر موسی بخصوص دوراندیشی و از خودگذشتگی خانواده شان را در مورد اعزام ایشان به خارج ستودند. ایشان همچنین از لذتی که از دیدن بهبودی بیمارانشان به ایشان دست میداد صحبت کرده و فارغ التحصیلان را تشویق کردند که اگر در مورد رشتهء طب می اندیشند به این نکته توجه کنند.

سپس دکتر یونس این گفتار دکتر موسی را ستودند. ایشان همچنین فارغ التحصیلان را تشویق کردند که بدنبال آرمان های خود بروند و از آنها نگذرند.

طبق سنت همه ساله در ضمن این برنامه ها هدایای فارغ التحصیلان توسط افرادی که به بورسهای تحصیلی این کمیته کمک کرده اند، اعضای سازمان های جامعه و سایر خدمتگزاران جامعه توزیع شد. چندین نفر از فارغ التحصیلان نطق های کوتاهی ایراد نمودند. این عده شامل بودند از: هومن یقوتیئل، ملیسا غفاریان و آسف مقدم از فارغ التحصیلان دورهء فوق لیسانس، ادینا حکیمیان از فارغ التحصیلان دورهء اول دانشگاه، و جرمی نیکفرجام، ناتاشا بنی لیوی، و جسیکا کاشی زاده از فارغ التحصیلان دبیرستان (ناتاشا و جسیکا مشترکا" صحبت کردند).

در گزارش برنامه بورسها و وامهای بدون بهره کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی اطلاع داده شد که بودجهء امسال این کمیته برای این برنامه نزدیک به ۱۰۰ هزار دلار میباشد. همچنین بار دیگر از افراد خیر جامعه که هر سال به این برنامه کمک میکنند و از انجمن مرکزی سپاسگزاری شد.

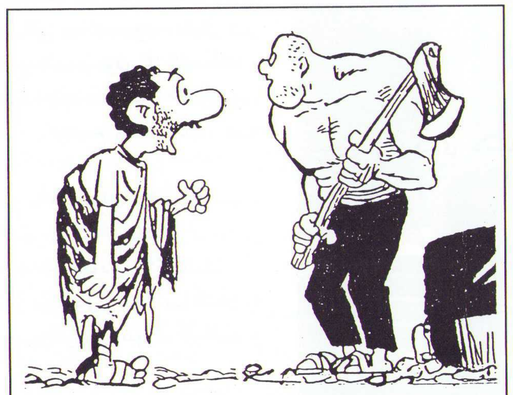
گزارش جمع آوری هدایا برای این کمیته در شمارهء قبلی مگیلا درج شده است. لیست فارغ التحصیلان در زیر بچاپ میرسد.

در خاتمه از اشخاصی که برای تهیه این برنامه کمک کرده بودند تشکر شد و دسته گلی به آقای مارتین بصلی مدیر تهیه این برنامه و نامزدشان بعنوان تهنیت نامزدی داده شد. کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی از این فرصت استفاده کرده و بار دیگر از این افراد تشکر میکند: خانم شیلا رحمانان مجری برنامه، آقای مارتی بثلی مدیر تهیه برنامه، آقای تونی عزیز، خانم جودی بثلی، خانم بهناز دیلمانیان، خانم کارن دیلمانیان، خانم نوشین دیلمانیان، خانم آیلین اعتصامی، آقای مهران اعتصامی، آقای فرشید حکیمیان، آقای مایکل حکیمیان، خانم مینو حکیمیان، خانم شارونا حکیمیان، خانم یافا حکیمیان، آقای میکی کریم زاده، خانم ترانه کریم زاده، خانم جسیکا کاشی زاده، خانم آنیتا نامدار، آقای فرشاد نامدار و آقای فرشاد رحمانان.

مُزد «اِهِن گو»

از: بهروز دیلمانیان

وقتی نمونه هایش را خدمتتان تحویل بدهم قبول خواهید کرد که تا دنیا دنیا بوده، یکی کار می کرده و دیگری ادعایش را. یکی آباد می کرده و دیگری «اهن و تولوپ»؛ یکی افکار و ایده های نوین و سازنده بیان می کرده و دیگری ندانسته و نفهمیده همان افکار را بلغور می کرده و به اسم خودش جا می زده. یکی موسیقی می ساخته و شعر می گفته و کتاب می نوشته و دیگر ملودی ها، ایده ها، اشعار و عبارات را می دزدیده و بنام خودش ارائه می داده است. به عبارت دیگر نوزاد خوش چشم و ابرو فورا" چند تا دایهء کشکی و مادر الکی و پدر قلابی پیدا می کند و گهگاه، صاحب بچه دیگر معلوم نمی شود.



: پس سهم اِهِن گفتن ما چی شد؟

گویا هانری چهارم بوده که یکروز عازم شکارگاه سلطنتی می شود. اینجور آدمهای گنده هیچوقت تنها جائی نمی روند و با خود خیل و خدمه و بله گویان را هم همراه می برند. خلاصه وقت شکار شاه از خدمه جدا می افتد و تنها می تازد که به اردوگاه برگردد. سر راه در جنگل مردی را می بیند که به درختی تکیه داده و منتظر است. شاه می پرسد رعیت، منتظر چه هستی؟ رعیت می گوید ارباب، شنیده ام که اعلیحضرت برای شکار اینطرف آمده اند، منتظرم اگر از اینطرف رد شدند زیارتشان کنم. شاه قلقلکش می افتد که یارو را کمی دست بیاندازد. میگوید: بپر ترک اسب، من تو را به اردوگاه می برم که اعلیحضرت را ببینی. مردک بالا می پرد و می پرسد اعلیحضرت را چطور می شود شناخت؟ میگوید خدمه حق ندارند در حضور شاه کلاه بسر داشته باشند. بنابراین همه را در حضور شاه بدون کلاه خواهی یافت مگر شخص اعلیحضرت را که کلاه مخصوص بسر دارند. شاه و رعیت سوار بر اسب وارد اردوگاه شدند و طبیعتا" همه سر فرود آورده و کلاه را از سر برداشتند. مردک قدری هاج و واج شده اما فهمید جریان از چه قرار است. شاه پرسید شاه را دیدی، شناختی؟ گفت: بله قربان همه کلاه از سر برداشته اند غیر از شما و بنده. بنابراین شکی نیست یا شما شاهید یا من!

متوجه هستید؟! یکی به صرف داشتن کلاه، بدش نمی آید خود را شاه بخواند. یکی چون ریش دارد خود را مرد می خواند. دیگری چون چهار تا لغت ردیف کرده خود را شاعر یا نویسنده می داند. و آن مردک وقیح بدلیل یونیفورم مفلوک خاکی رنگش خود را ژنرال عرفات خطاب می کند و هیچ تخفیف هم نمیدهد. حافظ چه شیرین میگوید:

نه هر که چهره برافروخت دلبری داند
نه هر که آینه سازد سکندری داند
نه هر که طرف کله کج نهاد و تند نشست
کلاه داری و آئین سروری داند
هزار نکته باریکتر از مو اینجاست
نه هر که سر بتراشد قلندری داند

سالهاست در خاورمیانه شاهد مدعیان سرزمین ایسرائل هستیم. نادیده می گیرند که قوم یهود سه هزار سال پیش اینجا امپراطوری بنا کرد و فرهنگی جهانگیر به بشریت عرضه کرد. انگار نمیدانند قوم یهود اینجا عبادتگاه ساخت و پایتخت ساخت، تمدن بنا کرد، خانه و کاشانه بنیاد نهاد و مزرعه ساخت و صنعت پایه گذاشت. چشم خود را بر این حقیقت می بندند که قوم یهود در «بیتار»، «مودعین» و «مصادا»، در جنگل، در ساحل و در بیابان این سرزمین صدها هزار کشته داده است. از همینجا به اسارت رفته است و بهمین جا باز گشته است. بیست قرن با یاد صیون خفته و با نام صیون از خواب برخاسته است. فراموش می کنند که در پیشبرد فرهنگ منطقه هیچ قوم و کشوری مثل قوم یهود نکوشیده و هیچکس ارمغانی بالاتر نیاورده است. با وجود این مدعی فراوان است.

هیزم شکن قدرتمند و پرکاری در جنگل تنه قطور درختان خشک را می برید و با تبر از هم می شکافت و شب نانی به خانه می برد. همینطور که تبر را با قدرت و دقت روی کُنده درخت فرود می آورد، مردک سمج و بیکاری که کارش را تماشا میکرد زیر لب گفت: «اهن». ضربه بعدی را فرود آورد، باز مردک گفت «اهن». خلاصه تا دم غروب هر چه هیزم شکن کنده شکست مردک «اهن» گفت. دم غروب که هیزم شکن کنده ها را در بازار می فروخت، مردک اهن گو به ادعا آمد که: سهم ما چه میشود؟ گفت: کدام سهم؟ گفت: اختیار دارید. هر چه شما تبر زدید، «اهنش» را من گفتم! گفت بسیار خوب، هر چه من سکه گرفته ام شما هم صدایش را بشنوید! سکه ها را بهم زد و گفت: سهم شما همینقدر میشود!

در گوشه و کنار خاورمیانه، کلاه بسر و اهن گوی مدعی زیاد است. بهمان وقاحت، با همان تجاهل و با همان سماجت. تل آویو را می خواهند، اورشلیم را، حیفا را، مزارع، دانشگاه ها، بیمارستانها، هتل ها و پارک ها را میخواهند.

بگوئید تشریف داشته باشند، صدایش را خدمتشان می فرستیم!

گزارش بورد کنیسای شعره شالوم (مشهدی جوئیش سنتر)

از: یوسی نامدار
ترجمه از: ژوزف آقالریان

۱- تأسیس ۲ مینیان جدید برای جوانان:

بورد کنیسای شعره شالوم (مشهدی جوئیش سنتر) مفتخر است تأسیس دو مینیان جدید جوانان را باطلاع برساند. تشکیل مینیان نوجوانان سنین ۱۲ الی ۱۷ سال و مینیان جوانان مجرد و تازه ازدواج کرده در طبقه زیرین کنیسا، نقطه درخشانی در تاریخ کنیسای شعره شالوم خواهد بود.

افرادی که از این دو مینیان مخصوصا" در روز کیپور دیدن کرده اند اظهار عقیده مینمایند که مینیان های جوانان به ارزش و زیبائی کنیسای ما بسیار افزوده است. لازم به یادآوری میباشد که در ایام روش هشانا و کیپور در این دو مینیان تازه تأسیس مبلغ ۴۳،۰۰۰ دلار کاود و هدایا جمع آوری گردیده است. ما مطمئنیم که باین ترتیب آینده ای روشن در انتظار این جوانان که در حقیقت نسل جدید جامعه میباشند قرار دارد. در اینجا صمیمانه از آن جوانانی که در راه تأسیس و برگزاری این دو مینیان زحمت کشیده و بدون هیچ توقعی از گذاشتن وقت و صرف انرژی مضایقه نکردند تشکر نموده و برای آنها آرزوی موفقیت داریم.

۲- سخنرانی آقای نسیم بصلیان در کنیسای شعره شالوم:

با کمال خوشوقتی باطلاع جماعت میرسانیم که دانشمند عزیز آقای نسیم بصلیان قول داده اند که جلسات هفتگی خود را که بنام «جلسات پاراشای هفته» معروف شده بود مجددا" در کنیسای شعره شالوم شروع نمایند. این برنامه از روز یکشنبه ششم اکتبر آغاز میشود و حاضرین از سخنان نغز و بیان شیوای ایشان استفاده می نمایند.

ما امیدواریم که جامعه محترم تا سالیان دراز از سخنان ایشان بهره مند گردند؛ در ضمن از افرادی که مایل به تقبل هزینه پذیرایی در برنامه های سخنرانی آقای بصلیان میباشند درخواست میشود با اعضای بورد کنیسای شعره شالوم در گریت نک تماس حاصل نمایند.

۳- ادغام خواندن شیراها در روز شبات:

پس از بررسی و مذاکرات فراوان، بالاخره بورد کنیسا ادغام خواندن شیراها را در روز شبات به تصویب رساند و قرار بر این شد که اگر در روز شبات تعداد شیراها در کنیسا از دو خانواده بیشتر باشد تمام این شیراها فقط یکبار و برای همه خوانده شود. در یکدیگر ادغام شود. البته این تصمیم فقط برای رفاه جامعه و کنترل نظم کنیسا گرفته شده و بهیچ عنوان از اهمیت این مراسم زیبا و سنتی نمیکاهد.

۴- مقررات برای کالسکه کودکان:

بورد کنیسا بمنظور حفظ امنیت و سلامت افراد جامعه و به توصیه اداره آتش نشانی، توقف کالسکه های خالی کودکان را در محوطه راهروهای کنیسا ممنوع اعلام نموده است. البته با وجود این قانون هنوز از والدین جوان تقاضا میکنیم کودکان خود را به کنیسا آورده و آنها را از این موهبت محروم نکنند. در ضمن کودکانی که در موقع ورود به کنیسا در کالسکه بخواب رفته اند از این تصویبنامه مبرا میباشند.

۵- ربای الیاهو بن حئیم میهمان کنیسای شعره شالوم:

در روز شبات بین روش هشانا و کیپور ربای عالیقدر جامعه مشهدی ربای الیاهو بن حئیم و همسرشان میهمان کنیسای شعره شالوم بودند. بورد کنیسا به احترام ایشان مراسم قیدوش مخصوصی با شرکت کلیه جماعت ترتیب داد. ربای بن حئیم در طول اقامت خود از احترام و حمایتی که اعضا مینیان های مختلف کنیسا از ایشان بعمل آوردند به هیجان آمده و بسیار خوشحال شدند و اظهار داشتند جلال و حرمت سالن اصلی کنیسا و مینیان های مختلف جوانان بسیار بیشتر از انتظارشان بوده است.

۶- قوانین جدید سالن ورزشی مشهدی جوئیش سنتر:

بمنظور رفاه و دسترسی بیشتر اعضاء جامعه به محوطه ورزشی کنیسا، انجمن مرکزی برنامه جدیدی را با اکثریت آراء بتصویب رسانید. قوانین جدید نه تنها باعث دسترسی و امکان استفاده بیشتر از سالن ورزشی برای جوانان گردیده بلکه راه هائی برای افزایش درآمد کنیسا بوجود آورده و به مصرف بهبود شرایط سالن ورزش خواهد رسید.

۷- امنیت بیشتر برای کنیسا:

اخیرا" به تعداد مأموران مسلح و غیر مسلح کنیسا اضافه گردیده است. و همچنین رئیس گروه امنیتی کنیسا (آقای لاری) بطور تمام وقت و دائمی برای محافظت کنیسا و جامعه استخدام گردیده است. با استخدام این افراد امیدواریم که مسئله امنیت کنیسا و جامعه به نحو مؤثری انجام شود. اقدامات امنیتی دیگری که انجام شده از این قرار است: تعبیه بلاک های سیمانی در جلوی درهای ورودی با ایجاد دروازه محکم و تعبیه دوربین های متعدد و آخرین سیستم محافظتی برای کنیسا.

۸- تشکیل کلاسهای قرائت صیدور:

کنیسای شعره شالوم در مجموعه مشهدی جوئیش سنتر کلاس جدید قرائت صیدور برای دوشیزگان و بانوان تشکیل داده است. این کلاس زیر نظر دوشیزه جنیفر زر قرار دارد و از استقبال گرم بانوان و دوشیزگان جوان برخوردار میباشد. بدینوسیله از همکاری دوشیزه جنیفر زر تشکر مینمائیم.

۹- بهسازی محوطه جلوی کنیسا:

بمنظور زیبائی بیشتر محوطه جلوی کنیسا، در نظر است درختهای جدیدی کاشته شود که امیدواریم تا زمان چاپ این گزارش این پروژه بپایان رسیده باشد. در ضمن تعبیه سیستم آبیاری اتوماتیک نیز انجام گردیده است. اجرای این برنامه ها نه تنها باعث زیبائی محوطه کنیسا شده بلکه باعث محفوظ ماندن محوطه پارکینگ نیز گردیده است.

۱۰- کودکستان در مشهدی جوئیش سنتر (شعره شالوم):

بورد مدرسه مشهدی با همکاری کنیسای شعره شالوم موفق گردیده چهار کلاس برای کودکان خردسال تشکیل دهد. این کلاسها برای نوباوگان تا سن کودکستان میباشد. برای سرپرستی این برنامه احتیاج به مدیری باتجربه و پرسابقه بود که خوشبختانه خانم «لئا ملکا دیسکیند» که مدت ۱۲ سال سرپرستی برنامه های مشابه را در مدرسه سوریه ای ها دارند آماده همکاری با ما شدند.

در سالن و اطاقهای طبقه زیرین کنیسا، با نصب قفسه های سراسری و پرده، محیط بسیار مناسبی برای کودکان ایجاد شده است. با تعبیه دیوارهای ضد صدا بین اطاقها، کلاسهای زیبا و مرتب در محل کنیساهای شبات جوانان بوجود آمده. بدین ترتیب بلافاصله پس از خاتمه تفیلاهای شبات، در روزهای یکشنبه با تغییرات فوق سالن کنیساها تبدیل به چهار کلاس مرتب برای تدریس نوباوگان میشود.

از کلیه اعضاء محترم جامعه دعوت میشود در روز شبات از کنیساهای جوانان بازدید نموده و مجددا" در روزهای هفته از همان محل دیدن نمایند تا شاهد تغییرات شگرف در این اطاقها باشند.

۱۱- اطاق تلویزیون برای جوانان:

علیرغم تمام فعالیت های فوق، روزهای یکشنبه سالن زیرین کنیسا تبدیل به سالن تماشای تلویزیون میگردد تا جوانان ما بتوانند مسابقات دلخواه فوتبال را در طول فصل فوتبال با یکدیگر تماشا کنند.

۱۲- نامه به والدین برای تشویق فرزندان برای آمدن به کنیسا:

اخیرا" از طرف بورد کنیسا، نامه هائی به منازل اعضاء جامعه ارسال گردید. در این نامه ها آماری حیرت انگیز از درصد کم جوانانی که در مینیان های مختلف شرکت میکنند ارائه شد. با وجودیکه ما به جوانان خود افتخار میکنیم و از شرکت روزافزون آنها در مینیان های مختلف که در هفته های اخیر بطور محسوسی افزایش یافته خشنود میباشیم، ولی هنوز راه درازی تا شرکت اکثریت جوانان جامعه در مینیان های کنیسا در پیش داریم.

ما بدینوسیله مجددا" از والیدن محترم تقاضا میکنیم به برنامه های زندگی فرزندان خود توجه کامل نموده و اگر احساس میکنند به دلائلی دختر یا پسرشان در مینیان های روزهای شبات حضور نمی یابند، با بی اعتنائی از این موضوع نگذرند بلکه با تمام قدرت آنها را تشویق کنند که به یکی از مینیان های مختلف که در روز شبات در کنیسا دائر است بروند و مطمئن باشند که روزی خواهد رسید که جوانان بخاطر این کار از والدین خود تشکر خواهند نمود.

SHAH Caterers
Kosher Dairy & Parve Catering
For all occasions, big and small
Professional Catering with Personalized Service
V H Q
Fine Food & Beautifully Presented
718-591-5563
کیترینگ شاه
کیترینگ غذاهای لبنی (ماستی) و پارو برای برگزاری جشن های برمیتصوا وبت میتصوا، بریت میلا، تولد و نامزدی با بهترین و تازه ترین مواد و زیباترین پذیرائی
Kosher VHQ
HILLCREST
BAGEL & PIZZA
THE DOUGH FACTORY
180-22 Union Turnpike
Flushing, New York 11366
Phone: 718.591.1188
Fax: 718.591.5540
We work closely with you to ensure satisfaction. Please call us. We are waiting to make your party the best it will be.
با معرف از جامعه ایرانی

گزارش کمیته بانوان

از: آنا کرمیلی (ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

پیک نیک بانوان

هر سال کمیته بانوان یک برنامه پیک نیک برای بانوان سالمند جامعه ترتیب میدهد. بعلت هوای گرم، امسال برنامه پیک نیک در داخل کنیسای شعره شالوم برگزار گردید. در برنامه امسال، گذشته از بانوان سالمند، دخترها و عروس هایشان هم شرکت کردند. امسال بیش از ۲۰۰ نفر در این برنامه شرکت کردند و روز خوبی را همراه با غذا و رقص و موسیقی «دی.جی. بهیار» گذراندند. در طی روز قرعه کشی جوائز انجام گردید و هدایائی که توسط خانم ماهرخ عبرانی تهیه شده بود بین شرکت کنندگان توزیع گردید. بمناسبت دهمین سال تأسیس خانهء سالمندان در ایسرائل، یک کیک بزرگ با شمع به محل آورده شد و بین شرکت کنندگان توزیع گردید. بدین وسیله از کلیه داوطلبان برای تنظیم این برنامه و همچنین از همکاری آقای فرخزاد برای عکسبرداری از این مراسم قدردانی می نمائیم.

کلاسهای پختن نان خالا

در ماه آگوست دومین برنامه سالیانه کلاسهای پختن نان خالا برگزار شد. در این برناه از کلیه دختران بت میتصوا دعوت شد که در این کلاس شرکت کنند. عده ای از مادرها نیز همراه دختراتشان در کلاس شرکت نمودند. سخنران این برنامه خانم «اوگیل» از کولل بودند و در بارهء مسئولیت های زن یهودی در خانه توضیحاتی دادند. ایشان همچنین در باره اهمیت صداقا دادن صحبت کردند و قوطی های صداقا بین شرکت کنندگان توزیع گردید. کلیه درآمد این قوطی ها به مصرف سازمان JNF خواهد رسید. همچنین در طی این برنامه اعلام شد که بیمارستان هداسا در یروشالیم برای ساختمان یک مرکز جدید اضطراری احتیاج به پول دارد و در صدد جمع آوری پول میباشد. بعد از وقوع عملات تروریستی احتیاج به این مراکز در بیمارستانها بسیار مبرم میباشد.

بعد از شنیدن این موضوع دختران مشغول جمع آوری پول شدند و در عرض مدت کمی مبلغ قابل توجهی جمع آوری کردند و به بیمارستان هداسا فرستادند.

در این روز دختران تحت نظارت خانم کارولین همتیان براخای مخصوص پختن نان خالا و نحوه درست کردن خمیر را یاد گرفتند. آرد مصرف شده از طرف خانم آنا کرمیلی اهداء شد و خمیر روز قبل توسط خانم یافا بصلئلی درست شده بود. از همکاری ایشان تشکر میکنیم.

کلاس های آشپزی توسط خانم تامار گوهری

در اوائل تابستان کمیته بانوان کلاس های آشپزی را برای خانمها ترتیب داد. این برنامه با کمک خانم سیپورا نسیمی و تحت نظارت خانم تامار گوهری انجام گردید. در روزهای چهارشنبه حدود ۲۵ نفر از بانوان در آشپزخانه کنیسای شعره طوا جمع شدند و پختن غذاهای مختلف از قبیل پلو، خورشت، ماهی، مرغ و دسرهای مختلف را آموختند. از خانم نسیمی و خانم گوهری برای زحماتشان تشکر میکنیم.

جمع آوری اسباب بازی برای کودکان ایسرائلی

شرکت کنندگان جشن های برمیتصوا و بت میتصوای جماعتی سال ۲۰۰۲ اولین برنامه جمع آوری اسباب بازی را برای کمک به کودکان ایسرائلی برگزار کردند. در این روز برنامه جمع آوری البسه و اسباب بازی در تمام کنیساها و مدارس گریت نک و کینگز پوینت برگزار و تمام هدایا به بیمارستانها و مؤسسات کشور ایسرائل فرستاده شد.

رژه حمایت از ایسرائل در واشنگتن

در ماه می امسال جامعه ما همراه با سایر سازمانهای یهودی، مدارس و کنیساها از سراسر امریکا در رژه حمایت از کشور ایسرائل در واشنگتن شرکت کرد. در این روز بیش از ۲۷۰ نفر از اعضای جامعه ما با اتوبوس ها و اتومبیل های شخصی به واشنگتن رفتند و در یک روز فراموش نشدنی، همبستگی خود را با کشور ایسرائل نشان دادند. در این روز بیش از ۱۰۰،۰۰۰ نفر از طبقات مختلف در این تظاهرات شرکت داشتند و در مقابل ساختمان کنگره امریکا به سخنرانی های سیاستمداران و اشخاص عالیرتبه در باره اهمیت حمایت از کشور ایسرائل گوش دادند. بنیامین نتنیاهو و الی ویزل از جمله سخنرانان این روز بودند. احساسات عمیق و هیجان این روز حس همبستگی و اتحاد هر چه بیشتر در بین یهودیان شرکت کننده بوجود آورد. انشاءا لله هر چه زودتر صلح واقعی در کشور ایسرائل برقرار شود.

گزارش کلوب بزرگسالان

از: لیندا کمالی

(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

برنامه های کلوب بزرگسالان با کمک اعضای جامعه با استقبال هر چه بیشتر بزرگسالان ادامه دارد. در سراسر تابستان این مرکز مرتب باز بوده و علاوه بر برنامه های معمول، روزهای دوشنبه برنامه گردش در «باربیچ» انجام گردید.

بدین وسیله از بانوانی که وقت و انرژی خود را صرف تهیه این برنامه میکنند قدردانی میکنیم. با تشکر فراوان از خانم آنیا نسیمی، خانم کاتی بنی لیوی، خانم فریبا لیویان بخاطر زحمات خستگی ناپذیرشان در ادامه این پروژه، همچنین از همکاری و فعالیتی خانم طووا رحمانیم و خانم شوکت حکیمی در این برنامه سپاسگزاریم.

کلوب بزرگسالان از اول نوامبر برنامه های خود در مشهدی جوئیش سنتر برگزار مینمایند.

برنامه های مختلف کلوب بزرگسالان

- **۱۵ نوجوان جامعه در یک برنامه هنری، روز بسیار جالبی را در مرکز بزرگسالان گذراندند و با هنرنمائی خود در رشته های رقص و پیانو، بزرگسالان را سرگرم نمودند. از دوشیزه کارن دیلمانیان که به نمایندگی از طرف کمیته جوانان این برنامه را ترتیب داده بود تشکر میکنیم.**
- **خانم تامار گوهری با استعداد فوق العاده خود در هنر آشپزی روز چهارشنبه بعد از کیپور را به یک روز بسیار خوب تبدیل کردند و با قابلی بسیار لذیذ از حدود ۸۰ نفر پذیرائی کردند.**
- **در روزهائی که جشن تولد برای یکی از اعضاء برگزار میشود، شادی و صمیمیت خاصی در محفل دوستان دیده میشود. بدینوسیله تبریکات صمیمانه خود را به خانم «گلندام رجب زاده حکیمی» (خانم آقا داود رجب زاده) و آقای عبدالرحمن لیویان برای روز تولدشان تقدیم میکنیم و انشاءاله تا صد و بیست سال با سلامتی جشن تولد بگیرند!**
- **در ایام موعدیم بطری های عسل بین کلیه شرکت کنندگان توزیع گردید. در ضمن خانم سارا کرملی یک روز را با سالمندان گذراندند و آنها را با قصه های تورا سرگرم نمودند. در روز چهارشنبه میان موعد سوکا، گردهم آئی در زیر سوکای کنیسای شعره شالوم انجام گرفت و حدود صد نفر مهمان از لانگ آیلند و کوئینز دور هم جمع شدند و با همکاری خانم های اداره کننده به تفریحات سالم از قبیل ساز و آواز و مسابقات مشغول شدند و با صرف ناهاری ساده، روز بسیار خوبی را گذراندند. ربای شوب در اول برنامه تفسیری از تورا ایراد نمودند که مورد توجه حضار قرار گرفت.**
- **با کمک سازمان UJA و از طریق JASA خانم یافا فرهادیان بعنوان مددکار اجتماعی فارسی زبان مأمور شده اند تا سالمندان یهودی ایرانی مقیم لانگ آیلند را از حقوق دولتی و بهداشتی خود آگاه نمایند. خانم یافا فرهادیان با مشورت های خصوصی، در زمینه های زیر سالمندان را راهنمایی خواهند نمود: دریافت اس.اس.آی.، فود استمپ، حمل و نقل با اتوبوس های مخصوص، مدیکید و مدیکر، مراقبت از سالمندان در منازل و حقوق تابعیت ایالات متحده امریکا.**

خانم فرهادیان از ماه اکتبر سال جاری هر دو هفته یکبار روزهای چهارشنبه در کلوب بزرگسالان خواهند بود و همگی از کمکها و همفکری های حرفه ای ایشان بهره مند خواهند شد.

کمک های مالی به مرکز سالمندان

مخارج اداره این مرکز ماهی ۳۶۰۰ دلار برآورد شده است. انجمن مرکزی تقبل نموده که نیمی از مخارج ماهیانه این مرکز را بپردازد. مابقی مخارج توسط کمکهای سخاوتمندانه اعضای جامعه تأمین خواهد گردید.

نیکوکارانی که در ماههای آینده تأمین مخارج مرکز بزرگسالان را بعهده گرفته اند:	
سپتامبر ۲۰۰۲	خانم و آقای میرزا آقاجان نسیمی و پسران
اکتبر ۲۰۰۲	خانم پری لیویان و پسران
نوامبر ۲۰۰۲	خانم و آقای فتح اله همتیان و پسران
دسامبر ۲۰۰۲	خانم و آقای داود زر و پسران
ژانویه ۲۰۰۳	خانم راحل حکیمی صراف و پسران
فوریه ۲۰۰۳	خانم و آقای آقاجان حکیمیان و پسران
مارچ ۲۰۰۳	خانم و آقای الی زر و پسران
آپریل ۲۰۰۳	خانم و آقای چنگیز حکیمی و خانواده
می ۲۰۰۳	خانم حنا کرمیلی و پسران
جون ۲۰۰۳	خانم و آقای موسی کاشی ملاک و پسران

خانم تامارا گوهری (چپ) با چند نفر از بانوان فعال دیگر

ناهار و تنقلات، به همه شرکت کنندگان بسیار خوش گذشت و متفقاً" معتقد بودند کـه روزی فراموش نشدنی را گذرانده اند. امیدواریم در سالهای آینده سایرین هم در این برنامـه شرکت کنند و از این تجربه نشاط آور بهره مند شوند.

چیدن سیب

روز یکشنبه ششم اکتبر، همراه با ۲۵ نفر از اعضای جامعه برای چیدن سیب به مزرعه لوین مسافرت کردیم. شرکت کنندگان شامل کودکان ۹ ساله تا والدین آنان بودند. پس از چیدن سیب، از فروشگاه مزرعه نیز سایر سبزیجات تازه خریداری شد و پس از صرف ناهار و تنقلات در کنار رودخانه، گردش در مزرعه پایان یافت. مسافرت ما با اتوبوس مانند همیشه با خواندن سرود و تفریح همراه بود و چند نفر از دوستان مقداری از سیب های خودشان را برای برنامه های اجتماعی دیگر هدیه کردند که از همهء آنها سپاسگزاریم.

کمیته ایسرائل و صیونیزم

دیدار AIPAC از جامعه ما

بطوریکه در نشریات قبل اطلاع داده شد، کمیته روابط عمومی امریکا و ایسرائل AIPAC یکی از مهمترین مؤسساتی است که برای توسعه روابط امریکا و ایسرائل کوشش میکند و بنظر میرسد که در این رشته پرقدرت ترین گروه در امریکا باشد. AIPAC همیشه پیشرو حل کردن مشکلاتی است که ایسرائل با آن روبرو است. از جمله فعالیت های این مؤسسه این است که اطمینان داشته باشد کمکهای سالیانه ۳ بیلیون دلاری امریکا به ایسرائل ادامه داشته باشد.

روز شنبه ۳۱ آگوست، کمیته جوانان از آقای «تاد ریچمن» معاون ریاست ناحیه شمال شرقی AIPAC دعوت بعمل آورد که در کنیسای شعره شالوم جامعه را برای پشتیبانی بیشتر از دولت ایسرائل راهنمائی کند. آقای ریچمن اهمیت تماس گرفتن با نمایندگان رسمی دولت امریکا را تأکید کرد و اظهار داشت برای لوایحی که در کنگره امریکا بنفع ایسرائل مطرح میشود باید مرتبا" با نمایندگان تماس گرفت و بطور مثال خاطرنشان کرد که در برنامه ساختن دستگاه های هشدار دهنده ضد موشک «پیکان» که با سرمایه امریکا و تکنولوژی ایسرائل ساخته میشود موفقیت کامل داشته اند.

جامعه ما از آقای ریچمن استقبال گرمی بعمل آورد و از آن تاریخ تا کنون عده ای به عضویت این مؤسسه مهم پیوسته اند. این یکی از بهترین راههائی است که میتوانیم از کشور ایسرائل حمایت و دفاع نمائیم. ما در نظر داریم برای یادگیری های بیشتر، در آینده نیز از نمایندگان دیگر AIPAC دعوت نمائیم. در انتظار آگهی های بعدی باشید. ضمنا" کارتهای عضویت با پاکت های مخصوص در مشهدی جوئیش سنتر – کنیسای شعره شالوم موجود است و توسط عده ای از اعضاء کمیته نیز پخش میشود. برای اطلاع بیشتر لطفا" با کمیته جوانان تماس حاصل فرمائید.

گردش به پارک تفریحی گریت ادونچر

کلوب نوجوانان برنامه سالیانه مسافرت خود را به پارک تفریحی گریت ادونچر در روز سه شنبه ۱۳ آگوست انجام داد. گر چه در ابتدا بعلت فروش کم بلیط ها در نظر داشتیم این مسافرت را باطل کنیم، ولی بالاخره دو اتوبوس با ۱۰۰ نفر جوانان مشتاق و راهنمایانشان به این پارک رفتند. برنامه روز شامل صبحانه، صرف تنقلات و گردش در پارک بود. برای نوجوانان از همه جالب تر سوار شدن به چرخ معروف «بتمن و رابین» بود. و ممکن است باور نکنید ولی به موقع از نیویورک حرکت کردیم و تقریبا" سر وقت قبلی هم برگشتیم. با اینکه هوا آنروز خیلی گرم بود، مثل همیشه به همه خوش گذشت و دوستی بیشتری بین نوجوانان بوجود آمد.

پارتی آخر تابستان

کلوب نوجوانان در روز پنجشنبه ۲۲ آگوست پارتی جالبی برای نوجوانان بین ۱۲ تا ۱۹ سال برگزار نمود. بهترین پیتزای مورد پسند همه از «پروفسور پیتزای کوئینز» خریداری شد و دی جی «جاستین» هم تمام شب بهترین آهنگها را نواخت. همه نوجوانان بسیار خوشحال و راضی بودند. این پارتی بمناسبت پایان تعطیلات تابستان بود.

کمیته پارتی ها و تفریحات سالم

مسابقه تیم های «یانکی» و «متز»

روز یکشنبه ۱۶ جون، در حدود چهل نفر از دوستداران «بیس بال» از جامعه ما با شرکت در مسابقه بین «یانکی» و «متز» خاطره مسابقات سری «سابوی» سال ۲۰۰۰ را زنده نمود. دوستاران نیویورکی «بیس بال» آرزویشان برآورده شد و «متز» با نتیجه سه بر دو پیروز گردید. از «اهرون بصلئلی» بسیار تشکر میکنیم که بلیط ها را برای کلوب نوجوانان تهیه نمود.

کمیته مذهب و میراث

سخنرانی و سلیحوت شنبه شب

در شنبه شب ۱۴ سپتامبر، کمیته جوانان با همراهی مینیان جوانان برنامه مخصوصی ترتیب داد که شامل سخنرانی سخنران معروف جهانی ربای «بنجامین بلخ» و بدنبال آن اجرای تفیلای سلیخوت آخر شب و نیایش مخصوص ارتص ایسرائل و مراسم «هتارت نداریم» روز کیپور بود. ربای «بلخ» در باره «بخشایش» به معنی واقعی و یا «تشووا» که هر دو در مورد ۱۱ سپتامبر نیز صدق میکرد صحبت نمودند و در پایان سخنرانی بسیار جالب به سئوالات شرکت کنندگان پاسخ دادند. بدینوسیله از خانواده های زرووابلی و همتیان که مخارج تهیه شام این شب را بعهده داشتند و همچنین از همه آنهائی که برای برگزاری این برنامه زحمت کشیدند سپاسگزاریم.

در این برنامه بیش از ۳۰۰ نفر از سنین مختلف شرکت کردند و یکی از برنامه های موفقیت آمیز این کمیته بود.

کلاس های قرائت صیدور برای دوشیزگان و بانوان

کلاسهای قرائت صیدور برای دختران ۲۴ سال به بالا توسط دوشیزه جنیفر زر در کنیسای شعره شالوم ساعت ۷ بعد از ظهر روزهای چهارشنبه تشکیل شده و ادامه دارد. در این کلاسها شرکت کنندگان با تفیلاهای صبح شبات آشنا میشوند. برای نامنویسی و یا هر نوع پیشنهاد لطفا" با جنیفر زر با شماره تلفن 516-773-4550 تماس حاصل فرمائید.

برنامه های آینده و اطلاعیه ها

شب بولینگ

شنبه شب دوم نوامبر کمیته جوانان در نظر دارد برنامه بازی بولینگ را که همه انتظارش را میکشند انجام دهد. برای اطلاع بیشتر لطفا" با آیلین اعتصامی یا تیفانی شاعر تماس حاصل فرمائید.

روز ورزش بطرفداری از ایسرائل

کمیته جوانان روز یکشنبه ۱۰ نوامبر از ساعت ۱۲ تا ۷ بعد از ظهر برنامه روزشی مخصوصی ترتیب داده است. جوانان جامعه بین ۱۲ تا ۲۰ سال در مسابقات ورزشی گوناگون شرکت خواهند نمود. در پایان روز از طرف نمایندهء ارتش دفاعی ایسرائل جوائزی به شرکت کنندگان جوان اهداء میگردد. ما از کلیه افراد جامعه دعوت می کنیم که در این برنامه مهم برای تقویت احساسات صیونیستی در بین جوانان ما و پشتیبانی از سرزمین یهود شرکت کنند.

برای اطلاعات بیشتر و نامنویسی لطفا" با دیوید لیویئیم، مایکل حکیمیان یا آیلین اعتصامی تماس حاصل فرمایید.

جلوگیری از گسترش مواد مخدر و مشروبات الکلی

کمیته جوانان برای پنجشنبه شب ۱۴ نوامبر برنامه ای ترتیب داده است که طی آن مشاور حرفه ای که شخصا" استعمال مواد مخدر را ترک کرده و هم اکنون با دکتر دانیل بنی لیوی همکاری می نماید برای جوانان جامعه سخنرانی خواهد نمود. برای اطلاع بیشتر لطفا" با کارن کرمیلی، کیمبرلی بصلیان یا آفیس کمیته جوانان تماس حاصل فرمائید.

شباتون آخر هفته

کمیته مذهب و میراث در نظر دارد در هفته آخر فوریه سال آینده شباتونی برگزار نماید. برای این برنامه در جستجوی خانواده هائی هستیم که مخارج آنرا بپاس خوشی های خود یا برای یادبود یکی از عزیزان از دست رفته تقبل نمایند. برای اطلاعات بیشتر لطفا" با جنیفر زر یا گیدئون آکلر تماس حاصل فرمائید.

کنسرت و «شو» هنری

کمیته جوانان امیدوار است با همکاری و شرکت شما یک برنامه هنری شامل موسیقی و نمایش استعدادهای مختلف برگزار کند. از کلیه علاقمندان که مایل به شرکت در این برنامه هستند تقاضا میشود با کارن دیلمانیان یا نبیلا لیویان تماس حاصل فرمایند.

اهداء ماهنامه هخودش

کمیته جوانان همواره سعی کرده است با انتشار ماهنامه هخودش نشریه ای مفید در اختیار اعضای جامعه قرار دهد. نظر به اینکه عواید حاصله از آگهی های این نشریه فقط قسمت کمی از مخارج آنرا تأمین میکند لذا به کمک مالی شما نیازمندیم. کمک شما باعث خواهد شد که این نشریه بدون وقفه در انتشار و با کیفیت بهتر در اختیار شما قرار گیرد. برای کمک به این نشریه میتوانید یک شماره آنرا بپاس شادمانی های خود یا به یاد یکی از عزیزان از دست رفته هدیه نمائید.

برای اطلاعات بیشتر لطفا با خانم بهناز دیلمانیان در آفیس کمیته جوانان تماس حاصل فرمائید: 3443-829 (516)

سفری به ایران

آقای ادموند حکیمیان، یکی از اعضای جوان جامعه، در ماه جون ۲۰۰۲ بمدت یک ماه به ایران رفت. در این سفر به شهرهای مختلف ایران از جمله تهران سفر کرده و با چند نفر از همکیشان مشهدی در تهران ملاقات نمود.

آقای حکیمیان عکس های جالب و خاطره انگیزی از نقاط مختلف دیدنی با خود آورده که بشرح زیر در صفحات رنگی این مجله بچاپ رسیده است.

از بالا و راست به چپ:

۱– مزار مرحوم ملا یوسف دیلمانی

۲– هتل شاه عباس – اصفهان

۳– تخت جمشید – شیراز

۴– کنیسای مشهدی ها در شیراز

۵– پله های ورودی کنیسای عبداله زاده – تهران،

راست: خانم ماری نامدار (مسیان)

چپ: ادموند حکیمیان

۶– کنیسای عبداله زاده

۷– نانوائی در میدان کاخ

۸– در مقابل کنیسای انجمن، خیابان زرتشت. از راست به چپ: خانم ادنا نامدار (بهین کیش)، خانم جورابچی، مهندس یوسف رحمانیم (اداره کننده تالار و کنیسای انجمن)، ادموند حکیمیان و آقای الیشاهی

۹– دربند

۱۰–سارح بت آشر – اصفهان

۱۱–آرامگاه سعدی – شیراز

۱۲–فرش های ایرانی در بازار زند وکیل شیراز

۱۳–کوچه برلن

۱۴–پارک فرح – تهران

۱۵–تخت جمشید

تبریکات

گردآوری و تنظیم از: النا حاجی بای و سندی مردخای

تبریکات صمیمانه ما بمناسبت تولد:

سیدنی لئا بتیا دختر نورسیده لیلا و آیزیک سیمخاف
لورن دختر نورسیده السا و روبن دیلمانی
الیاهو ارون و یوناتان شم دوقلوهای نورسیده شیلا و رامین حکمتی
ایدن پسر نورسیده نغمه و افشین دیلمانیان
میکائل جیکوب و ناتانل دیوید دوقلوهای نورسیده شیرین و رادنی رحمانی
ناتانل شموئل پسر نورسیده سیپی و لوید حکیمیان
ساشا پسر نورسیده نغمه و رامین اعتصامی (ایتالیا)
ارون پسر نورسیده کندیس و مهران عنایتیان
یهودا پسر نورسیده فرنوش و کورش زرنقیان
میشل دینا سارا دختر نورسیده اریکا و الی صغیرنژاد
کلودیا دختر نورسیده بانی و ریموند حکیمی
یخیل مشه پسر نورسیده دبورا و جاشوآ کهنیم حسین اف
جارت پسر نورسیده تیرانا و رامین گرجیان
الیاهو باروخ پسر نورسیده سندی و سیمخا صیونی
دیوید پسر نورسیده آنت و مایکل کمالی
ناتانل یعکوو پسر نورسیده روتی و روبرت مردخا
رونیل جارد ایوان پسر نورسیده جودی و جفری کرمیلی (واشنگتن)
جیک الکساندر پسر نورسیده دبورا و شایان حکیمیان
دوقلوها یهوشوآ پسر و نوآ دختر نورسیده سیپی و روبی نوائی (ایتالیا)
وانسا دختر نورسیده رومینا و ادموند عنایتیان
گبریئل پسر نورسیده لیورا و دانی لیوی
اهرون یهوشوآ پسر نورسیده لئا و کامبیز لیوئیم
اریه شموئل پسر نورسیده اویوا و شارون دیل
الیاهو پسر نورسیده ایوت و بصلئل بن حییم
ملانی ربکا دختر نورسیده نهال و مایکل مایر
اریئل پسر نورسیده ملکا و شهاب نبویان
پسر نورسیده دالیا و آوی عزیز

تبریکات صمیمانه ما بمناسبت برمیتصوای:

رادنی نسیمیان
جاناتان زر
اریئل لیوئیم
ادم کردوانی
رایان و ادم حکیمی
رانی عزیز
مایکل شفیعیان
دانیل اسمعیلی
رونی کلاتی زاده
امانوئل کرمیلی

تبریکات صمیمانه ما بمناسبت نامزدی:

کورین حکیمیان و امیل حکیمی
ریوکا صیونی و بن صیون صیونی
ایوا اعتصامی و رکس حکیمیان
کندیس بصلیان و رونن کاشی
شارون هربرت و ایوان نسیمی
مونیکا عنایتیان و مشه عنایتیان
سپیده کاشی نژاد و هومن عنایتیان
میخل عنایتیان و بیژن عنایتیان
آنیا قصابیان و ایزاک گرجیان
لیلی نامدار و مشه بصلی
الی (دیوید) کاشی و جورجیا بارون

تبریکات صمیمانه ما بمناسبت ازدواج:

استر لاویان و الیاهو روئین دیلمانیان (ایسرائل)
تیفانی رحمانان و براین حکیمیان
استلا الیشاهی و آلفرد بصل
رومینا رحمانی و سام تهرانی
کندیس کلاتی و جکی محبان
دینا رفیع نیا و افشین بصلی

گزارش کمیته جوانان مشهدی

از: هومن یقوتیئل

(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

به نمایندگی از طرف کمیته جوانان، سال نو را به شما و خانواده هایتان و به همه یهودیان سراسر دنیا تبریک میگوئیم و امیدواریم که سال نو همراه با سلامتی و آرامش و صلح در سرزمین ایسرائل و همه جهان باشد. همچنین برای همه افراد مخصوصا" مسئولین دولت امریکا در مقابله با تروریسم آرزوی سلامتی و موفقیت داریم.

با اندوه فراوان، صمیمانه ترین مراتب تسلیت خودمان را خدمت ربای اوراهام نیسانیان و فامیل ایشان برای از دست دادن فرزند دلبندشان و دوست عزیز و گرامی جامعه «یائیر» ابراز میداریم.

شادروان هارون کهنیم و ربای اوراهام نیسانیان بنیانگزاران مینیان «یود.گیمل.پلاس» در کنیسای شعره طوا بودند. در نتیجه تلاشهای آنان تعداد زیادی از جوانان، قرائت تورا را در روزهای شبات یاد گرفتند و «یائیر» نوجوان، یکی از مهره های اصلی این مینیان بود. برای یادبود و بزرگداشت شادروان هارون کهنیم و یائیر نیسانیان، کمیته جوانان، هیئت مدیره کنیسا و دانشجویان دانشگاهی شعره شالوم متفقا" تصمیم گرفته اند تا با برنامه اعطای جوائز جوانان را برای قرائت تورا در روزهای شبات تشویق کنند.

گزارش زیر شامل برنامه های کمیته جوانان تا تاریخ ۳۱ آگوست ۲۰۰۲ و همچنین گزارش مالی کمیته جوانان میباشد. مهمترین بخش گزارش مالی این کمیته جمع آوری ۱۸،۰۰۰ دلار برای مؤسسات خیریه و ارتش دفاعی ایسرائل است که از طریق برنامه های مختلف کمیته جوانان از قبیل نمایشنامه تفریحی « CNN در استیم بوت رود» و شستشوی اتومبیل و غیره تهیه شده است.

برنامه های کمیته جوانان عموما" برای افراد بین ۱۲ تا ۳۶ سال تهیه میشود با اینهمه تلاش میشود برنامه های دیگری برای همهء افراد جامعه از هر سن ترتیب دهیم. البته انجام چنین برنامه هائی خالی از اشکال نیست و بهمین دلیل به همکاری همه گروه ها بیشتر از همیشه احتیاج داریم.

بار دیگر تأکید میکنیم که هدف اصلی کمیته جوانان، نگهداری و توسعه رسوم و فرهنگ یهودیان سفارادی مشهدی از طریق مذهب، صیونیزم و برنامه های اجتماعی و نشریات میباشد. مانند گذشته از کلیه اعضاء جامعه خواهش میکنیم که با شرکت در برنامه های آینده کمیته جوانان، ما را کمک کنید تا برای جامعه مثمر ثمر باشیم. بار دیگر سال نو یهودی را تبریک میگوئیم.

گزارش کلوب فرهنگی

کنسرت فیلارمونیک نیویورک در سنترال پارک

در روزهای چهارشنبه ۲۴ جولای و پنجشنبه اول آگوست، ارکستر فیلارمونیک نیویورک برنامه ای در چمن وسیع «سنترال پارک» بطور رایگان انجام داد که بیش از ۲۰۰ هزار نفر در این برنامه شرکت کردند. در حدود ۴۰ نفر از گروه های مختلف جامعه ما نیز در این برنامه حضور داشتند. در این دو روز کمیته جوانان برنامه هائی ترتیب داده بود که شامل یک پیک نیک همراه با خوراک های خوشمزه بطور ساندویچ و نوشیدنی که توسط شرکت کنندگان تهیه شده بود. در ابتدا سناتور «شومر» سخنرانی جالبی در باره نیویورک که یکی از مراکز مهم هنری و موسیقی دنیا است ایراد کرد و چند نفر از ما هم توانستیم با آقای «مایکل بلومبرگ» شهردار نیویورک که از مقابل ما میگذشت ملاقات کنیم و دست ایشان را بفشاریم. موسیقی های جالب کلاسیک، در هوای آزاد و در زیر آسمان صاف نواخته شد و این شب فراموش نشدنی با آتش بازیهای زیبا در زیر آسمان قشنگ نیویورک، با اینکه جای ساختمانهای دوقلو بسیار خالی بود، ولی در قلب ما جای داشتند، بپایان رسید. آنهائی که نتوانستند در این برنامه شرکت کنند، واقعا" موقعیت بسیار جالبی را برای یک شب بسیار زیبا و استفاده از هنر و موسیقی از دست دادند.

بدینوسیله از تلاشهای خانم تینا لیویان که نه تنها مهره اصلی ترتیب دادن این برنامه بود بلکه همیشه در توسعه برنامه های فرهنگی در جامعه کوشش میکند، تشکر میکنیم و برای وی در گرفتن درجه فوق لیسانس در رشته معلمی آرزوی موفقیت داریم.

کمیته ورزش و حفظ سلامت

اهداء خون

با پرداخت ۵۰۰ دلار میتوان صاحب یک کیف پرادا شد و با ۱۵۰۰ دلار مسافرتی دلپذیر به «دیزنی ورلد» نمود ولی برای نجات زندگی یک انسان توسط اهداء خون ارزش مالی نمیتوان قائل شد.

بدنبال سانحه ۱۱ سپتامبر ۲۰۰۱، جامعه ما بنحو بیسابقه ای برای اهداء خون پیشقدم شد ولی متأسفانه مراکز خون گیری محلی توانائی پذیرش همه ما را برای خون گرفتن پس از این تراژدی نداشتند. در روز یکشنبه ۱۴ جولای، کمیته جوانان با ترتیب برنامه ای برای افراد ۱۷ سال به بالا در مشهدی جوئیش سنتر – کنیسای شعره شالوم جمع آوری خون نمود. در آن روز بیش از ۲۰۰ نفر از افراد خیرخواه در این برنامه شرکت کردند که نشانگر ۲۰۰ درصد افزایش از سال قبل بود. با تشکر برای سخاوتمندی همهء داوطلبان، در انتظار دیدار شما در برنامه های آینده «اعطای خون کمیته جوانان» و یا سایر مراکز میباشیم.

برنامه قایق رانی

روز یکشنبه ۲۵ آگوست، کمیته فرعی ورزش و حفظ سلامت وابسته به کمیته جوانان ۲۳ نفر از دوستداران قایقرانی را به رودخانه زیبای Lehigh در ایالت پنسیلوانیا برد. در این مسافرت با صرف صبحانه،

گزارش کمیته روابط عمومی

از: ادموند لیویان

(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

در چند هفته گذشته بدعوت کمیته روابط عمومی شخصیت های سیاسی زیر در مشهدی جوئیش سنتر – کنیسای شعره شالوم سخنرانی نمودند:

آقای «گری اکرمن» نماینده کنگره

آقای «گری اکرمن» نماینده کنگره از نیویورک، در یک روز شبات ماه آگوست در چهار مینیان مختلف مشهدی جوئیش سنتر سخنرانی نمودند: در مینیان نوجوانان، جوانان، بزرگسالان و کنیسای اصلی. خلاصه متن سخنان ایشان در گزارش انجمن مرکزی منتشر شده است.

آقای گری اکرمن افتخار میکند که در کارهای خود همیشه بیطرفانه قضاوت میکند و همچنین افتخار میکند که بعد از شروع شورش انتفاضه وی ملاقات خود را با یاسر عرفات بهم زده است.

آقای گری اکرمن ریاست کمیتهء روابط خارجی کنگره را بعهده دارد.

آقای «بالبونی» سناتور ایالت

یکی دیگر از سخنرانان اخیر مشهدی جوئیش سنتر آقای «بالبونی» نماینده سنای ایالت نیویورک بودند که در باره نقش خود در کارهای امنیتی ایالت قبل و بعد از ۱۱ سپتامبر سخن گفتند. ایشان شرح دادند که چگونه دولت فدرال با مقامات ایالتی برای هر نوع احتیاجی همکاری میکند. ایشان اظهار داشتند که به پلیس «ناسو کانتی» برای محافظت مجموعهء مشهدی جوئیش سنتر توصیه های لازم را خواهند نمود.

آقای «جورج پتاکی» فرماندار نیویورک

روز یکشنبه ۱۳ اکتبر یکی از مهمترین و موفق ترین جلسات سخنرانی برای تمام ساکنان گریت نک اجرا گردید. در این روز فرماندار نیویورک آقای جورج پتاکی پیرامون جنگ علیه تروریسم و امنیت امریکا و ایسرائل صحبت کردند.

این سخنرانی با همکاری کمیته روابط عمومی وابسته به انجمن مرکزی و همچنین مؤسسه آموزش سیاسی یهودیان گریت نک ترتیب داده شده بود. از جامعه ما بیش از ۷۵۰ نفر و از جوامع دیگر بیش از ۲۵۰ نفر در این برنامه شرکت کردند.

در آغاز برنامه آقای ادی لیویان رئیس کمیته روابط عمومی به فرماندار و میهمانان خوش آمد گفتند. سپس آقای دیوید کردوانی پرزیدنت بورد کنیسای شعره شالوم از همگی برای شرکت در این برنامه تشکر کردند.

ارلا و امانوئل اهران اف فرزندان سام و آنیتا اهران اف سرودهای ملی امریکا و ایسرائل را با صدای زیبا خواندند.

سپس ربای الیاهو بن حئیم که یکی از سرشناس ترین ربای های سفارادی در امریکا میباشند، برای سلامتی آقای فرماندار و کلیه اجتماع «میشه براخ» خواندند.

آقای «میلتون میتزنر» رئیس مؤسسه آموزش سیاسی یهودیان سخنانی در باره کارهای مؤسسه خود بیان کردند. ایشان کلاه دستبافی با اسم فرماندار پتاکی و پرچم امریکا به فرماندار هدیه نمودند و فرماندار کلاه خود را با این کلاه عوض کردند.

آقای روبرت داودزاده پرزیدنت انجمن مرکزی به آقای جورج پتاکی و باقی حضار خوش آمد گفته و سپس پیرامون تاریخچه دشوار جامعه یهودیان مشهدی در ایران و همبستگی آنان با کشور ایسرائل برای حضار سخنانی ایراد نمودند. متن کامل سخنرانی ایشان در همین شماره مگیلا به استحضار خوانندگان گرامی میرسد.

پس از آن آقای پتاکی فرماندار ایالت نیویورک در باره کارها و تلاش های دولت امریکا پس از فاجعه ۱۱ سپتامبر و مبارزه با تروریسم و حفظ امنیت داخلی سخنان جالبی ایراد نمودند.

ایشان تأکید کردند که فقط در ظرف دو روز از فاجعه ۱۱ سپتامبر، قانون جدید ضد تروریسم در ایالت نیویورک را گذرانده و بصورت قانون رسمی امضاء نموده اند.

آقای «پتاکی» در سخنان خود اشاره کردند که امریکائی ها حق دارند با از بین بردن شبکه تروریست هائی که به این مملکت حمله کرده اند از خود دفاع کنند و سپس متذکر شدند که ایسرائل، تنها دموکراسی در خاور میانه نیز حق دارد از خود در برابر شبکه های تروریستی که به مردم بیگناه حمله میکنند دفاع نماید.

فرماندار در مورد روش برخی از مؤسسات خبری که اقدامات تروریستی فلسطینی ها و واکنش دفاعی مشروع ایسرائل را یکسان جلوه میدهند ابراز نگرانی نمودند.

آقای جورج پتاکی فرماندار نیویورک مخصوصا" از کوشش های مؤسسه آموزش سیاسی یهودیان و همچنین کمیتهء روابط عمومی انجمن مرکزی قدردانی نمودند و همچنین ارزشهای جامعه مشهدی را ستوده و گفتند که بسیار تمایل داشته از جامعه ما دیدن کنند و با آن از نزدیک آشنا شوند.

سپس کتاب «فرزندان استر» که توسط مرکز تاریخ شفاهی یهودیان ایرانی و با ویراستاری آقای دکتر هومن سرشار منتشر شده است از طرف جامعه به آقای جورج پتاکی هدیه شد. یکی از بخشهای خواندنی این کتاب مقالهء ویژه ای است که توسط دکتر ژاله پیرنظر در بارهء تاریخچهء زندگی یهودیان مشهدی نوشته شده است.

متن زیر ترجمه سخنرانی آقای روبرت داود زاده پرزیدنت انجمن مرکزی میباشد که در روز یکشنبه ۱۳ اکتبر بعنوان خوش آمد در حضور آقای «پتاکی» فرماندار ایالت نیویورک ایراد گردید.

حضور فرماندار محترم ایالت نیویورک آقای «پتاکی» و ربانیم محترم و میهمانان ارجمند، همگی به مشهدی جوئیش سنتر و کنیسای شعره شالوم خوش آمدید. اجرای این برنامه افتخار بزرگی برای جامعهء یهودیان مشهدی میباشد.

ما جامعهء مشهدی خطاب میشویم بدلیل اینکه اصل و نسب ما از شهر مشهد، در شمال شرقی ایران میباشد. مشهد اهمیت مذهبی فراوانی برای مسلمانان شیعه دارد و این شهر در اطراف مقبرهء «امام رضا» بنا شده است.

اینجانب مختصری از تاریخچهء یهودیان مشهدی و سیر تاریخی یک گروه ستمدیده در شهر مشهد و تبدیل آن به یک جامعهء مهاجر پیشرفته و موفق در امریکا را بحضور همگی میرسانم.

ورود یهودیان به مشهد در اواسط سالهای ۱۷۰۰ میلادی به حکم نادرشاه افشار انجام گرفت که حدود چهل فامیل یهودی را به شهر مشهد منتقل کرد تا بنا بگفتهء تاریخ دانان، نگهبانی گنجهای شاهنشاهی را که از فتوحات هندوستان بدست آمده بود بر عهده بگیرند. اوایل سالهای ۱۸۰۰ جامعهء یهودی در مشهد برای خود کنیسا، مدارس تعلیمات دینی و قبرستان و حمام های عمومی احداث نمود، در حالیکه رهبران اسلامی شهر، پیوسته در حال ترویج دشمنی و نفاق با یهودیان و اذیت و آزار ایشان بودند.

در ماه مارچ ۱۸۳۹ ارتش شکست خوردهء محمد شاه قاجار از افغانستان به شهر مشهد عقب نشینی کرد. این ارتش که ماه ها حقوقی دریافت نکرده بود از فشار گرسنگی، منازل مردم را به تاراج برد. با گسترش تحریکات توسط رهبران اسلامی، عدهء کثیری از اوباش ستمگر به محلهء یهودیان حمله کردند و کنیساها را به آتش کشیدند و توراها را از بین بردند و خانه های یهودیان را تاراج و ویران کردند و دختران جوان را بدر بردند. بین ۳۰ تا ۴۰ نفر یهودی مشهدی حین این فجایع بقتل رسیدند. بزرگان جامعه تصمیم گرفتند برای جلوگیری از نابودی کامل، دیانت اسلام را بپذیرند. بدینوسیله برای یهودیان مشهدی، این تاریخ آغاز یک قرن حفظ و نگهداری یهودیت، دین اجدادی خود، در خفا بود.

در ظاهر، اعضای جامعه اصول دین اسلام را دنبال کرده و به مساجد میرفتند ولی در خفا در منازل و کنیساهای زیرزمینی، دین یهود دنبال میشد. این تجربهء یکصد ساله که تا اوایل قرن بیستم ادامه داشت باعث شد که در بین اعضای جامعه استحکام، انسجام و همبستگی خاصی بوجود آید که آنان را از سایر جوامع یهودی ایرانی متمایز میسازد. بطوریکه در ظاهر مسلمان بودیم ولی در خفا اصول دین یهود، ما را حفظ نمود.

پیروی از اصول دین یهود بصورت آزاد و بدون واهمه، با بقدرت رسیدن رضا شاه کبیر در سال ۱۹۲۵ به جامعه باز گشت. با اینهمه در سالهای بعد از جنگ جهانی دوم، یهودیان مشهد راه تهران و ایسرائل را در پیش گرفتند بصورتی که در دهه ۶۰–۱۹۵۰ فقط چند فامیل یهودی در مشهد باقی مانده بودند.

ظلم و ستم دینی، زخمهای عمیقی در روحیهء جامعهء ما بجا گذاشت بطوریکه بمحض ظهور مجدد حکومت ملاها و عزیمت اجباری شاه از ایران، در سال ۱۹۷۹ جامعهء مشهدی بطور عمومی ایران را ترک گفته و بیشتر آنان به امریکا مهاجرت کردند.

جامعه یهودیان مشهدی در امریکا، که بنده افتخار خدمت به آن را دارم، شامل حدود ۱۲۰۰ خانواده است که اکنون حدود ۸۰۰ خانواده در ناحیهء گریت نک و تعداد کمتری در «منهست»، «رازلین» در لانگ آیلند و «کیوگاردنز» در کوئینز زندگی میکنند.

بنای کنیسای فعلی در «گریت نک» در سال ۱۹۹۶ بپایان رسید و یک کنیسا و مرکز اجتماعی دیگر نیز در همین خیابان در حال آغاز ساختمان است.

ایمان راسخ، همبستگی و همدردی با ایسرائل، عشق به خانواده و جامعه، جدیت در کسب و کار و پیروی از قوانین کشوری، از صفات بارز جامعهء ما است. گذشته و تاریخچهء جامعه ما و ظلم و ستمی که بر ما روا داشته اند، شهادت و دلیلی است برای وابستگی حیاتی ما به یک کشور مستحکم یهودی که ضامن بقاء یهودیت باشد.

در این موقعیت خطیر، چشمان ما به کشور ایسرائل دوخته شده است و قلبهایمان برای ملت ایسرائل بخاطر مبارزه شان با تروریسم می طپد.

صلح و امنیت ایسرائل و پیروزی امریکا را در جنگ علیه تروریسم از خد-اوند متعال خواستاریم.

گزارش انجمن مرکزی

از: منصور کریم زاده

(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

۱۳۰ استیم بوت رود

جامعه ما احتیاج مبرمی به مراکز دیگر دارد. با نبودن چنین مراکزی جوانان ما در میدل نک رود می گردند و در بارهای منهتن وقت تلف می کنند. عده ای از جوانان جامعه در کنیسا جای نشستن ندارند و کودکان ما در انتظار یک مرکز با داشتن کلاس های متعدد می باشند. تمام این احتیاجات ما را بیشتر مصمم می کند که برای شروع پروژه ۱۳۰ هر چه زودتر اقدام کنیم. کمیته های رسیدگی به این پروژه در طی چند ماه گذشته جلساتی داشته اند که به قرار زیر میباشد:

کمیته ساختمانی: قرارداد نقشه کشی، مهندسی و ساختمان مرکز ۱۳۰ به امضاء رسید.

کمیتهء برنامه ریزی و مدیریت مرکزی: در طی دو جلسه موضوعات مربوط به مدیریت این مجموعه و برنامه ریزی فعالیت های این مرکز مورد بررسی قرار گرفت و احتیاج مبرم جوانان ما به این مرکز مشخص شد.

کمیته جمع آوری پول: طی چند جلسه، روش های مختلف برای جمع آوری پول برای تکمیل این پروژه مورد بررسی قرار گرفت.

کاودهای بسیار موفقیت آمیز در ایام موعدیم

بدین وسیله از همکاری و کاودهای سخاوتمندانه اعضای جامعه در ایام موعدیم قدردانی میشود. در این مدت اعضای جامعه در شش مینیان وابسته به انجمن مرکزی کمک قابل توجهی به صندوق مرکزی جامعه نمودند. این مینیان ها عبارتند از: سالن اصلی کنیسای شعره شالوم، سالن جوانان، مینیان نوجوانان در طبقه پائین کنیسا، مینیان جوانان سن دبیرستان، مینیان هتل هانتینگتون در روز کیپور و مینیان کلبه. جمع کاودهای امسال ۲۵ درصد بالاتر از کاودهای سال قبل بود.

باید یادآوری شود که نوجوانان و جوانان سن دبیرستان در دو مینیان در طبقه پائین کنیسا با جمع آوری بیشتر از ۴۳،۰۰۰ دلار در ایام موعدیم همه را بسیار متحیر کردند و کمک بزرگی به صندوق مرکزی نمودند. حدودا" ۸۰ تا ۹۰ درصد بودجه سالیانه انجمن مرکزی از طریق کاودهای روزهای روش هشانا و کیپور و سیمخا توراه تأمین می گردد.

آگاهی از بیماری ژنتیک HIBM

با کمک کمیته پزشکی انجمن مرکزی، جلسهء ملاقاتی با پروفسور آرگو تنظیم گردید، پروفسور آرگو پژوهشگر در رشته ژنتیک از دانشگاه یروشالیم می باشد و در ضمن تحقیقات در زمینه بیماری HIBM، روش آزمایش خونی اختراع کرده است که در طی آن از وجود ژن HIBM مطلع می شود. برای آزمایش خون بطور محرمانه برنامه ای با نماینده این مرکز بهداشتی ترتیب داده شده است که نمونه های خون به ایسرائل فرستاده شود.

کلوب سالمندان

کلوب سالمندان با موفقیت بسیار به برنامه های خود ادامه می دهد و هر بار عدهء بیشتری در فعالیت های این گروه شرکت می کنند. اتوبوس برای آوردن سالمندان از کوئینز فراهم شده است. از این ماه یک نماینده برای جواب به سئوالهای مردم راجع به «مدیکر» و «مدیکید» و حقوق بازنشستگی در مرکز حاضر خواهد بود. این بازدید که مخارج آن از طرف سازمان «جاسا» تأمین می شود هر دو چهارشنبه یکبار انجام خواهد شد.

کمیته تحصیلات یهودی

کمیته های تحصیلات یهودی، تلمود تورا و بورس مدارس یهودی، با تغییراتی برای بهبود کار این کمیته ها فعالیت خود را با شروع سال تحصیلی شروع کردند.

تعداد اعضای کمیته بورس های تحصیلی از ۲ نفر به ۱۰ نفر افزایش یافت و تعدادی از اشخاص با احترام جامعه و اعضای انجمن مرکزی و بورد کنیسا به این کمیته اضافه شدند. کمیته جدید خط مشی جدیدی را برای اهدای بورس تحصیلی اتخاذ کرده است.

از بین اعضای جدید این کمیته ۵ نفر بعنوان کمیته بررسی موقعیت مالی متقاضیان تعیین شدند. کلیه این پنج نفر تقاضاهای مردم را بررسی خواهند کرد و مبلغ بورس را تعیین خوهند نمود.

در کمیته تلمود تورا نیز تغییراتی صورت گرفته است. تعدادی از اعضای انجمن مرکزی و اشخاص دست اندرکار تحصیلات و اولیای صاحب نظر به این کمیته پیوسته اند.

کمیته تلمود تورا از امسال اولیای کودکان را از هزینه تحصیل کودکان در برنامه تلمود تورا آگاه می کند و اولیا این موقعیت را خواهند داشت که در صورت تمایل کلیه هزینه را پرداخت کنند. با رفتن ربای کاسورلا، «ربای جنسن» از مدرسه نورت شور هیبرو آکادمی کلاس آموزش پسران بعد از برمیتصوا را تدریس خواهند کرد.

انجمن مرکزی اخیرا" تصمیم گرفته است که بخاطر حفظ اتحاد در جامعه، برنامه جمع آوری پول برای تلمود تورا و بورس های تحصیلی را با هم توأم کرده و یک گزارش برای هر دو کمیته تهیه کند. کاودهای روز سیمخا تورا در تمام کنیساها برای بودجهء این دو کمیته استفاده خواهد شد. در روز سیمخا تورا مقدار زیادی سبدهای گل و میوه و شاخه های گل در کنیساها بفروش رسید که قسمتی از بودجه این کمیته ها را تأمین نمود.

بودجهء سال آینده

قبل از پایان سال مالی (آخر ماه سپتامبر) بودجه سال آیندهء انجمن مرکزی بتصویب رسید. این بودجه تقریبا" معادل بودجه سال قبل می باشد. بودجه سال آینده در زمینه هائی که تأثیری روی برنامه های جماعتی نخواهد داشت مقداری تقلیل یافته است.

صندوق همبستگی با کشور ایسرائل

کلیه عواید کمیته همبستگی با کشور ایسرائل به مراکز مورد نیاز در ایسرائل فرستاده خواهد شد. موارد زیر به لیست کمک ها اضافه شده است:

چهار موتورسیکلت برای مؤسسه «زاکا». این موتورسیکلت ها برای رسیدن سریع کمک های اضطراری بمحل وقوع حوادث استفاده خواهد شد. سازمان «زاکا» همچنین مسئول جمع آوری قسمت های بدن قربانیان فجایع تروریستی برای دفن از روی قانون یهود میباشد.

جلیقه های ضد گلوله: ۳۶ عدد جلیقه ضد گلوله برای سربازان ایسرائلی خریداری شدند.

کمک های دیگر به فامیل کشته شدگان در عملیات تروریستی از طریق سازمان WALK4ISRAEL.

مینیان موقت برای روز کیپور

طبق رسم هر ساله، برای شب و روز کیپور دو مینیان در هتل هانتینگتون و رستوران کلبه تنظیم شد که عدهء زیادی از اعضای جامعه در آن شرکت کردند. کاودهای این دو مینیان کمک بسیار زیادی به صندوق انجمن مرکزی کرده است که بدینوسیله از کلیه زحمت کشان و ترتیب دهندگان این دو مینیان قدردانی می شود.

سفر روی کشتی جوانان مجرّد

امسال برای بار دوم برنامه مسافرت با کشتی برای جوانان مجرد امریکا، ایسرائل و ایتالیا ترتیب داده شد. برنامهء امسال از بندر حیفا در ایسرائل آغاز شد و جوانان امریکا و ایتالیا در ماه آگوست برای شرکت در این برنامه به ایسرائل مسافرت کردند. از طریق این برنامه جوانان ما رابطه نزدیکی با جوانان مقیم ایسرائل و ایتالیا برقرار کرده اند. بدنبال این مسافرت تا کنون چهار نامزدی رسما" اعلام شده است که اتحاد جامعه ما را در سراسر دنیا بیشتر می کند.

کمیته روابط عمومی

در ماه آگوست نماینده مجلس آقای گری اکرمن از مشهدی جوئیش سنتر بازدید کردند و در چهار مینیان کنیسای شعره شالوم برای حضار سخنرانی کردند. سخنرانی ایشان در کنیسای بزرگ در باره تشویق جوامع یهودی به اظهار عقیده در جراید و شرکت در برنامه های تلویزیونی بود.. آقای اکرمن همچنین در مینیان جوانان از ایشان خواستند که بیشتر در سیاست دخالت کنند و با کمک های داوطلبانه و شرکت در تظاهرات طرز فکر جامعه را به سایرین نشان دهند. در رابطه با ایسرائل آقای اکرمن اضافه نمودند که افتخار میکنند که ملاقات دوم خود را با یاسر عرفات بعد از شروع عملیات تروریستی لغو نموده اند. همچنین کمیته روابط عمومی با همکاری سازمان های یهودی برنامه سخنرانی فرماندار نیویورک آقای «جورج پتاکی» را ترتیب داد که در روز یکشنبه ۱۳ اکتبر در مشهدی جوئیش سنتر – کنیسای شعره شالوم با حضور عدهء زیادی برگزار گردید. سخنرانی آقای پتاکی در باره مبارزه با تروریسم و روابط ایسرائل با آمریکا بود.

Dr. Minoo Dilmanian

Family Dentistry

Orthodontics

دکتر مینو دیلمانیان

کلیه خدمات دندانپزشکی با مدرنترین تجهیزات

پذیرائی با تعیین وقت قبلی

(516) 829-4247

19 Laurel Drive

Great Neck, NY 11021

WALL-TO-WALL CARPETING

- Designer Area Rugs
- Hardwood Floors
- Stair Runners
- Residential & Commercial

Custom Installation Available

فروش و نصب موکت های امریکائی و اروپائی

فروش و نصب کفپوش چوبی و فرش پله برای منزل یا محل تجارت

با بهترین سرویس و کارگرهای باتجربه

HOME & FLOORING GALLERIA

Since 1971

474 Old Country Rd. Westbury

1/2 Mile East of Fortonoff

Tel: (516) 334-5777

فهرست مطالب

سرمقاله ۱

گزارش انجمن مرکزی ۴

گزارش کمیته روابط عمومی ۶

تبریکات ۸

گزارش کمیته جوانان ۹

گزارش کمیته بانوان ۱۲

گزارش کلوب بزرگسالان ۱۳

گزارش کنیسای شعره شالوم ۱۴

گزارش کمیته تحصیلات عالی ۱۶

مزد «اهن گو» ۱۷

اخبار جامعه ۱۸

از گوشه و کنار ۲۰

بحث سیاسی ۲۲

حمام های قدیم ۲۴

پانوراما‌ی قرن ۲۶

اقتصادی ۳۰

پزشکی ۳۳

مخترعین و مکتشفین ۳۶

شرط بندی ۳۷

جدول و سرگرمی ۴۰

گوناگون ۴۱

ریشه های تاریخی امثال و حکم ۴۲

عطر شکوفه ها ۴۴

گزارش مالی کمیته جوانان ۴۶

عکسهای روی جلد:

– تور دوچرخه سواری – اکتبر ۲۰۰۲

– سفر روی قایق کمیته جوانان – آگوست ۲۰۰۲

مگیلا Megillah מגילה

مگیلا نشریه ای است غیر انتفاعی از انتشارات:

کمیته جوانان مشهدی

ועד צעירי משהד

وابسته به سازمان

یهودیان متحد مشهدی آمریکا

آدرس مکاتباتی:

Mashadi Youth Committee

Three Grace Ave., Great Neck, NY 11021

Phone: (516) 829-3443, Fax: (516) 829-2822

مدیریت:

لاله آشر، بهناز دیلمانیان، میکی کریم زاده

سردبیران:

مهران اعتصامی، یوسف داودزاده، بهروز دیلمانیان،

نویسندگان و مترجمین همکار:

حشمت بصلی، یعقوب اسمعیلی، منصور کریم زاده،

مارک کریم زاده، برنارد لیوی، روبرت لیوی، یعقوب مردخائی

تایپ ست و صفحه آرائی: بهناز دیلمانیان

عکسهای رنگی: فرشاد نامدار

امور هنری: روبرت مردخا

هیئت مشاوران – سردبیران سابق مگیلا:

میشل دیلمانی، دکتر فرخ دیلمانیان، نانسی حکیمیان،

لوئی عبرانی، بهمن کمالی، برنارد لیوی، ناتاشا نسیمی

لیست پستی آبونمان: شیوا و شهاب اعتصامی

تبلیغات: بهناز دیلمانیان

حسابدار کمیته جوانان: جیمی کمالی

سایر همکاران در قسمت پخش:

کیمبرلی بصلیان، آیلین اعتصامی،

آماندا حاجی بای، بیانکا حکیمی،

شرلی حکیمی، آدین لیویان، نبیلا لیویان

پخش خارج از کشور: دانی لولوئی، پیروز دیلمانیان (اسرائیل)

مگیلا برای تأمین قسمتی از مخارج خود آگهی دریافت میکند.

مگیلا مسئولیت صحت کشروت مؤسسه های آگهی دهنده را بعهده نمیگیرد.

چاپ در ایالات متحده آمریکا

SASSAN RASTEGAR D.D.S.

Cosmetic & General Dentistry

دکتر ساسان رستگار

دندانپزشک

- دندانپزشکی اطفال و بزرگسالان
- جلوگیری از پوسیدگی دندانها
- پر کردن - روت کانال - باندینگ
- روکش و بریج چینی (پرسلن)
- دندانهای ثابت و متحرک
- دندانهای مصنوعی کامل و پارشال
- زیبائی و ردیف کردن دندان با تکنیک پرسلن لمینیت
- درمان و جلوگیری از بیماریهای لثه
- ترمیم دندانهای شکسته و تغییر رنگ داده شده
- استفاده از گاز بیحسی
- سفید کردن دندانها
- قبول اورژانس های دندانپزشکی
- گذاشتن دندان مصنوعی فوری در یک جلسه
- کلیه خدمات با استرلیزه بودن کامل

کاشتن دندان در فک IMPLANTS

قبول بیمه های دندانپزشکی

پذیرائی با تعیین وقت قبلی

لانگ آیلند
11 Wooleys Lane
Suite B
Great Neck, N.Y. 11023
(516) 829-4948

منهتن
342 Madison Ave., Suite1911
(between 43rd & 44th St.)
New York, N.Y. 10173
(212) 692-9090

سرمقاله

احترام انسان به پوشش اوست!

از: مهران اعتصامی (ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

روی برگ آگهی که جوانان برای پارتی خود پخش کرده بودند، در پائین صفحه راجع به لباس مناسب جشن به انگلیسی عبارتی نوشته بود که ترجمه آن میشود: «آنچنان بپوش که اثر بگذاری.»

البته این عبارتی متداول است که برای آگهی پارتی ها بکار می برند ولی شخص را بفکر فرو می برد که وقتی دختران جوان ما این روزها لباس خود را انتخاب می کنند، دقیقا" روی چه کسی میخواهند اثر بگذارند؟

در سال ۱۸۵۴، تقریبا" ۱۵۰ سال قبل، «هنری تورو» نوشت: «هر نسلی به لباس پوشی و مد نسل قبل از خود می خندد ولی از مد نسل همزمان خود مانند دین و مذهب پیروی می کند.» بنظر میرسد مدل هائی که دختران جوان سراسر امریکا آنها را پرستش می کنند، خانمهای خواننده «بریتنی اسپیرز» و «کریستینا اگیلارا» هستند که حکم بت نسل جوان را دارند و مسلک آنها اینست که «خود را هر چه کمتر بپوشان، کافیست آنچه می پوشی اسمش لباس باشد!» این طریق لباس پوشیدن، البته نظر مردها را بخود جلب میکند، اما واقعا" آیا کسی را شیفته و مدهوش می کند؟! کسی را تحت تأثیر مثبت قرار میدهد؟

شاید طبیعت بشر اینست که هر نسل، رفتار، پوشاک و موسیقی نسل جوانتر را زننده، چندش آور و تحمل ناپذیر می یابد و از بی اعتنائی نسل جوان نسبت به ارزشها، ایده ها و معنویات رنج می برد. باید بپذیریم که منهم به آن سن رسیده ام! من نمیدانم موسیقی "Rap" از کجا آمده، چگونه آمده، چرا اینگونه پرهیاهو است و کلمات رکیک در آن استفاده میشود و چطور اینچنین مورد پسند جوانان است؟ نمیدانم چطور مد شده که دخترها نیمه برهنه راه بروند؟ چگونه امور جنسی و مواد مخدر تا این حد به زندگی نوجوانان امریکا راه یافت.

چه جوانان را درک کنیم یا نکنیم، این تحولات در زندگی نسل جوان با شتاب در جریان است و شاید مقاومت بیهوده باشد، مگر آنکه در جامعه ای بسته مانند «حسیدی ها» زندگی کنیم و کودکان خود را بکلی از جهان خارج منزوی نگاه داریم؛ وگرنه هر کودک، بزودی با خوب و بد فرهنگ محیط آشنا میشود و تحت تأثیر آن قرار می گیرد. سئوال اینجاست که آیا باید آرام نشست و تحول را پذیرفت و دم فرو بست یا بایستی هر چند دشوار باشد با آن به نبرد پرداخت؟

وظیفه ما بعنوان یک جامعه سنتی آنست که معیارهای فرهنگی، اخلاقی و مذهبی خود را به نوباوگان خود بیاموزیم و از آنها حفاظت کنیم. اگر قرار باشد همه جنبه های فرهنگی امریکائی را برای خود اختیار کنیم و فرهنگ و سنن خود را بدست فراموشی بسپاریم، ایجاد انجمن مرکزی و کمیته جوانان و بانوان و تلمودتورا و غیره برای چیست؟ دیگر بنیادها و سازمانهای جامعه به چه کار می آید؟ اگر حاضر نیستیم سنن خود را حتی در محیط مقدس کنیسا رعایت کنیم، ساختن کنیساها با اینهمه زحمت و مخارج برای چیست؟

بهترین مکانی که جوانان سنن و معیارهای اخلاقی را می آموزند کنیسا است.

تعداد زیادی از افراد جامعه هر شبات یا صرفا" برای نیایش یا بعنوان گردهم ائی به کنیسا می آیند. جوانان معنی «جامعه» را در محیط کنیسا در می یابند. کودکان و نوجوانان از آنچه در اطرافشان میگذرد تحت تأثیر قرار می گیرند. هر شبات، آنان باید متوجه این نکته شوند که ما تا چه حد به ارزش های سنتی و مذهبی خود و به کنیسا و یکدیگر احترام میگذاریم.

نحوهء پوشش یا رفتار ما در روزهای شبات نباید تحت تأثیر آخرین مدهای کشوری که در آن زندگی میکنیم باشد. نحوهء لباس پوشی ما در کنیسا نشان دهنده احترام ما به این مکان مقدس و ارزش های مذهبی و فرهنگی ماست. از سنین کم، کودکان ما باید بیاموزند که نحوهء لباس پوشی خواننده های غربی در تلویزیون یا در عکس های مجلات برای کنیساها مناسب نیست.

مضافا"، عدم دخالت بزرگترها (یا رهبران) به این نوع بی توجهی که برخی از جوانان نسبت به این مکان مقدس مبذول میدارند بیشتر از ظاهر و رفتار نسل جوان حیرت مرا بر می انگیزد. آیا اگر مردان جوان با شلوارهای جین پاره و بلوزهای بی آستین ورزشی به کنیسا بیایند در نظر شما غیر عادی نیست و اهمیتی نمیدهید؟ پس چرا ما به نحوه ای که بعضی از دختران در تابستان گذشته در کنیسا لباس می پوشیدند عکس العمل نشان ندادیم؟ شاید پدران یا مردانی که امور کنیسا را بعهده دارند خجالت میکشند در بارهء لباس نامناسب دختری به او گوشزد کنند؛ ولی شاید بهتر است مادران یا بانوانی که عضو کمیته بانوان میباشند به این دختران نزدیک شده و یادآوری کنند که در خانهء خدا شایسته و محترمانه نیست که این گونه لباس بپوشند.

ما بعنوان یک «جامعه» همیشه به خود می بالیم که گروه بزرگی از جوانانمان هر هفته به کنیسا می آیند و معتقدیم بهتر است کاری نکنیم که باعث رنجش آنان شود و از کنیسا گریزان شوند. بر این باور هستیم که اگر نوباوگان به کنیسا بیایند بالاخره ارزش های جامعه را فرا گرفته و به نسل دیگر منتقل می کنند. آیا بهتر نیست چند نفری که لباس نامناسب در بر دارند موقتا" از کنیسا رانده شوند ولی در عوض کودکان ما بیاموزند که چگونه حرمت مکان مقدس و احترام به سنن را حفظ نمایند؟ چه امتیازی دارد که تعداد زیادی از نوباوگان به کنیسا بیایند ولی یاد بگیرند که اشکالی ندارد که آدامس بجوند، آشغال هایشان را روی زمین بریزند، لباس های زننده و نامناسب بپوشند و رفتاری داشته باشند که مناسب «نایت کلاب» است؟

بعضی ها میگویند والدین مسئولند که به فرزندانشان بگویند چگونه لباس بپوشند. ولی وقتی والدین مداخله میکنند جواب فرزندان معمولا" این است: «مامی، ددی، امل نباشید؛ همه دوستانمان اینطور لباس می پوشند!»

بنابراین اصولا" کنیساها مسئول وضع مقررات و اجرای آن هستند. بورد کنیسای شعره شالوم سال گذشته مقرراتی وضع و منتشر نمود که شامل نحوه لباس پوشی در کنیسا نیز بود. آیا این مقررات تا زمانی که کسی آنرا بمورد اجرا نگذارد تأثیری دارد؟ این مقررات باید کاملا" به مرحله اجرا گذاشته شود تا حرمت مکان مقدس رعایت گردد.

راههای مختلفی برای «اثر گذاشتن» با نحوهء لباس پوشی وجود دارد. انسان میتواند فقط از راه نمایش گذاشتن ظاهر اندام خود بطور سطحی روی اطرافیان اثر بگذارد؛ ولی راه دیگر این است که فروتنی، وقار و اطمینان به نفس خود را بنمایش گذاریم. بنظر شما کدام راه را اثرش بهتر است؟!

مگیلا

מגילה

Megillah

سال هیجدهم، شماره ۷۸

نشریه کمیته جوانان مشهدی

خشوان ۵۷۶۳، اکتبر ۲۰۰۲